

Sistemi di Videocitofonia

Video Intercom System



BREVETTO AVE N° 008724124
MODELLO DI DESIGN COMUNITARIO
AVE PATENT N° 008724124 EU MODEL

Indice

Index

451

Gamma videocitofonica 2 fili V44 EASY
V44 EASY 2-wire video intercom range

 **452**

Gamme videocitofoniche IP V44 SMART
V44 SMART IP video intercom range

 **476**

RICAMBI
Spare parts

502

KIT gamme videocitofoniche
Video intercom KIT range

664

TECNOLOGIA 2fili 2-wire TECHNOLOGY

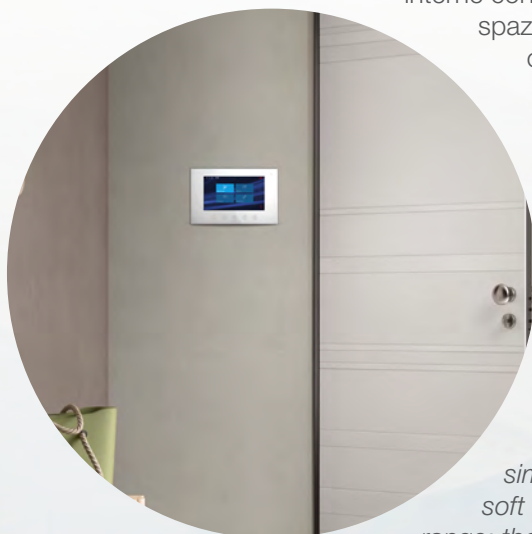


- Cablaggio semplificato: tutte le postazioni interne ed esterne possono essere alimentate direttamente dal bus 2 fili
- Ampia gamma di dispositivi adatta a tutte le esigenze, 4 tipologie di postazioni interne e 4 postazioni esterne complete di tutti gli accessori
- APP dedicata per la gestione delle chiamate da remoto per dispositivi iOS e Android
- Monitor interni con LCD ad alta definizione
- Chiamate intercomunicanti all'interno dell'appartamento e fra più appartamenti
- *Simplified wiring: all the indoor and outdoor stations can be powered directly from the 2-wire bus*
- *A wide range of devices suitable for all needs, 4 types of indoor stations and 4 outdoor stations complete with all accessories*
- *Dedicated APP for remote call management for iOS and Android devices*
- *Indoor monitors with high definition LCD*
- *Intercom calls within the apartment and between multiple apartments*



Postazioni Interne

Il sistema videocitofonico AVE V44 EASY è composto da una gamma completa di postazioni interne con cornetta e viva-voce ed un'estetica accattivante. I monitor interni spaziano tra il dispositivo con display a 5", adatto alle esigenze di ogni cliente, al monitor 7" touch screen con interfaccia utente semplice ed accattivante. Entrambi i dispositivi sono dotati di pulsanti soft touch. Il tutto si completa con il fiore all'occhiello della gamma 2 fili: l'evoluto monitor con display 7" touch screen WI-FI che consente la gestione del proprio impianto da remoto attraverso l'applicazione AVE video V44.



remote

management of your system through the AVE video V44 application.

Indoor Stations

The AVE V44 EASY video intercom system consists of a complete range of indoor stations with handset and hands-free and attractive aesthetics. The internal monitors range is made of a device with a 5" display, suitable for the needs of each customer. And a 7" touch screen monitor with a simple and attractive user interface. Both devices are equipped with soft touch buttons. All this is completed with the flagship of the 2-wire range: the advanced monitor with 7" WI-FI touch screen display that allows

Postazioni Esterne

Il sistema videocitofonico 2 fili AVE V44 EASY offre diverse tipologie di postazioni esterne al fine di integrarsi con le varie esigenze funzionali ed estetiche nei diversi contesti residenziali e terziari.

Sono disponibili:

Modelli "Villa": postazioni esterne in tipologia da appoggio parete non espandibile monofamiliare e bifamiliare ed in versione espandibile monofamiliare, bifamiliare, quadrifamiliare, questi ultimi associabili alla colonna ausiliare a quattro e otto chiamate. La loro dimensione ridotta le rende ideali per l'installazione su paletti con lato da 100 mm.

Modello Building: postazione esterna con touch screen 7" che consente la visualizzazione degli utenti attraverso liste a colonna a scorrimento oppure tastiera numerica.

Le postazioni esterne monofamiliare, bifamiliare e building sono dotate di un lettore di card MIFARE® per la gestione del varco principale mediante card.

Outdoor Stations

The AVE 2-wire V44 EASY video intercom system offers different types of outdoor stations in order to integrate into the various functional and aesthetic needs in a variety of residential and tertiary settings. The following solutions are available:

"Villa" models: outdoor stations in single-family and two-family non-expandable wall-mounted types and in single-family, two-family, four-family expandable versions, all of which can be associated with the four- and eight-call auxiliary column. Their compactness makes them ideal for installation on poles with 100 mm side.

Building Model: outdoor station with 7" touch screen that allows users to be viewed via scrolling columns or numeric keypad. The single-call, two-calls and building outdoor stations are equipped with a MIFARE® card reader to manage the main entrance using a card.



Il dispositivo VI2F-PIT7BWF è una postazione interna audio/video vivavoce con display 7" touch screen a colori e connessione Wi-Fi del sistema AVE DOMINA Videocitofonia a 2 fili V44 EASY. Consente la visualizzazione e la gestione di: Home automation Domina SMART (attraverso l'art. 53AB-WBS) - Dispositivi delle serie civili connesse - Centrali antintrusione AF927PLUS - AF927PLUSTC - Videocitofonia Sistema V44 EASY - Telecamere IP (richiedere la lista delle telecamere compatibili al funzionario tecnico commerciale di zona o al servizio di assistenza tecnica Inteam). Le funzioni e le caratteristiche sono:

Audio/Video/Pulsanti:

- Display 7" touch screen orizzontale • Vivavoce • Pulsanti soft touch: apertura varchi e risposta alla chiamata

Segnalazioni:

- Chiamata persa • Porta aperta • Tacitazione suoneria attiva • Funzione "studio medico" attiva;

Funzioni videocitofoniche:

- Risposta ad una chiamata • Visualizzazione telecamere analogiche mediante apposita interfaccia VI2F-CAM (non a corredo) • Gestione campanello ausiliario fuori porta • Gestione n.4 varchi, due a bordo della postazione esterna e due opzionali su relè ausiliari VI2F-RELAY (non forniti a corredo)
- Chiamata intercomunicante tra apparecchi dello stesso o di altri appartamenti • Slot SD CARD • Funzione "studio medico"
- Attraverso la connessione Wi-Fi è possibile collegare il dispositivo all'APP AVE VIDEO V44 (disponibile per sistemi operativi iOS ed Android) mediante la quale gestire le funzioni di ricezione chiamata e sblocco elettroserrature.

The VI2F-PIT7BWF device is a hands-free audio/video indoor station with 7" colour touch screen display and Wi-Fi connection of the AVE DOMINA system. V44 EASY 2-wire video door entry system. Allows you to view and control: Domina SMART Home automation (via article 53AB-WBS)- Connected wiring accessories series with wi-fi mesh - Burglar alarm control units AF927PLUS - AF927PLUSTC - V44 SMART video intercom system- IP cameras (request a list of compatible cameras from your local technical sales representative or Inteam technical support). The functions and characteristics are as follows:

Audio/Video/Buttons:

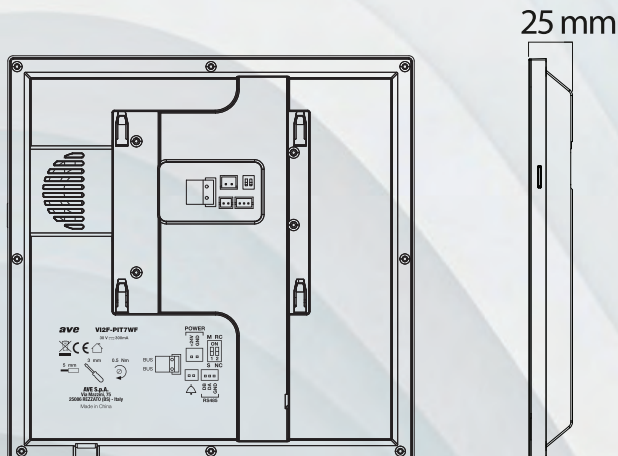
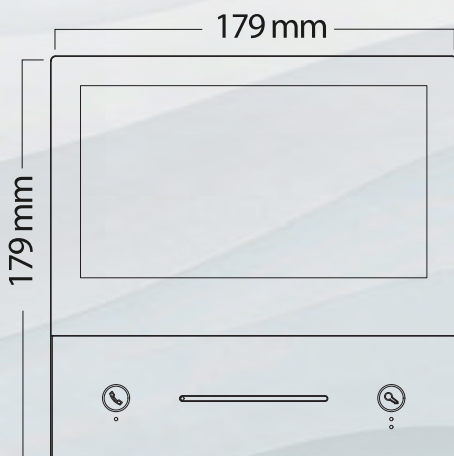
- 7" horizontal touch screen display • Speakerphone • Soft touch buttons: opening of entry points and call answering

Warnings:

- Missed call • Door open • Bell silencing active • "Medical assistance" function active;

Video intercom functions:

- Call answering • Viewing of analog cameras via the appropriate VI2F-CAM interface (not supplied) • Management of outside door auxiliary bell
- Management of no.4 gates, two on board the outdoor station and two optional on the VI2F-RELAY auxiliary relays (not supplied)
- Intercom call between devices in the same apartment or others • Slot SD CARD • "medical assistance" function • Through the Wi-Fi connection it is possible to connect the device to the AVE VIDEO V44 APP (available for iOS and Android operating systems): from the APP it is possible to manage the call receipt and electric lock release functions.



Caratteristiche tecniche Technical characteristics

Tensione di lavoro Operating voltage	24 Vcc Vdc	Temperatura di funzionamento Operating temperature	Da -10°C a +55°C From -10 °C to +55°C
Tensione massima di lavoro Maximum operating voltage	32 Vcc Vdc	Altitudine massima Maximum altitude	2000 m s.l.m. 2000 m a.s.l.
Assorbimento in esercizio Absorption during operation	300 mA max @ 30 Vcc Vdc	Grado di protezione Protection rating	IP30D IP30D
Assorbimento in stand-by Absorption during stand-by	150 mA max @ 30 Vcc Vdc	Montaggio Installation	Su scatole 3 Mod. orizzontali, con il supporto fornito in dotazione On boxes 3 horizontal models, with the supplied bracket
Dimensioni (LxAxP) Dimensions (LxHxW)	179,6 x 179,6 x 25 mm	N. massimo di dispositivi (cornette + monitor) per appartamento Maximum number of devices (handsets + monitors) per apartment	4
Dimensioni LCD LCD size	7 pollici inches 16:9	Classe ambientale secondo EN 62820-1-1 Environmental class as per EN 62820-1-1	CLASSE III
Risoluzione Resolution	1024 x 600 pixel		
Massa Weight	488 g		



Per la disponibilità contattare la rete commerciale
For availability please contact sales dept.



Disponibilità fino ad esaurimento scorte
Available until stock out



Prodotto per scatola rettangolare inglese
Product for British standard rectangular box

Postazione interna Wi-Fi con display touch screen 7"

Wi-Fi indoor station with 7" touch screen display

INTERFACCIA GRAFICA - BREVETTO AVE N°015051552
GRAPHIC USER INTERFACE - AVE PATENT N°015051552

Descrizione Description

Info

€

□

□

455

1 1



VI2F-PIT7WF



GESTIONE, MEDIANTE APP AVE VIDEO V44 DEDICATA, DELLA RISPOSTA REMOTA ALLE CHIAMATE VIDEOCITOFONICHE

MANAGEMENT, VIA THE DEDICATED AVE VIDEO V44 APP, OF THE REMOTE ANSWER TO VIDEO DOOR PHONE CALLS



VI2F-PIT7WF

Postazione interna audio/video vivavoce con display 7" touch screen a colori e connessione Wi-Fi. Installazione ad appoggio parete su scatola 3 moduli orizzontale mediante l'apposita staffa fornita a corredo del dispositivo. Dispone di n.2 pulsanti soft touch per la risposta alla chiamata in arrivo e lo sblocco dell'elettroserratura. Il dispositivo consente le seguenti funzioni: risposta alle chiamate in arrivo, gestione n.4 varchi, due a bordo della postazione esterna e due opzionali su relè ausiliari VI2F-RELAY (non forniti a corredo), chiamate intercomunicanti, acquisizione del fotogramma della telecamera della postazione esterna al giungere di una chiamata, tacitazione della suoneria interna, monitoraggio telecamera della postazione esterna ed eventuali telecamere analogiche connesse al sistema mediante apposita interfaccia VI2F-CAM (non fornito a corredo), gestione campanello di piano, gestione allarme porta aperta, funzione apertura porta "studio medico". Attraverso la connessione Wi-Fi è possibile collegare il dispositivo all'APP AVE VIDEO V44 (disponibile per sistemi operativi iOS ed Android): dall'APP è possibile gestire le funzioni di ricezione chiamata e sblocco elettroserrature.

Consente la visualizzazione e la gestione di:

- Home automation Domina SMART (attraverso l'art. 53AB-WBS)
- Dispositivi delle serie civili connesse
- Centrali antintrusione AF927PLUS - AF927PLUSTC
- Videocitofonia Sistema V44 EASY
- Telecamere IP (richiedere la lista delle telecamere compatibili al funzionario tecnico commerciale di zona o al servizio di assistenza tecnica Inteam)

Dimensioni (LxAxP): 179x179x25 mm.

Hands-free audio/video indoor station with 7" colour touch screen display and Wi-Fi connection. Wall-mounted installation on a horizontal 3-module box using the dedicated bracket supplied with the device. It has no.2 soft touch buttons for the answering of incoming calls and releasing of the electric lock. The device allows the following functions: answering of incoming calls, management of no.4 gates, two on board the outdoor station and two optional on the VI2F-RELAY auxiliary relays (not supplied), intercom calls, acquisition of the camera frame of the outdoor station when a call arrives, silencing of the internal ringing bell, camera monitoring of the outdoor station and possible analog cameras connected to the system through a dedicated VI2F-CAM interface (not supplied), floor bell management, door open alarm management, "medical assistance" door opening management. Through the Wi-Fi connection it is possible to connect the device to the AVE VIDEO V44 APP (available for iOS and Android operating systems): from the APP it is possible to manage the functions for receiving calls and releasing electric locks. Allows you to view and control:

- Domina SMART Home automation (via article 53AB-WBS)
- Connected wiring accessories series with wi-fi mesh
- Burglar alarm control units AF927PLUS - AF927PLUSTC
- V44 EASY video intercom system
- IP cameras (request a list of compatible cameras from your local technical sales representative or Inteam technical support)

Dimensions (LxHxW): 179x179x25 mm.

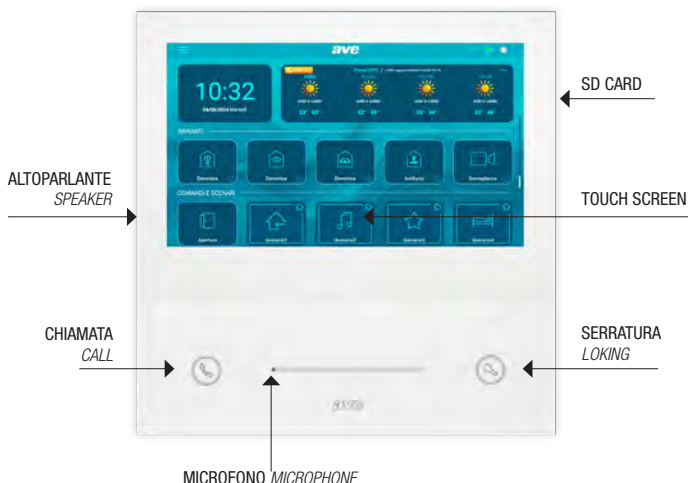
VERIFICARE GLI ASSORBIMENTI TOTALI DEL SISTEMA.

SE NECESSARIO UTILIZZARE L'ART VI2F-AL1600MA COME ALIMENTAZIONE LOCALE DEDICATA AL TOUCH SCREEN.
CHECK THE TOTAL SYSTEM ABSORPTION.

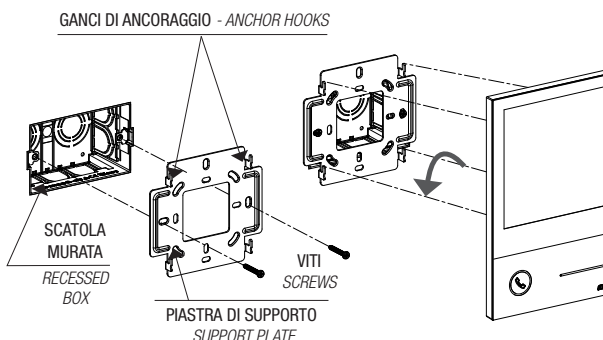
IF NECESSARY, USE THE VI2F-AL1600MA AS A LOCAL POWER SUPPLY DEDICATED TO THE TOUCH SCREEN.

DOMOTICA
HOME AUTOMATION

Significato pulsanti Meaning buttons



Installazione Installation



Le dimensioni, salvo diversamente specificato, sono in mm
Dimensions, except where otherwise specified, are in mm

Prodotto per Export
For Export only

Imballo Minimo pcs
Min. Packaging pcs

Imballo Standard pcs
Std. Packaging pcs

Il dispositivo VI2F-PIT7B è una postazione interna audio/video del sistema AVE DOMINA Videocitofonia a 2 fili V44 EASY. Le funzioni e le caratteristiche sono:

Audio/Video/Pulsanti:

- Display 7" touch screen orizzontale • Vivavoce • Pulsanti soft touch retroilluminati con led di colore bianco: risposta chiamata in arrivo, apertura varchi, tacitazione suonerie, visualizzazione telecamere;

Segnalazioni:

- Chiamata persa • Porta aperta • Tacitazione suoneria attiva • Funzione "studio medico" attiva;

Funzioni videocitofoniche:

- Risposta ad una chiamata • Visualizzazione telecamere analogiche mediante apposita interfaccia VI2F-CAM (non a corredo) • Gestione campanello ausiliario fuori porta • Gestione n.4 varchi, due a bordo della postazione esterna e due opzionali su relè ausiliari VI2F-RELAY (non forniti a corredo)
- Chiamata intercomunicante tra apparecchi dello stesso o di altri appartamenti • Slot SD CARD per la registrazione di una chiamata su richiesta dell'utente
- Funzione "studio medico".

The VI2F-PIT7B device is an internal audio/video station of the AVE DOMINA system V44 EASY 2-wire video door entry system. The functions and characteristics are as follows:

Audio/Video/Buttons:

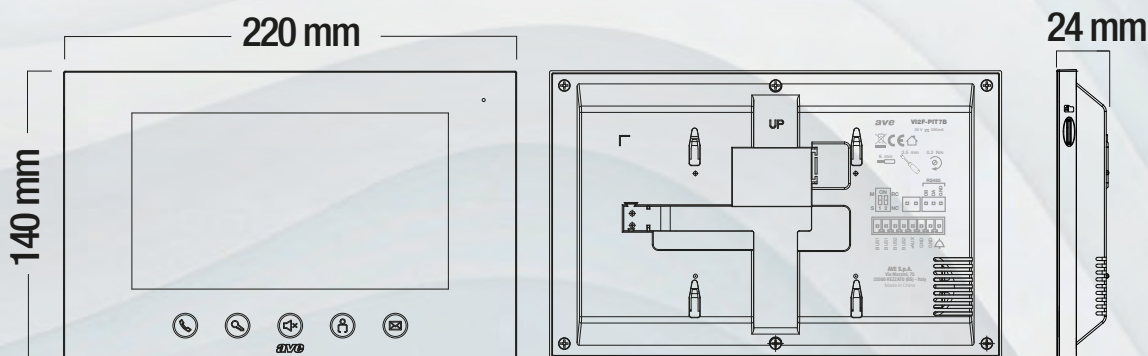
- 7" horizontal touch screen display • Hands-free • Backlit soft touch buttons with white LEDs: answer incoming call, opening of entry points, ringing bell silencing, viewing of cameras;

Warnings:

- Missed call • Door open • Bell silencing active • "Medical assistance" function active;

Video intercom functions:

- Answering a call • Viewing analog cameras via the appropriate VI2F-CAM interface(not supplied) • Management of outside door auxiliary bell
- Management of no.4 gates, two on board the outdoor station and two optional on the VI2F-RELAY auxiliary relays (not supplied)
- Call intercom between devices in the same apartment or others • SD CARD slot to record a call upon user request • "Medical assistance" function.



Caratteristiche tecniche Technical characteristics

Tensione di lavoro Operating voltage	24 Vcc Vdc	Temperatura di funzionamento Operating temperature	Da -10°C a +55°C From -10 °C to +55°C
Tensione massima di lavoro Maximum operating voltage	32 Vcc Vdc	Altitudine massima Maximum altitude	2000 m s.l.m. 2000 m a.s.l.
Assorbimento in esercizio Absorption during operation	145 mA max @ 30 Vcc Vdc	Grado di protezione Protection rating	IP30D IP30D
Assorbimento in stand-by Absorption during stand-by	12 mA max @ 30 Vcc Vdc	Montaggio Installation	Su scatole 3 Mod. orizzontali, con il supporto fornito in dotazione On boxes 3 horizontal models, with the supplied bracket
Dimensioni (LxAxP) Dimensions (LxHxW)	220 x 140 x 24 mm	N. massimo di dispositivi (cornette + monitor) per appartamento Maximum number of devices (handsets + monitors) per apartment	4
Dimensioni LCD LCD size	7 pollici inches 16:9	Classe ambientale secondo EN 62820-1-1 Environmental class as per EN 62820-1-1	CLASSE III
Risoluzione Resolution	800 x 480 pixel		
Massa Weight	470 g		



Per la disponibilità contattare la rete commerciale
For availability please contact sales dept.



Disponibilità fino ad esaurimento scorte
Available until stock out



Prodotto per scatola rettangolare inglese
Product for British standard rectangular box

Postazione interna con display touch screen 7"

Indoor station with 7" touch screen display

Descrizione Description

Info

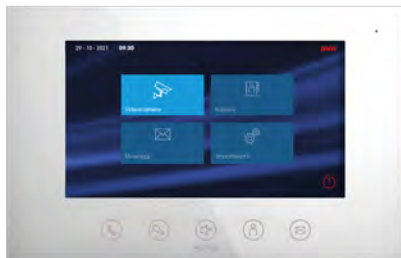
€

□

□

457

1 1



VI2F-PIT7B

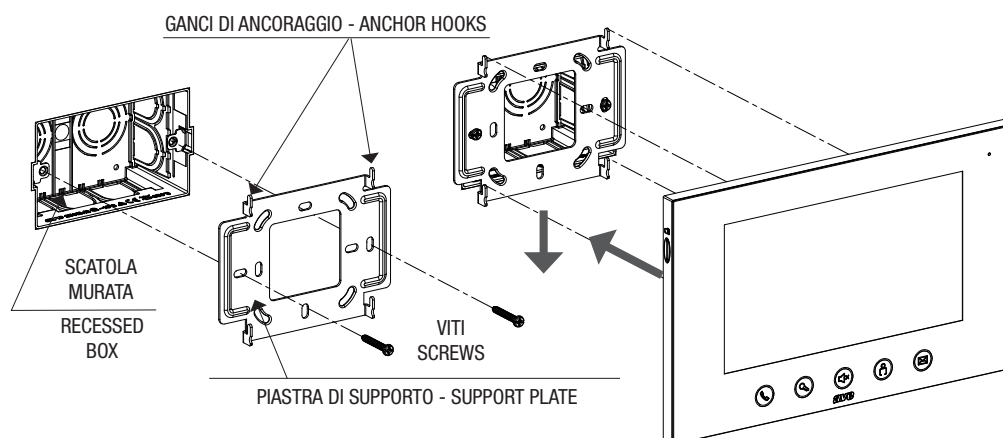


VI2F-PIT7B

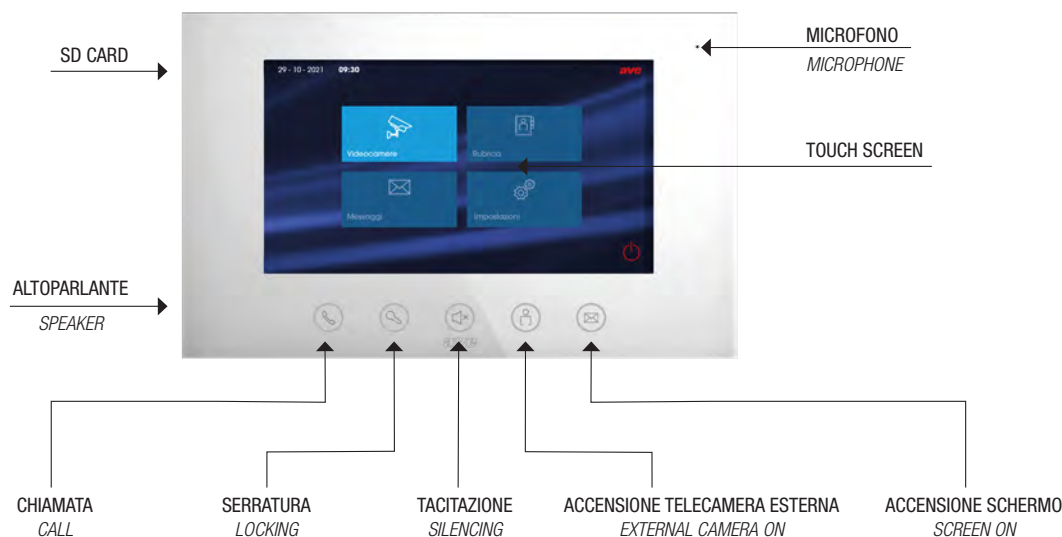
Postazione interna audio/video vivavoce con display 7" touch screen a colori. Installazione ad appoggio parete su scatola 3 moduli orizzontale mediante l'apposita staffa fornita a corredo del dispositivo. Dispone di n.5 pulsanti soft touch retroilluminati con led di colore bianco per la gestione di: risposta alla chiamata in arrivo, gestione n.4 varchi, due a bordo della postazione esterna e due opzionali su relè ausiliari VI2F-RELAY (non forniti a corredo), tacitazione della suoneria interna, monitoraggio telecamera della postazione esterna ed eventuali telecamere analogiche connesse al sistema mediante apposita interfaccia VI2F-CAM (non fornito a corredo), accensione/spengimento dello schermo. Consente inoltre: chiamate intercomunicanti, acquisizione del fotogramma della telecamera della postazione esterna al giungere di una chiamata, gestione campanello di piano, gestione allarme porta aperta, funzione apertura porta "studio medico". Interfaccia utente semplice ed intuitiva con accesso ai parametri di configurazione protetto da password. Dimensioni (LxAxP): 220x140x24 mm.

Hands-free audio/video indoor station with 7" colour touch screen display. Wall-mounted installation on a horizontal 3-module box using the dedicated bracket supplied with the device. It has no.5 backlit soft touch buttons with white LEDs for the management of: answering incoming calls, management of no.4 gates, two on board the outdoor station and two optional on the VI2F-RELAY auxiliary relays (not supplied), silencing of the internal bell, camera monitoring of the outdoor station and possible analog cameras connected to the system via the appropriate VI2F-CAM interface (equipment not supplied), screen switching on/off. It also allows: intercom calls, acquisition of the camera frame of the outdoor station when a call arrives, floor bell management, door open alarm management, "medical assistance" door opening function. Simple and intuitive user interface with password protected access to configuration parameters. Dimensions (LxHxW): 220x140x24 mm.

Esempio Installativo Installation Example



Significato Pulsanti Significato Pulsanti



Le dimensioni, salvo diversamente specificato, sono in mm
Dimensions, except where otherwise specified, are in mm

Prodotto per Export
For Export only

Imballo Minimo pcs
Min. Packaging pcs

Imballo Standard pcs
Std. Packaging pcs

Il dispositivo VI2F-PIT5B è una postazione interna audio/video del sistema AVE DOMINA Videocitofonia a 2 fili V44EASY.

Le funzioni e le caratteristiche sono:

Audio/Video/Pulsanti:

- Display orizzontale 5" • Vivavoce • Pulsanti touch retroilluminati: apertura varchi, tacitazione, monitor telecamere

Segnalazioni:

- Tacitazione suoneria attiva • Porta aperta • Chiamata non risposta

Funzioni videocitofoniche:

- Risposta ad una chiamata • Visualizzazione telecamere analogiche mediante apposita interfaccia VI2F-CAM • Gestione campanello ausiliario fuori porta
- Gestione n.4 varchi, due a bordo della postazione esterna e due optional su relè ausiliari VI2F-RELAY (non forniti a corredo)
- Intercomunicazione tra apparecchi dello stesso appartamento o di altri

The VI2F-PIT5B device is an indoor audio/video station of the AVE-DOMINA V44EASY 2-wire Video Intercom system.

The functions and characteristics are as follows:

Audio/Video/Buttons:

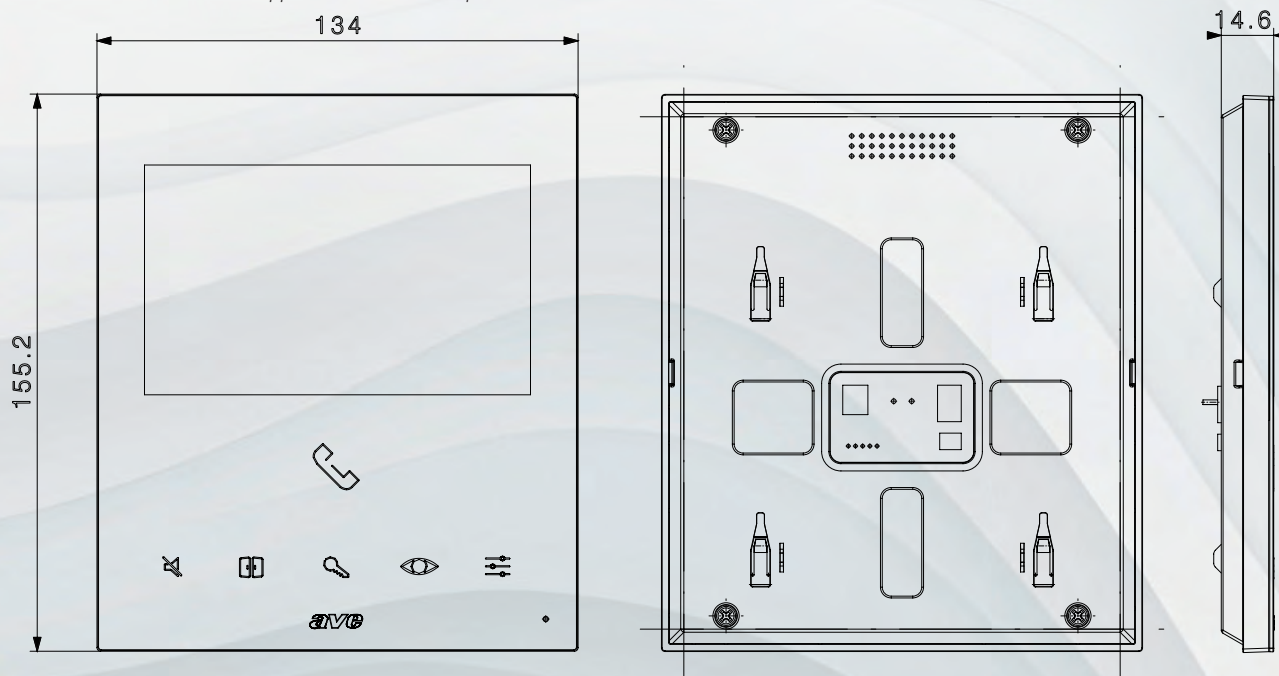
- 5" horizontal display • Hands-free • Backlit touch buttons: opening gates, silencing, camera monitor

Warnings:

- Ringing bell silence active • Door open • Call not answered

Video intercom functions:

- Answer a call • Display analogue cameras through a dedicated VI2F-CAM interface • Auxiliary doorbell management outside the door
- Management of no.4 gates, two on board the outdoor station and two optional on the VI2F-RELAY auxiliary relays (not supplied)
- Intercommunication between appliances of the same apartment or others



Caratteristiche tecniche Technical characteristics

Tensione di lavoro Operating voltage	24 Vcc Vdc	Temperatura di funzionamento Operating temperature	Da -10°C a +55°C From -10 °C to +55°C
Tensione massima di lavoro Maximum operating voltage	32 Vcc Vdc	Altitudine massima Maximum altitude	2000 m s.l.m. 2000 m a.s.l.
Assorbimento in esercizio Absorption during operation	180 mA max @ 30 Vcc Vdc	Grado di protezione Protection rating	IP40 IP40
Assorbimento in stand-by Absorption during stand-by	10 mA max @ 30 Vcc Vdc	Montaggio Installation	Su scatole da incasso rettangolari installate verticalmente o orizzontalmente, con il supporto fornito in dotazione. On vertically or horizontally installed flush-mounted boxes, using the provided support
Dimensioni (LxAxP) Dimensions (LxHxW)	134 x 155,2 x 14,6 mm	N. massimo di dispositivi (cornette + monitor) per appartamento Maximum number of devices (handsets + monitors) per apartment	4
Dimensioni LCD LCD size	5 pollici inches	Classe ambientale secondo EN 62820-1-1 Environmental class as per EN 62820-1-1	CLASSE III
Risoluzione Resolution	800 x 480 pixel		



Per la disponibilità contattare la rete commerciale
For availability please contact sales dept.



Disponibilità fino ad esaurimento scorte
Available until stock out



Prodotto per scatola rettangolare inglese
Product for British standard rectangular box

Postazione interna con display 5"

Indoor station with 5" display

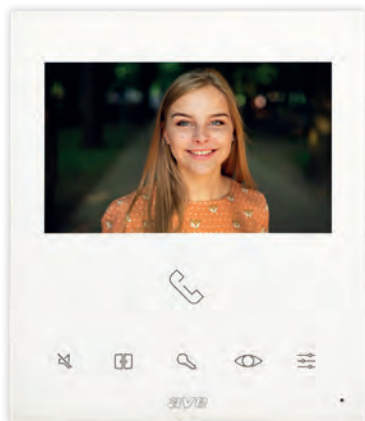
Descrizione Description

Info

€



459



VI2F-PIT5B



VI2F-PIT5B

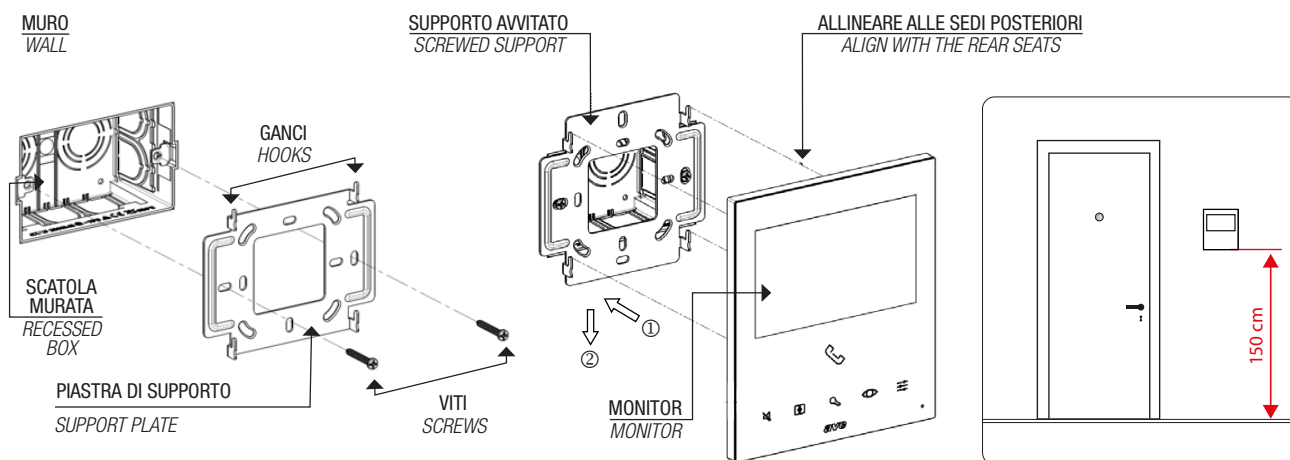
Postazione interna con display 5" a colori con risoluzione 800x480 pixel. Dispone di n.6 pulsanti touch retroilluminati con led di colore bianco per la gestione di: risposta alla chiamata in arrivo, gestione n.4 varchi, due a bordo della postazione esterna e due opzionali su relè ausiliari VI2F-RELAY (non forniti a corredo), tacitazione della suoneria interna, monitoraggio telecamera della postazione esterna ed eventuali telecamere analogiche connesse al sistema mediante apposita interfaccia VI2F-CAM (non fornita a corredo). Consente inoltre: chiamate intercomunicanti, gestione campanello di piano, Configurabile come dispositivo Master o Slave. È possibile installare un numero massimo di 4 postazioni interne per ogni appartamento. Installazione su scatola 3 moduli installata orizzontalmente o verticalmente. Colore bianco. Dimensioni (LxAxP): 134x155x25 mm.

Internal station with 5" colour display with 800x480 pixel resolution. It has 6 backlit touch buttons with white LEDs for managing: answering incoming calls, managing 4 entrances (2 on the external station and two optional on the VI2F-RELAY auxiliary relay module - not supplied), silencing the internal ringing bell, monitoring the external station camera and any analogue cameras connected to the system via the special VI2F-CAM interface (not supplied). It also allows: intercom calls, floor bell management, Configurable as a Master or Slave device. A maximum of 4 internal stations can be installed for each apartment. Installation on a 3-module box installed horizontally or vertically. White colour. Dimensions (LxHxW): 134x155x25 mm.



1 1

Esempio Installativo Installation Example



DOMOTICA
HOME AUTOMATION

Significato Pulsanti Meaning Buttons

SIMBOLO SYMBOL	SIGNIFICATO MEANING
CORNETTA HANDSET SELEZIONE SUONERIA RINGING BELL SELECTION	Premere per accedere all'interfaccia di comunicazione e per rispondere/concludere una chiamata. La pressione durante lo stand-by consente l'accesso alla pagina di selezione della suoneria. Press to access the communication interface and to answer/end a call. Pressing during standby allows access to the ringing bell selection page.
MUTE MUTE SCORRIMENTO DX RIGHT SCROLL	Una breve pressione attiva/disattiva la tacitazione della suoneria di chiamata (il LED in corrispondenza dell'icona si illuminerà più intensamente). La pressione prolungata propagerà ad eventuali altre stazioni slave dello stesso appartamento l'attivazione/ disattivazione della tacitazione. A short press activates/deactivates the silencing of the call ringing bell (the LED corresponding to the icon will light up more brightly). A long press will propagate the activation/deactivation of the silencing to any other slave stations in the same apartment.
PORTA DOOR	Nessuna funzione in Stand-by. Apertura varchi della postazione visualizzata in funzionamento. Pressione breve: apertura varco #2 - Pressione 3 sec: apertura varco #4. No function in Stand-by. Opening of the gates of the station displayed in operation. Short press: opening of gate #2 - Press 3 sec: opening of gate #4
CHIAVE KEY OK OKAY	Nessuna funzione in Stand-by. Apertura varchi della postazione visualizzata in funzionamento. Pressione breve: apertura varco #1 - Pressione 3 sec: apertura varco #3. No function in Stand-by. Opening of the gates of the station displayed in operation. Short press: opening of gate #1 - Press 3 sec: opening of gate #3
OCCHIO EYE SCORRIMENTO SX LEFT SCROLL	Apri il collegamento audio-video con la postazione esterna. Premendo nuovamente il pulsante sono visualizzate le altre postazioni esterne o eventuali telecamere aggiuntive. Opens the audio-video connection to the external station. Pressing the button again displays the other external stations or any additional cameras.
CONFIGURAZIONE SETTING CHIAMATA PORTINERIA CONCIERGE CALL	Nel primo minuto dall'accensione, una pressione prolungata fa accedere al menù d'indirizzamento del dispositivo. Dopo il primo minuto dall'accensione, una breve pressione attiva la chiamata verso la portineria. Una postazione interna diviene portineria quando gli è assegnato l'indirizzo 200. In the first minute after switching on, a long press accesses the device addressing menu. After the first minute after switching on, a short press activates the call to the concierge. An internal station becomes a concierge when it is assigned the address 200.

Le dimensioni, salvo diversamente specificato, sono in mm
Dimensions, except where otherwise specified, are in mm

Prodotto per Export
For Export only

Imballo Minimo pcs
Min. Packaging pcs

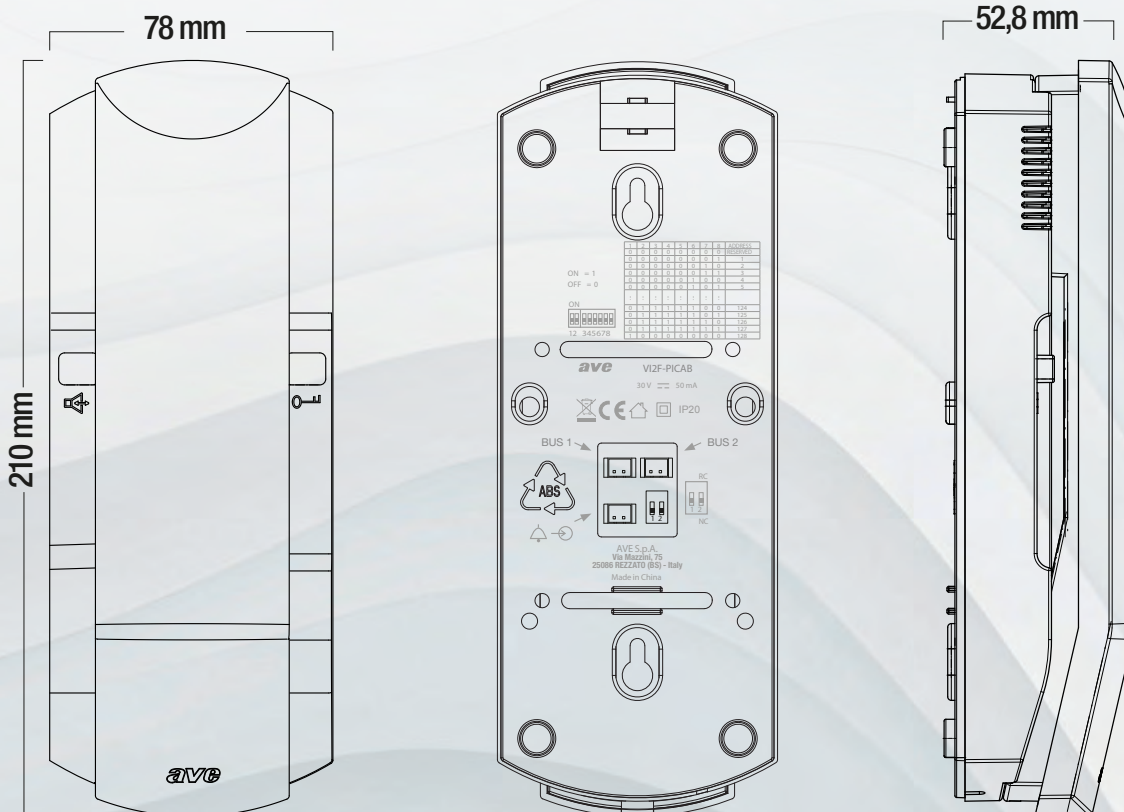
Imballo Standard pcs
Std. Packaging pcs

Il dispositivo VI2F-PICAB è un posto interno audio del sistema AVE DOMINA Videocitofonia a 2 fili V44 EASY, le cui funzioni e le caratteristiche sono:

- Alimentazione BUS 2 fili
- Risposta ad una chiamata;
- Gestione campanello ausiliario fuori porta
- Gestione n.4 varchi, due a bordo della postazione esterna e due opzionali su relè ausiliari VI2F-RELAY (non forniti a corredo)

The VI2F-PICAB device is an audio indoor station of the AVE DOMINA system V44 EASY 2-wire video door entry system, whose functions and characteristics are:

- 2-wire BUS power supply
- Call answering;
- Management of outside door auxiliary bell
- Management of no.4 entry points, two on board the outdoor station and two optional on the VI2F-RELAY auxiliary relays (not supplied)



Caratteristiche tecniche Technical characteristics

Tensione di lavoro Operating voltage	30 Vcc Vdc	Temperatura di funzionamento Operating temperature	Da -10°C a +55°C From -10 °C to +55°C
Tensione massima di lavoro Maximum operating voltage	32 Vcc Vdc	Altitudine massima Maximum altitude	2000 m s.l.m. 2000 m a.s.l.
Assorbimento in esercizio Absorption during operation	11 mA max @ 30 Vcc Vdc	Grado di protezione Protection rating	IP30D quando installato IP30D when installed
Assorbimento in stand-by Absorption during stand-by	5 mA max @ 30 Vcc Vdc	Montaggio Installation	Verticale su scatole 2501 e 2502 Vertical, on boxes 2501 e 2502
Dimensioni (LxAxP) Dimensions (LxHxW)	78 x 210 x 52,8 mm	Massa Weight	230 g
Classe ambientale secondo EN 62820-1-1 Environmental class as per EN 62820-1-1	CLASSE III	N. massimo di dispositivi (cornette + monitor) per appartamento Maximum number of devices (handsets + monitors) per apartment	4



Per la disponibilità contattare la rete commerciale
For availability please contact sales dept.



Disponibilità fino ad esaurimento scorte
Available until stock out



Prodotto per scatola rettangolare inglese
Product for British standard rectangular box

Cornetta citofonica Intercom handset

Descrizione Description

Info

€

□

□

461

1 1



VI2F-PICAB

2 fili
2-wire

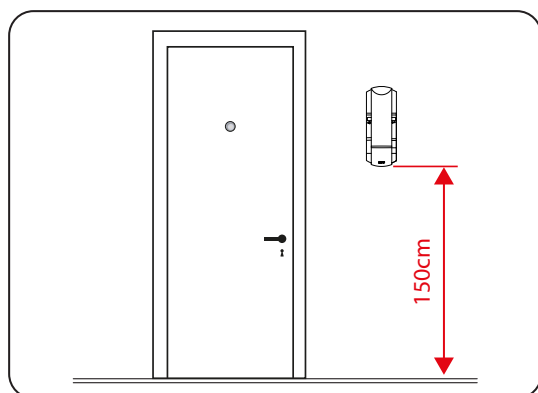
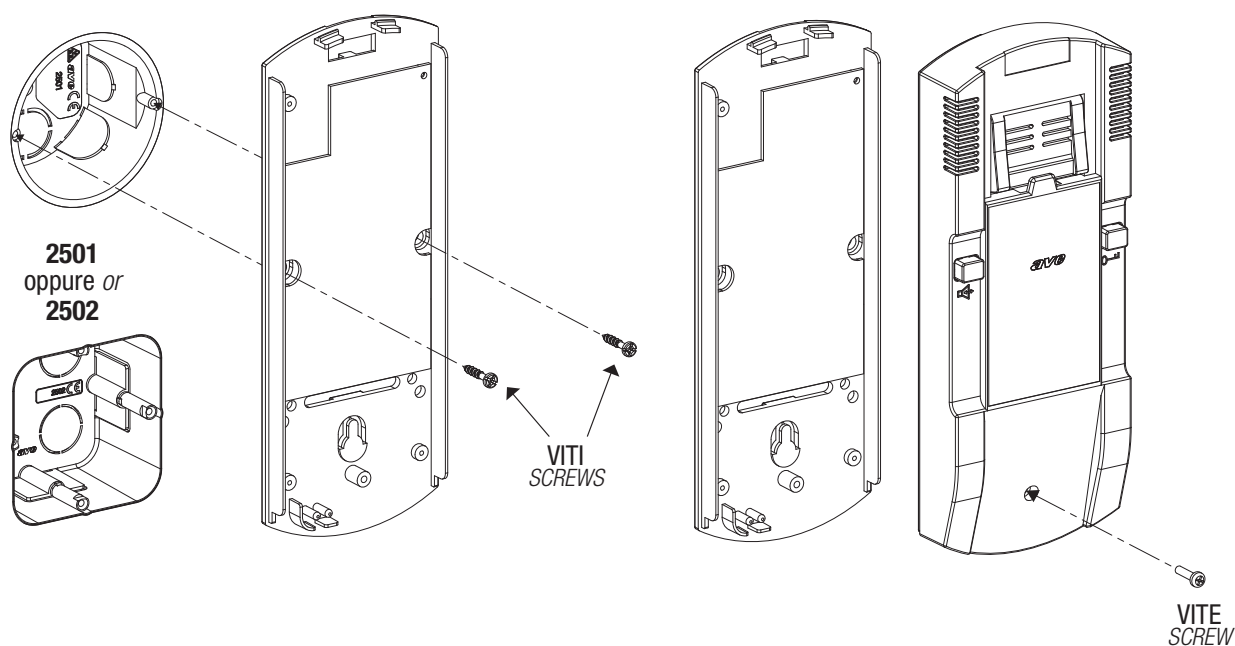
VI2F-PICAB

Cornetta citofonica per l'installazione da parete su scatole 1-2 moduli versione tonda o quadrata tramite l'apposita staffa fornita a corredo del prodotto. È dotata di n.2 tasti per il comando delle principali funzioni: sblocco dell'elettroserratura "in potenza" e chiusura contatto normalmente aperto. Consente la gestione n.4 varchi, due a bordo della postazione esterna e due opzionali su relè ausiliari VI2F-RELAY (non forniti a corredo). Dimensioni (LxAxP): 78x210x52,8 mm.

Intercom handset for wall installation on 1-2 module boxes, round or square version, using the dedicated bracket supplied with the product. It is equipped with no.2 keys to control the main functions: release of the "power" electric lock and normally open contact closure. Allows the management of no.4 gates, two on board the outdoor station and two optional on the VI2F-RELAY auxiliary relays (not supplied).

Dimensions (LxHxW): 78x210x52.8 mm.

Esempio installativo Installation example



L'art. VI2F-PICAB deve essere installato in locali chiusi, nei limiti di temperatura indicati e seguendo le istruzioni di montaggio.
L'altezza suggerita d'installazione del prodotto è a 1,5 m da terra (lato inferiore).

Art. VI2F-PICAB must be installed in closed rooms, within the indicated temperature limits and following the assembly instructions.
The suggested installation height of the product is 1.5 m from the ground (bottom side)

I dispositivi VI2F-PE1AP e VI2F-PE2AP sono le Postazioni Esterne audio/video da appoggio parete del sistema AVE V44 EASY Videocitofonia a 2 fili. I dispositivi sono realizzati in monoblocco per installazione da appoggio parete con l'eventuale tettuccio parapigioggia (art. VI-RPPEXAP).

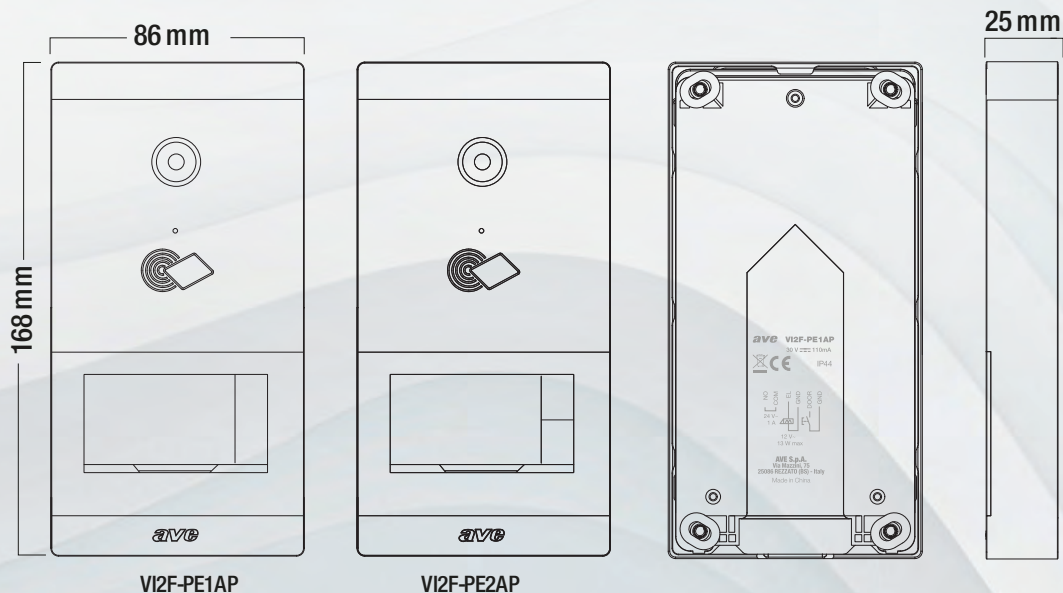
Le caratteristiche principali dei dispositivi sono:

- VI2F-PE1AP: versione monofamiliare ad un pulsante. Lettore di card MIFARE® integrato;
- VI2F-PE2AP: versione bifamiliare a due pulsanti. Lettore di card MIFARE® integrato;
- Illuminazione cartellini con LED bianco;
- Relè di apertura accesso in "potenza";
- Relè di apertura accesso con contatto normalmente aperto;

The VI2F-PE1AP and VI2F-PE2AP devices are the outdoor wall-mounted audio/video stations of the AVE V44 EASY 2-wire video intercom system. The devices are of the monobloc type for wall-mounted installation with a rain cover, if required (art. VI-RPPEXAP).

The main features of the devices are:

- VI2F-PE1AP: one-call. Integrated MIFARE® card reader;
- VI2F-PE2AP: two-calls. Integrated MIFARE® card reader;
- Tag lighting with white LED;
- Access opening relay with "powered" outlet;
- Access opening relay with normally open contact;



Caratteristiche tecniche Technical characteristics

Tensione di lavoro Operating voltage	24 Vcc Vdc	N. max di dispositivi installabili M. num. of devices that can be installed	5
Tensione massima di lavoro Maximum operating voltage	30 Vcc Vdc	Montaggio Installation	Da appoggio parete Wall-mounted
Assorbimento in esercizio Absorption during operation	110 mA max @ 30 Vcc Vdc	Grado di protezione Protection rating	IP44 quando installato IP40 when installed
Assorbimento in stand-by Absorption during stand-by	20 mA max @ 30 Vcc Vdc	Cartellini portanome Name tags	Asportabili dal fronte Removable from the front
Dimensioni (LxAxP) Dimensions (LxHxW)	86 x 168 x 25 mm	Attuatore #1 apertura porta Door opening actuator #1	In potenza 12V 13W max Max 12V 13W
Sporgenza dal muro Protrusion from the wall	25 mm	Attuatore #2 apertura porta Door opening actuator #2	Relè monostabile N.O. 1A/24Vcc N.O. monostable relay 1A/24Vdc
Classe ambientale secondo EN 62820-1-1 Environmental class as per EN 62820-1-1	CLASSE IV	N. max di card gestibili Max n. of cards that can be managed	200
Temperatura di funzionamento Operating temperature	Da -25°C a +55°C From -25 °C to +55°C	Lunghezza max impianto Maximum system length	200 m
Altitudine massima Maximum altitude	2000 m s.l.m. 2000 m a.s.l.		



Per la disponibilità contattare la rete commerciale
For availability please contact sales dept.



Disponibilità fino ad esaurimento scorte
Available until stock out



Prodotto per scatola rettangolare inglese
Product for British standard rectangular box

Descrizione Description

Info

€

□

□

463



VI2F-PE1AP VI2F-PE2AP



VI2F-PE1AP

Postazione esterna audio/video monofamiliare realizzata in monoblocco per installazione da appoggio parete. Lettore di card MIFARE® integrato, illuminazione cartellini con LED bianchi, n.1 relè di apertura varco in "potenza" con ingresso per l'installazione di un pulsante ausiliario, n.1 relè di apertura varco con contatto normalmente aperto. È possibile installare un numero massimo di 5 postazioni esterne per impianto. Dimensioni (LxAxP): 86x168x25 mm.

Wall-mounted monobloc single-family audio/video outdoor station. Built-in MIFARE® card reader, tag lighting with white LEDs, 1 "power" gate opening relay with input for the installation of an auxiliary button, 1 gate opening relay with normally open contact. It is possible to install a maximum number of 5 outdoor stations per system.

Dimensions (LxHxW): 86x168x25 mm.

1 1

VI2F-PE2AP

Postazione esterna audio/video bifamiliare. Caratteristiche tecniche comuni alla postazione esterna VI2F-PE1AP.

Two-calls audio/video outdoor station. Technical characteristics common to the VI2F-PE1AP outdoor station.

1 1

VI-RPPEXAP

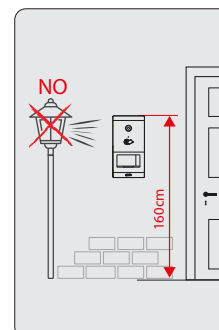
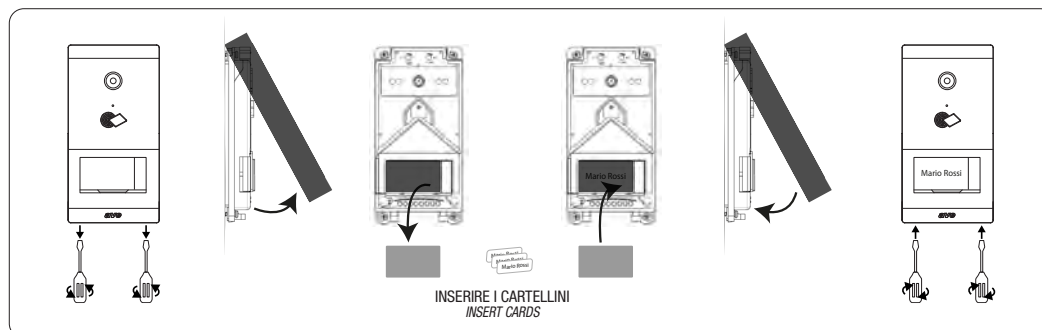
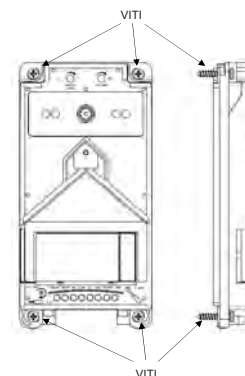
Tettuccio parapigioggia per art.VI2F-PEXAP. Dimensioni (LxAxP): 92x173x39 mm.

Rain cover for item VI2F-PEXAP. Dimensions (LxHxW): 92x173x39 mm.

Esempio installativo Installation example

- 1 svitare le due viti poste sul lato inferiore dell'apparecchio e rimuovere il coperchio di protezione.
- 2 fissare la base alla parete tramite le quattro viti con tasselli in dotazione, facendo fuoriuscire i cavi di collegamento nel vano in basso sotto i morsetti.
- 3 dopo aver effettuato i collegamenti, richiudere il coperchio di protezione tramite le due viti sul lato inferiore dell'apparecchio.
- 4 la postazione può essere installata anche con tettuccio parapigioggia VI-RPPEXAP interponendolo tra base e parete.

- 1 unscrew the two screws on the underside of the device and remove the protective cover.
- 2 secure the base to the wall using the four screws with plugs supplied, making the connection cables come out in the compartment at the bottom under the terminals.
- 3 after making the connections, close the protective cover again by tightening the two screws on the underside of the device.
- 4 the station can also be installed with a VI-RPPEXAP rain cover, placing it between the base and the wall.



I dispositivi VI2F-PE1, VI2F-PE2 e VI2F-PE4 sono le postazioni esterne audio/video del sistema AVE DOMINA Videocitofonia a 2 fili V44 EASY. I dispositivi sono realizzati in monoblocco per installazione a incasso mediante la scatola (art. VI-BOX3) e l'eventuale tettuccio parapigioggia (art. VI-RPBOX3) oppure ad appoggio parete mediante l'apposita scatola (art. VI-BOX4).

Le caratteristiche principali dei dispositivi sono:

- VI2F-PE1: versione monofamiliare ad un pulsante. Lettore di card MIFARE® integrato;
- VI2F-PE2: versione bifamiliare a due pulsanti. Lettore di card MIFARE® integrato;
- VI2F-PE4: versione quadrifamiliare a quattro pulsanti;
- Illuminazione cartellini con led bianco con intensità variabile in funzione della luminosità ambientale;
- Relè di apertura varco in "potenza";
- Relè di apertura varco con contatto normalmente aperto;

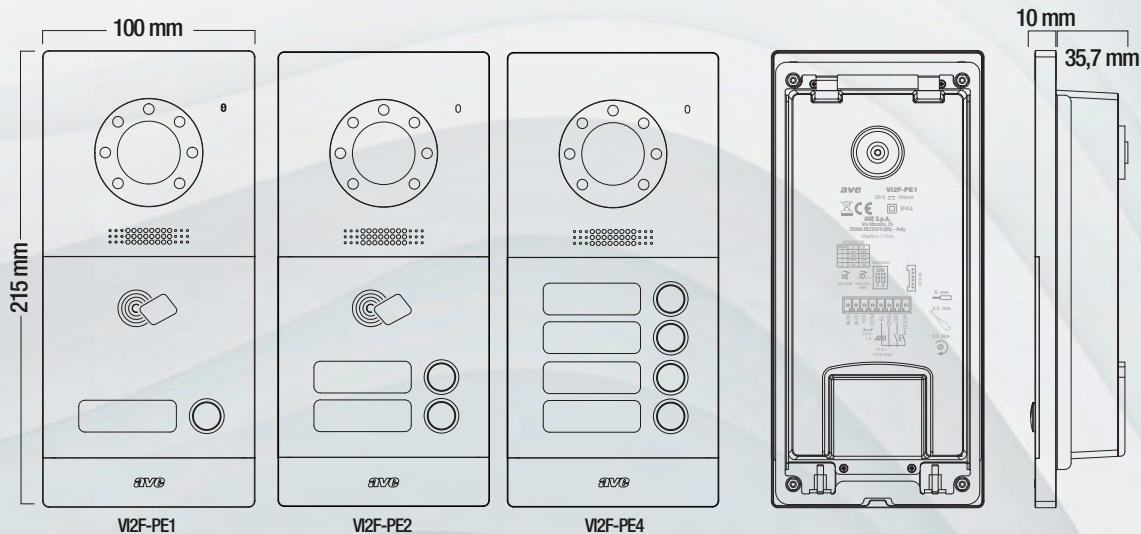
*Nota: nella versione quadrifamiliare non è integrato il lettore di card MIFARE® - È possibile installare un numero massimo di 3 postazioni esterne per impianto.

The VI2F-PE1, VI2F-PE2 and VI2F-PE4 devices are the audio/video outdoor stations of the AVE DOMINA system V44 EASY 2-wire video door entry system. It is a monobloc device suitable for flush installation using the box (art. VI-BOX3) and any rain cover (art. VI-RPBOX3), or for wall mounting by means of the appropriate box (art. VI-BOX4).

The main features of the devices are:

- VI2F-PE1: one-call. Integrated MIFARE® card reader;
- VI2F-PE2: two-calls. Integrated MIFARE® card reader;
- VI2F-PE4: four-calls;
- Name tags lighting with variable density white LEDs, depending on the brightness of the environment;
- "Power" entry point opening relay;
- Entry point opening relay with normally open contact;

* Note: the MIFARE® card reader is not integrated in the four-calls version - Up to three outdoor stations per system can be installed.



Caratteristiche tecniche Technical characteristics

Tensione di lavoro Operating voltage	24 Vcc Vdc	N. max di dispositivi installabili M. num. of devices that can be installed	5
Tensione massima di lavoro Maximum operating voltage	30 Vcc Vdc	Montaggio Installation	Da appoggio parete o incasso Wall or flush installation
Assorbimento in esercizio Absorption during operation	150 mA max @ 30 Vcc Vdc	Grado di protezione Protection rating	IP44 quando installato IP40 when installed
Assorbimento in stand-by Absorption during stand-by	25 mA max @ 30 Vcc Vdc	Cartellini portanome Name tags	Asportabili dal fronte Removable from the front
Dimensioni (LxAxP) Dimensions (LxHxW)	100 x 215 x 45,7 mm	Attuatore #1 apertura porta Door opening actuator #1	In potenza 12V 13W max Max 12V 13W
Sporgenza dal muro Protrusion from the wall	10 mm	Attuatore #2 apertura porta Door opening actuator #2	Relè monostabile N.O. 1A/24Vdc N.O. monostable relay 1A/24Vdc
Classe ambientale secondo EN 62820-1-1 Environmental class as per EN 62820-1-1	CLASSE IV	N. max di card gestibili Max n. of cards that can be managed	200 (solo VI2F-PE1 e VI2F-PE2) 200 (only VI2F-PE1 and VI2F-PE2)
Temperatura di funzionamento Operating temperature	Da -25°C a +55°C From -25 °C to +55°C	Lunghezza max impianto Maximum system length	200 m
Altitudine massima Maximum altitude	2000 m s.l.m. 2000 m a.s.l.		



Per la disponibilità contattare la rete commerciale
For availability please contact sales dept.



Disponibilità fino ad esaurimento scorte
Available until stock out

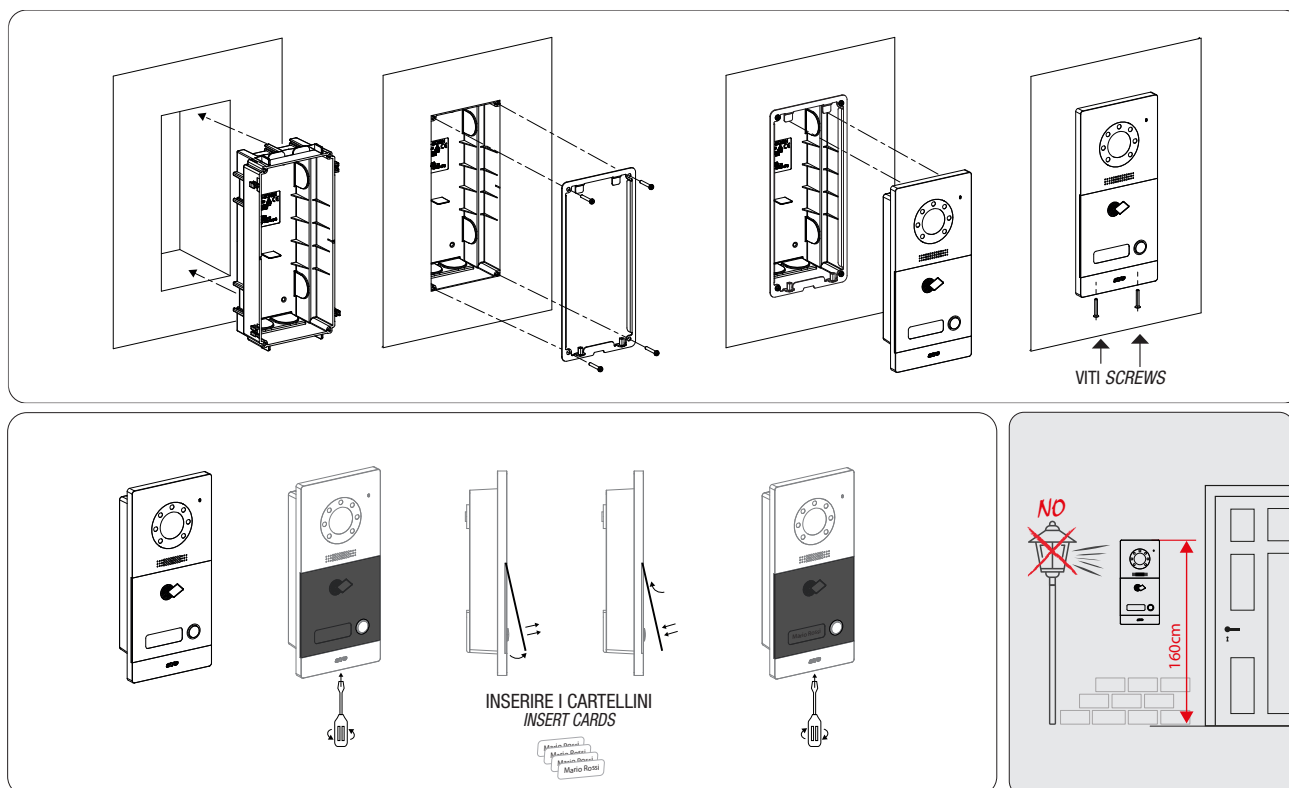


Prodotto per scatola rettangolare inglese
Product for British standard rectangular box

Postazioni esterne audio-video Audio-video outdoor stations

Descrizione Description		Info	€			465
  	VI2F-PE1	Postazione esterna audio/video monofamiliare realizzata in monoblocco per installazione a incasso oppure ad appoggio parete. Letto di card MIFARE® integrato, illuminazione cartellini con led bianco con intensità variabile in funzione della luminosità ambientale, n.1 relè di apertura varco in "potenza" con ingresso per l'installazione di un pulsante ausiliario, n.1 relè di apertura varco con contatto normalmente aperto. Ingresso sensore "porta aperta". È possibile installare un numero massimo di 5 postazioni esterne per impianto. Dimensioni (LxAxP): 100x215x45,7 mm. <i>Single-call audio/video outdoor station created as a monobloc for recessed or wall-mounted installation.</i> <i>Integrated MIFARE® card reader, name tag lighting with white LEDs with variable intensity according to the ambient brightness, 1 "power" entry point opening relay with input for installation of an auxiliary button, no.1 entry point opening relay with normally open contact. "Door open" sensor input. It is possible to install a maximum number of 5 outdoor stations per system. Dimensions (LxHxW): 100x215x45,7 mm.</i>	1	1		
	VI2F-PE2	Postazione esterna audio/video bifamiliare. Caratteristiche tecniche comuni alla postazione esterna VI2F-PE1. <i>Two-calls audio/video outdoor station. Technical characteristics common to the VI2F-PE1 outdoor station.</i>	1	1		
	VI2F-PE4	Postazione esterna audio/video quadrifamiliare. Caratteristiche tecniche comuni alla postazione esterna VI2F-PE1 tranne che per l'assenza del lettore di card MIFARE®. <i>Four-calls audio/video outdoor station. Technical characteristics common to the VI2F-PE1 outdoor station except for the absence of the MIFARE® card reader.</i>	1	1		
	VI-VTRPE1	Vetrino di ricambio per postazione esterna audio/video monofamiliare VIxx-PE1. <i>Spare glass for VIxx-PE1 one-family audio/video external unit.</i>	1	1		
   	VI-VTRPE2	Vetrino di ricambio per postazione esterna audio/video bifamiliare VIxx-PE2. <i>Spare glass for VIxx-PE2 two-family audio/video external unit.</i>	1	1		
	VI-VTRPE4	Vetrino di ricambio per postazione esterna audio/video quadrifamiliare VIxx-PE4. <i>Spare glass for VIxx-PE2 four-calls audio/video external unit.</i>	1	1		

Esempio installativo Installation example



Le dimensioni, salvo diversamente specificato, sono in mm
Dimensions, except where otherwise specified, are in mm

Prodotto per Export
Product for Export only

Imballo Minimo pcs
Min. Packaging pcs

Imballo Standard pcs
Std. Packaging pcs

I dispositivi VI-PEAUX e VI-PEAUX4 consentono di espandere il numero di pulsanti di chiamata della postazione esterna con ulteriori 4 o 8 pulsanti. I dispositivi sono comuni al sistema AVE DOMINA Videocitofonia a 2 fili V44 EASY ed al sistema AVE DOMINA Videocitofonia IP V44 SMART.

È consentito il collegamento di massimo n.4 dispositivi che consentono di portare il numero di chiamate esterne ad un massimo di 36.

I dispositivi sono realizzati in monoblocco per installazione a incasso e l'eventuale tettuccio parapigioggia oppure ad appoggio parete mediante l'apposita scatola.

Le caratteristiche principali del dispositivo sono:

- VI-PEAUX: versione ad 8 pulsanti;
- VI-PEAUX4: versione ad 4 pulsanti + spazio informazioni personalizzabile nella parte superiore;
- Illuminazione cartellini con led di colorazione bianca;
- Connessione alla postazione esterna principale mediante cavo flat fornito a corredo;

Nota: nella postazione esterna ausiliaria non è integrato il lettore di card MIFARE®

i dispositivi funzionano solo se accoppiati ad una postazione esterna VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2 e VIIP-PE4

The VI-PEAUX and VI-PEAUX4 devices is used to expand the number of call buttons of the outdoor station with a further 4 or 8 buttons. The devices is common to the AVE DOMINA system V44 EASY 2-wire video door entry system and to the AVE DOMINA system V44 SMART IP video door entry system.

Possibility of adding up to 4 devices to increase the number of external calls to a maximum of 36.

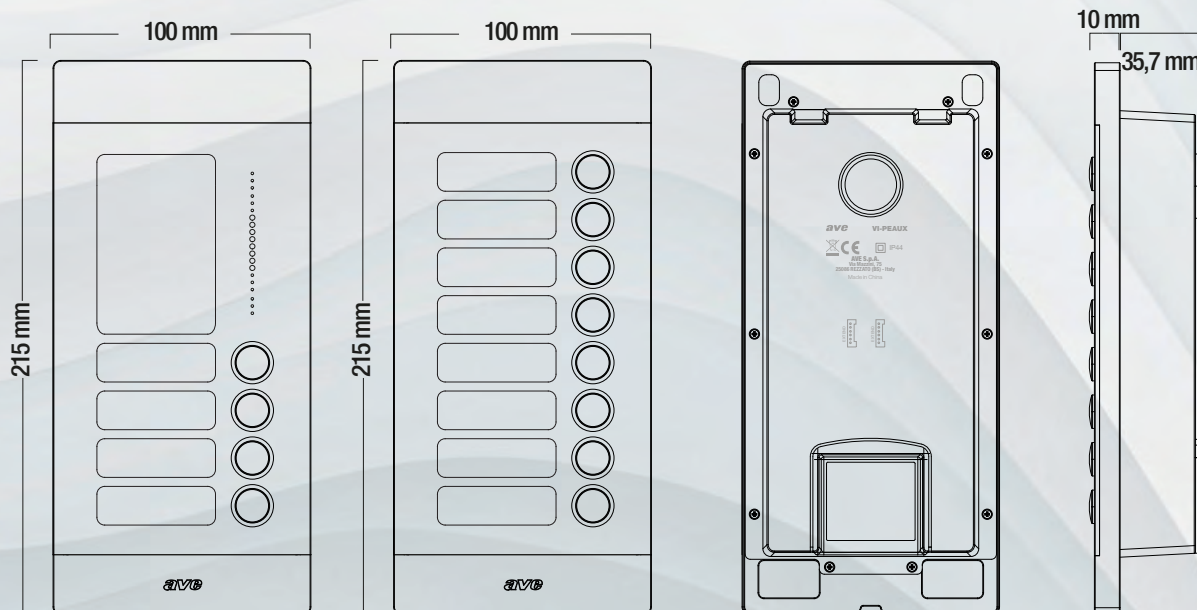
The devices is created as a monobloc for recessed installation and for a possible rain cover or wall-mounted using the dedicated box.

The main features of the device are:

- VI-PEAUX: version with 8 buttons;
- VI-PEAUX4: version with 4 buttons + customizable information space in the upper part;
- Name tag lighting with white coloured LEDs;
- Connection to the main outdoor station using flat cable supplied;

Note: the MIFARE® card reader is not integrated in the auxiliary outdoor station

the devices only work if coupled to an outdoor station VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2 and VIIP-PE4



Caratteristiche tecniche Technical characteristics

Alimentazione Power supply	5 Vcc da connettore flat 5 Vdc from flat connector	Temperatura di funzionamento Operating temperature	Da -10°C a +55°C From -10 °C to +55°C
Corrente assorbita Maximum operating voltage	20 mA max @ 5 Vcc Vdc	Altitudine massima Maximum altitude	2000 m s.l.m. 2000 m a.s.l.
Dimensioni (LxAxP) Dimensions (LxHxW)	100 x 215 x 45,7 mm	Grado di protezione Protection rating	IP44 quando installato IP44when installed
Classe ambientale secondo EN 62820-1-1 Environmental class as per EN 62820-1-1	CLASSE IV	Montaggio Installation	Da appoggio parete o incasso Wall or flush installation
Sporgenza dal muro Protrusion from the wall	10 mm	Cartellini portanome Name tags	Asportabili dal fronte Removable from the front



Per la disponibilità contattare la rete commerciale
For availability please contact sales dept.



Disponibilità fino ad esaurimento scorte
Available until stock out

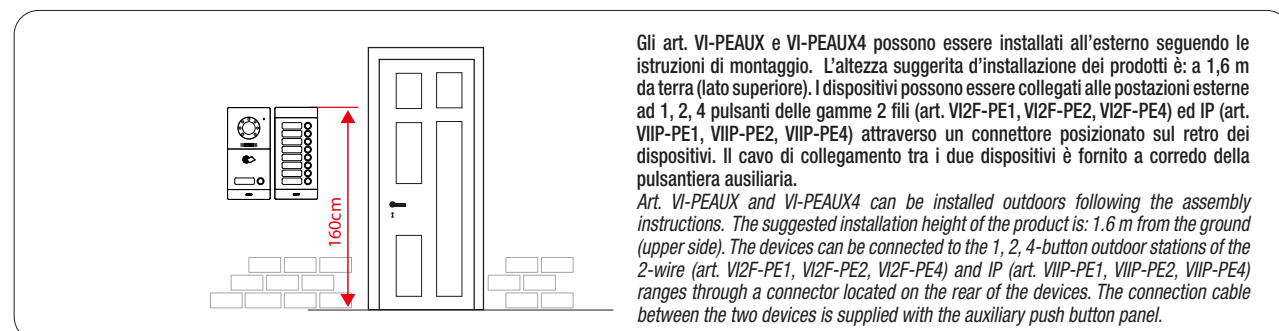
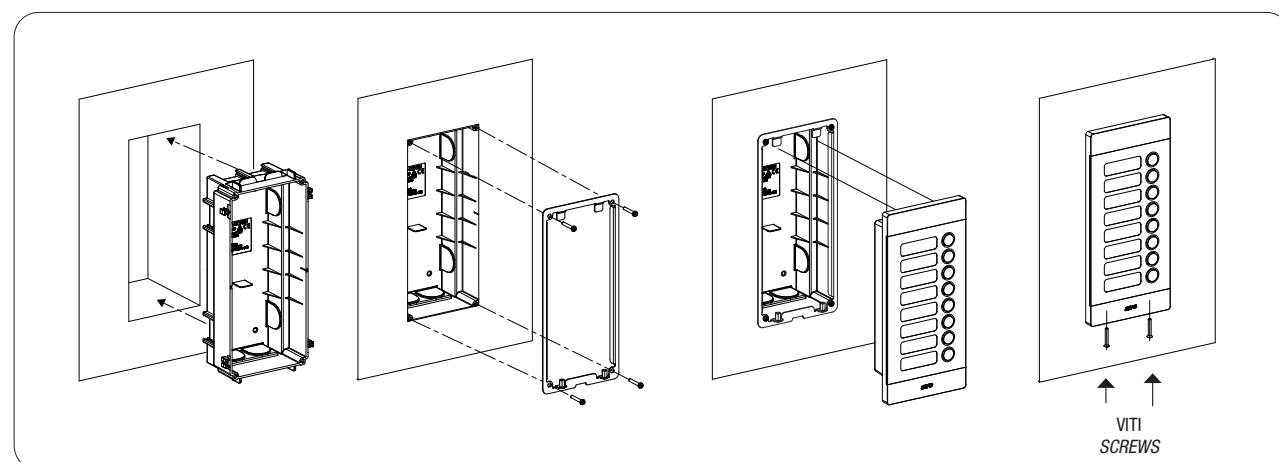


Prodotto per scatola rettangolare inglese
Product for British standard rectangular box

Postazione esterna ausiliaria Auxiliary outdoor station

Descrizione Description		Info	€			467
 VI-PEAUX VI-PEAUX4	VI-PEAUX	Postazione esterna ausiliaria a otto chiamate realizzata in monoblocco per l'installazione a incasso oppure ad appoggio parete. Il dispositivo è comune alle gamme AVE V44 EASY (2 FILI) ed AVE V44SMART (IP). Dimensioni (LxAxP): 100x215x45,7 mm. <i>Auxiliary outdoor station with eight calls created as a monobloc for recessed or wall-mounted installation. The device is common to the AVE V44 EASY (2-WIRE) and AVE V44SMART (IP) ranges. Dimensions (LxHxW): 100x215x45,7 mm.</i>	1	1		
	VI-PEAUX4	Postazione esterna ausiliaria a quattro chiamate realizzata in monoblocco per l'installazione a incasso oppure ad appoggio parete. Nella parte superiore è disponibile uno spazio informazioni personalizzabile. Il dispositivo è comune alle gamme AVE V44 EASY (2 FILI) ed AVE V44 SMART (IP). Dimensioni (LxAxP): 100x215x45,7 mm. <i>Auxiliary outdoor station with four calls created as a monobloc for recessed or wall-mounted installation. A customisable information space is available in the top part. The device is common to the ranges AVE V44 EASY (2-WIRE) and AVE V44 SMART (IP). Dimensions (LxHxW): 100x215x45,7 mm.</i>	1	1		
	VI-VTRPEAUX	Vetrino di ricambio per postazione esterna ausiliaria a otto chiamate VI-PEAUX. <i>Spare glass for auxiliary outdoor station with eight calls VI-PEAUX.</i>	1	1		
	VI-VTRPEAUX4	Vetrino di ricambio per postazione esterna ausiliaria a quattro chiamate VI-PEAUX4. <i>Spare glass for auxiliary outdoor station with four calls VI-PEAUX4.</i>	1	1		
N.B.: i dispositivi VI-PEAUX e VI-PEAUX4 non possono funzionare singolarmente, è necessaria l'installazione di una postazione esterna MASTER alla quale i dispositivi si collegano mediante cavo fornito a corredo. <i>N.B.: the VI-PEAUX and VI-PEAUX4 devices cannot operate on their own, it is necessary to install an external MASTER station to which the devices are connected by means of the cable supplied.</i>						

Esempio installativo Installation example



Il dispositivo VI2F-PE7T è la Postazione Esterna audio/video del sistema AVE DOMINA Videocitofonia a 2 fili V44 EASY, dotata di display 7" touch screen. È realizzato in monoblocco per installazione ad incasso muro (art. VI-BOX5) e l'eventuale tettuccio parapigioggia (art. VI-RPBOX5) oppure ad appoggio parete mediante l'apposita scatola (art. VI-BOX6). Le caratteristiche principali del dispositivo sono:

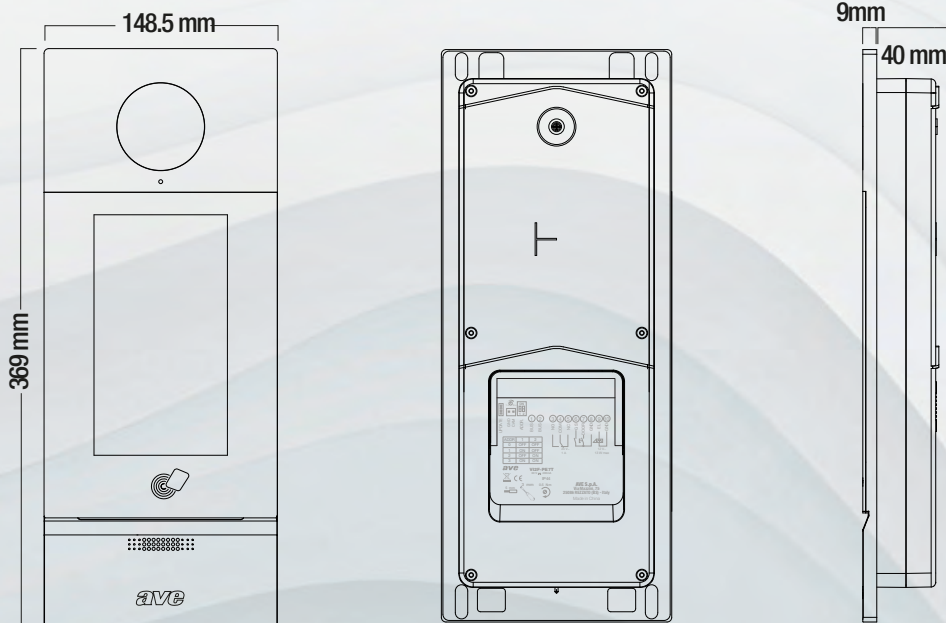
- Postazione videocitofonica esterna con display 7" touch screen.
- Lettore di card MIFARE® integrato;
- Relè di apertura accesso in "potenza";
- Relè di apertura accesso con contatto normalmente aperto;
- Apertura relè in potenza mediante codice numerico;

Nota: è possibile installare un numero massimo di 5 postazioni esterne per impianto

The VI2F-PE7T device is the audio/video Outdoor Station of the AVE DOMINA system V44 EASY 2-wire video door entry system, equipped with a 7" touch screen display. It is made as a monoblock for recessed wall installation (art. VI-BOX5) and possible rain cover (art. VI-RPBOX5) or wall-mounted using the dedicated box (art. VI-BOX6). The main features of the device are:

- Outdoor video door entry station with 7" touch screen display.
- Integrated MIFARE® card reader;
- Access opening relay with "powered" outlet;
- Access opening relay with normally open contact;
- Relay opening in power by numerical code;

Note: up to 3 outdoor stations per system can be installed



Caratteristiche tecniche Technical characteristics

Tensione di lavoro Operating voltage	24 Vcc Vdc	Altitudine massima Maximum altitude	2000 m s.l.m. 2000 m a.s.l.
Tensione massima di lavoro Maximum operating voltage	32 Vcc Vdc	Grado di protezione Protection rating	IP44 quando installato IP44 when installed
Assorbimento in esercizio Absorption during operation	250 mA max @ 30 Vcc Vdc	Montaggio Installation	Da appoggio parete o incasso Wall or flush installation
Assorbimento in stand-by Absorption during stand-by	90 mA max @ 30 Vcc Vdc	Attuatore #1 apertura porta Door opening actuator #1	In potenza 12V 13W max Max 12V 13W
Dimensioni (LxAxP) Dimensions (LxHxW)	148,5 x 369 x 49 mm	Attuatore #2 apertura porta Door opening actuator #2	Relè monostabile N.O. 1A/24Vcc N.O. monostable relay 1A/24Vdc
Sporgenza dal muro Protrusion from the wall	9 mm	N. max di card gestibili Max n. of cards that can be managed	2000
Classe ambientale secondo EN 62820-1-1 Environmental class as per EN 62820-1-1	CLASSE IV	Lunghezza max impianto Maximum system length	200 m
Temperatura di funzionamento Operating temperature	Da -25°C a +55°C From -25°C to +55°C		



Per la disponibilità contattare la rete commerciale
For availability please contact sales dept.



Disponibilità fino ad esaurimento scorte
Available until stock out



Prodotto per scatola rettangolare inglese
Product for British standard rectangular box

Postazione esterna videocitofonica display touch screen 7"

Video door entry station 7" touch screen display

Descrizione Description

Info

€

□

□

469

1 1



VI2F-PE7T

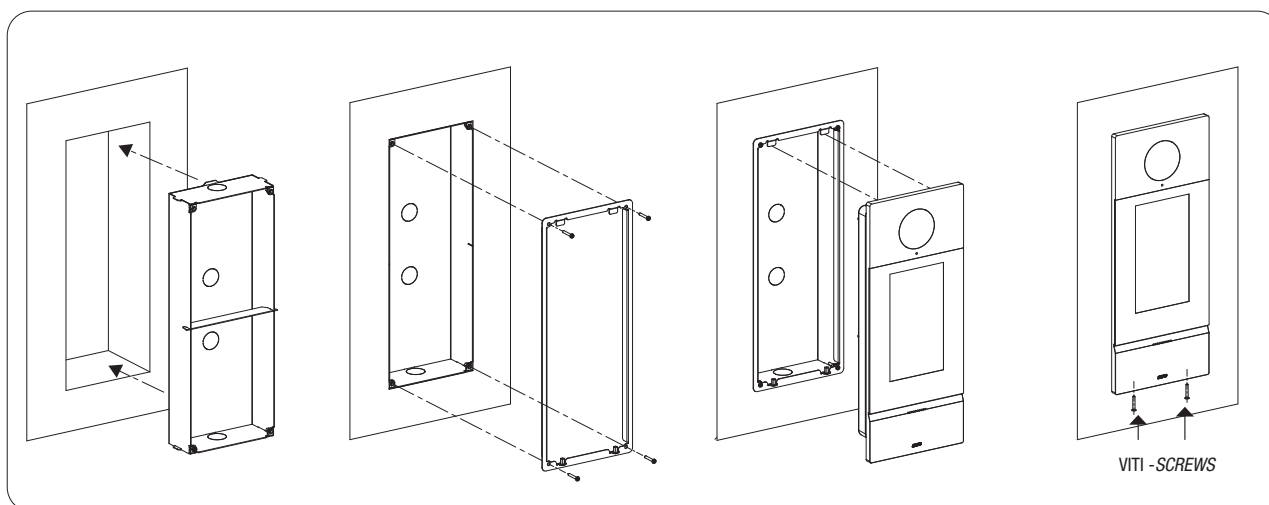
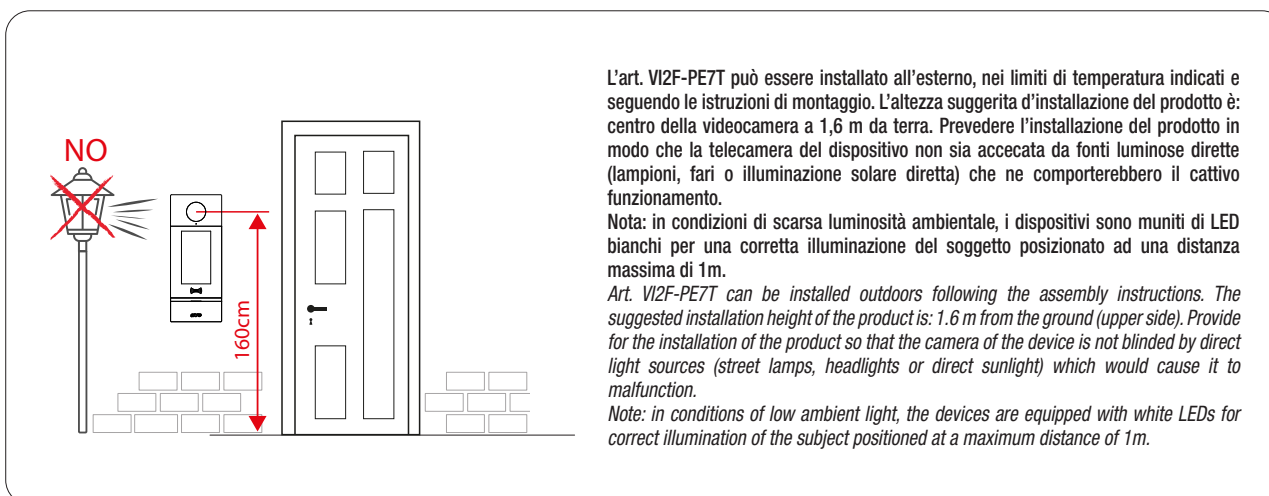
VI2F-PE7T

Postazione esterna audio/video building realizzata in monoblocco per l'installazione a incasso oppure ad appoggio parete. Display 7" touch screen con possibilità di visualizzazione di una lista utenti a scorrimento delle pagine oppure di una tastiera numerica. N.1 relè di apertura accesso in "potenza" con ingresso per l'installazione di un pulsante ausiliario, n.1 relè di apertura accesso con contatto normalmente aperto. Ingresso sensore "porta aperta". È possibile installare un numero massimo di 5 postazioni esterne per impianto. Dimensioni (LxAxP): 148,5x369x49 mm

Outdoor audio/video building station monobloc device suitable for flush mounted or for wall mounting installation. 7" touch screen display with the possibility of viewing a scrolling user list or a numeric keypad. No.1 "power" access opening relay with input for the installation of an auxiliary button, no.1 access opening relay with normally open contact. "Door open" sensor input. It is possible to install a maximum number of 5 outdoor stations per system. Dimensions (LxHxW): 148.5x369x49 mm



Esempio installativo Installation example

DOMOTICA
HOME AUTOMATION

L'art. VI2F-PE7T può essere installato all'esterno, nei limiti di temperatura indicati e seguendo le istruzioni di montaggio. L'altezza suggerita d'installazione del prodotto è: centro della videocamera a 1,6 m da terra. Prevedere l'installazione del prodotto in modo che la telecamera del dispositivo non sia accecata da fonti luminose dirette (lampioni, fari o illuminazione solare diretta) che ne comporterebbero il cattivo funzionamento.

Nota: in condizioni di scarsa luminosità ambientale, i dispositivi sono muniti di LED bianchi per una corretta illuminazione del soggetto posizionato ad una distanza massima di 1m.

Art. VI2F-PE7T can be installed outdoors following the assembly instructions. The suggested installation height of the product is: 1.6 m from the ground (upper side). Provide for the installation of the product so that the camera of the device is not blinded by direct light sources (street lamps, headlights or direct sunlight) which would cause it to malfunction.

Note: in conditions of low ambient light, the devices are equipped with white LEDs for correct illumination of the subject positioned at a maximum distance of 1m.



VI-BOX3N



VI-BOX3C

VI-BOX3N

Scatola plastica da incasso per le postazioni esterne VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE4, VI-PEAUX e VI-PEAUX4. Dimensioni (LxAxP): 93x198x57 mm.
Flush-mounted plastic box for outdoor stations VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE4, VI-PEAUX and VI-PEAUX4. Dimensions (LxHxW): 93x198x57 mm.

1 1

VI-BOX3C

Cornice di supporto per l'installazione delle postazioni esterne VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE4, VI-PEAUX e VI-PEAUX4 sulla scatola metallica da incasso VI-BOX3. Dimensioni (LxAxP): 96x208x16 mm.
Support frame for the installation of the VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE4, VI-PEAUX and VI-PEAUX4 outdoor stations column on the VI-BOX3 recessed metal box. Dimensions (LxHxW): 96x208x16 mm.

1 1



VI-RPBOX3



VI-RP2BOX3



VI-RP3BOX3

VI-RPBOX3

Tettuccio parapioggia munito di cornice di supporto per le postazioni esterne VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE4 installate sulla scatola metallica da incasso VI-BOX3. Dimensioni (LxAxP): 106x218x26 mm.
Rain cover equipped with support frame for the side-by-side installation of an outdoor station VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE4 flush-mounted metal boxes VI-BOX3. Dimensions (LxHxW): 106x218x26 mm.

1 1

VI-RP2BOX3

Tettuccio parapioggia munito di cornice di supporto per l'installazione affiancata di una postazione esterna VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE4 con le colonne ausiliarie VI-PEAUX e VI-PEAUX4 su n.2 scatole metalliche da incasso VI-BOX3. Dimensioni (LxAxP): 207x218x26 mm.
Rain cover equipped with support frame for the side-by-side installation of an outdoor station VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE4 with the auxiliary columns VI-PEAUX and VI-PEAUX4 on no.2 flush-mounted metal boxes VI-BOX3. Dimensions (LxHxW): 207x218x26 mm.

1 1

VI-RP3BOX3

Tettuccio parapioggia munito di cornice di supporto per l'installazione affiancata di una postazione esterna VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE4 con le colonne ausiliarie VI-PEAUX e VI-PEAUX4 su n.3 scatole metalliche da incasso VI-BOX3. Dimensioni (LxAxP): 308x218x26 mm.
Rain cover equipped with support frame for the side-by-side installation of an outdoor station VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE4 with the auxiliary columns VI-PEAUX and VI-PEAUX4 on no.3 flush-mounted metal boxes VI-BOX3. Dimensions (LxHxW): 308x218x26 mm.

1 1



VI-RPPEXAP

VI-RPPEXAP

Tettuccio parapioggia per art.VI2F-PEXAP. Dimensioni (LxAxP): 92x173x39 mm.
Rain cover for item VI2F-PEXAP. Dimensions (LxHxW): 92x173x39 mm.

1 1



VI-BOX4



VI-2BOX4

VI-BOX4

Scatola metallica da appoggio parete con tettuccio parapioggia e cornice per postazioni esterne VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE4, VI-PEAUX e VI-PEAUX4. Dimensioni (LxAxP): 106x218x70 mm.
Wall-mounted metal box with rain cover and frame for VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE4, VI-PEAUX and VI-PEAUX4 outdoor stations. Dimensions (LxHxW): 106x218x70 mm.

1 1

VI-2BOX4

Scatola metallica per l'installazione affiancata di una postazione esterna VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE4 e la colonna ausiliaria VI-PEAUX e VI-PEAUX4 con tettuccio parapioggia e cornice. Dimensioni (LxAxP): 207x218x70 mm.
Metal box for the side-by-side installation of an outdoor station VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE4 and the auxiliary columns VI-PEAUX and VI-PEAUX4 with rain cover and frame. Dimensions (LxHxW): 207x218x70 mm.

1 1

VI-2VBOX4

Scatola da appoggio parete per l'installazione verticale di n.1 VIXX-PE1/4 + n.1 VI-PEAUX oppure n.1 VI-PEAUX4. Dimensioni (LxAxP): 106x434x70 mm.
Wall-mounted box for vertical installation of n.1 VIXX-PE1/4 + n.1 VI-PEAUX or n.1 VI-PEAUX4. Dimensions (LxHxW): 106x434x70 mm.

1 1



VI-2VBOX4

VI-ADATT

Piastra di retro compatibilità per l'installazione delle postazioni esterne VI2F-PExx e VIIP-PExx su scatole Ave (art. VI-BOX002-TC e VI-BOX002-VP) o con scatole di altri costruttori (Bticino 350020, Comelit 3110/2, Urmet 1145/52 e BPT 60020160). Dimensioni (LxAxP): 115 x 230 x 11 mm.
Retrofit plate for the installation of the VI2F-PExx and VIIP-PExx outdoor units on Ave box (art. VI-BOX002-TC e VI-BOX002-VP) or other manufacturers (Bticino 350020, Comelit 3110/2, Urmet 1145/52 and BPT 60020160). Dimensions (LxHxW): 115 x 230 x 11 mm.

1 1



VI-ADATT

Nota: per ulteriori accessori vedere la tabella riepilogativa riportata a fine capitolo
Note: for further accessories see the summary table at the end of the chapter



Per la disponibilità contattare la rete commerciale
For availability please contact sales dept.



Disponibilità fino ad esaurimento scorte
Available until stock out



Prodotto per scatola rettangolare inglese
Product for British standard rectangular box

Descrizione Description		Info	€		471
   	VI-BOX5	Scatola metallica da incasso per l'installazione delle postazioni esterne VI2F-PE7T e VIIP-PE7T. Dimensioni (LxAxP): 141x364x54 mm. <i>Flush-mounted metal box for the VI2F-PE7T and VIIP-PE7T outdoor stations. Dimensions (LxHxW): 141x364x54 mm</i>	1	1	
	VI-BOX5C	Cornice per l'installazione delle postazioni esterne VI2F-PE7T e VIIP-PE7T sulla scatola metallica da incasso VI-BOX5. Dimensioni (LxAxP): 143x360x19 mm. <i>Frame for installation of the VI2F-PE7T and VIIP-PE7T outdoor stations on the VI-BOX5 flush-mounted metal box. Dimensions (LxHxW): 143x360x19 mm</i>	1	1	
	VI-BOX6	Scatola metallica da appoggio parete con tettuccio parapioggia e cornice per le postazioni esterne VI2F-PE7T e VIIP-PE7T. Dimensioni (LxAxP): 155x372x79 mm <i>Wall-mounted metal box with rain cover and frame for the VI2F-PE7T and VIIP-PE7T outdoor stations. Dimensions (LxHxW): 155x372x79 mm</i>	1	1	
	VI-RPBOX5	Tettuccio parapioggia munito di cornice di supporto per le postazioni esterne VI2F-PE7T e VIIP-PE7T installate sulla scatola metallica da incasso VI-BOX5. Dimensioni (LxAxP): 155x372x26 mm. <i>Rain cover equipped with support frame for the outdoor stations VI2F-PE7T and VIIP-PE7T installed on the VI-BOX5 flush-mounted metal box. Dimensions (LxHxW): 155x372x26 mm</i>	1	1	
Nota: per ulteriori accessori vedere la tabella riepilogativa riportata a fine capitolo <i>Note: for further accessories see the summary table at the end of the chapter</i>					

Accessori Accessories

Descrizione Description		Info	€		
  	VI-BASE1	Supporto da tavolo per i monitor dei sistemi videocitofonici V44 EASY e V44 SMART. Il prodotto è dotato di piastra di chiusura posteriore. Colore nero. <i>Table support for V44 EASY and V44 IP video door phone system monitors. The product is equipped with a rear closing plate. Black colour. Dimensions (LxHxW): 130x130x150 mm</i>	1	1	
	44339CHU-MT	Portachiavi transponder con tecnologia MIFARE. Il transponder consente la chiusura del contatto in potenza sulle postazioni esterne dei sistemi videocitofonici 2 fili V44 EASY (VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE7T) ed IP V44 SMART (VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE7T). Il dispositivo può essere utilizzato anche sui lettori esterni MIFARE del sistema alberghiero per lo sblocco dell'elettro serratura. Colore grigio. <i>Transponder keychain with MIFARE technology. The transponder allows closing the power contact on the outdoor stations of the V44 EASY (VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE7T) and IP V44 SMART (VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE7T) 2-wire video door entry systems. The device can also be used on the external MIFARE readers of the hotel system to release the electric lock. Color: Grey.</i>	1	1	
	44339CHU-MB	Card MIFARE di tipo Utente bianca - formato: ISO7816 - il dispositivo consente le medesime funzionalità dell'art. 44339CHU-MT <i>User type MIFARE card white - format: ISO7816 - the device allows the same functions as the art. 44339CHU-MT</i>	10	10	

CONTROLLO ACCESSI TRANSPONDER MIFARE®

Le postazioni esterne del sistema videocitofonico adottano la tecnologia contactless MIFARE® garantendo affidabilità anche nella funzione ausiliaria del controllo accessi. Il sistema sfrutta il codice univoco delle Card senza alcuna necessità di scrivere dati all'interno della stessa. Questo lascia la possibilità di utilizzare la medesima card anche con i sistemi di terze parti (non forniti da AVE) permettendo di offrire ai clienti una gamma di servizi molto ampia, a cui si avrà accesso tramite la stessa tessera di ingresso.

MIFARE® TRANSPONDER ACCESS CONTROL:

The external units of the video intercom system adopt contactless MIFARE® technology, ensuring reliability even in the auxiliary function of access control. The system uses the unique code of the cards without the need to write any data onto them. This allows the same card to be used with third-party systems (not supplied by AVE), enabling customers to access a wide range of services using a single access card.



Attenzione:

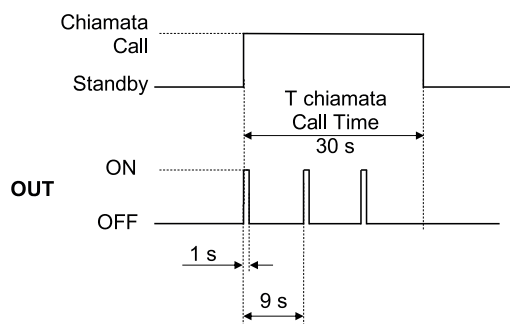
Il varco gestito mediante il Controllo Accessi Transponder è unicamente quello con contatto in potenza.

Attention:

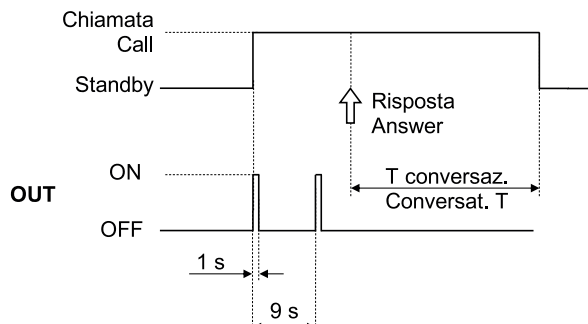
The access point managed via transponder access control is exclusively the one with power contact

VI2F-RELAY2 - ANDAMENTO USCITA DISPOSITIVO - DEVICE OUTPUT TREND

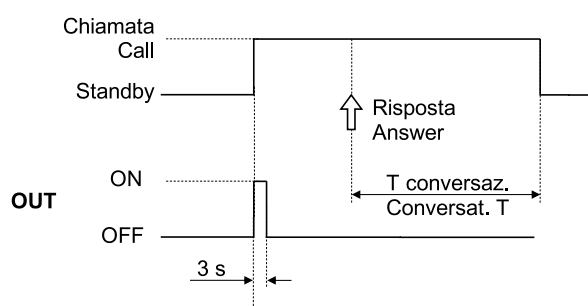
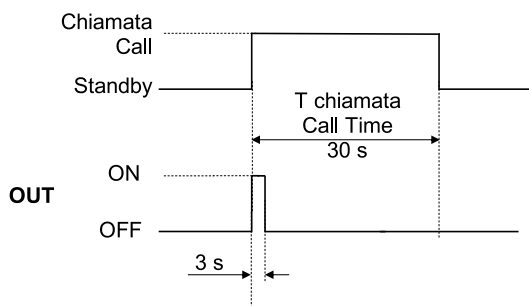
CHIAMATA SENZA RISPOSTA - MISSED CALL



CHIAMATA CON RISPOSTA - CALL WITH ANSWER



ARTICOLO SPECIALE CHIUSURA CONTATTO 3 SECONDI - SPECIAL ITEM CONTACT CLOSURE 3 SECONDS



VI2F-RELAY - INDIRIZZAMENTO DEL DISPOSITIVO - DEVICE ADDRESSING

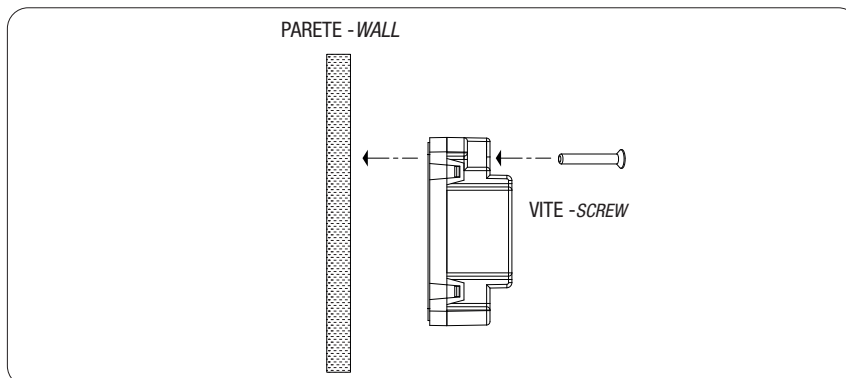
POSTAZIONE ESTERNA	1	2	3	4	5	6
POST. ESTERNA #1 - RELAY 3	OFF	OFF	OFF	OFF	OFF	ON
POST. ESTERNA #1 - RELAY 4	OFF	OFF	OFF	OFF	ON	OFF
POST. ESTERNA #2 - RELAY 3	OFF	OFF	OFF	OFF	ON	ON
POST. ESTERNA #2 - RELAY 4	OFF	OFF	OFF	ON	OFF	OFF
POST. ESTERNA #3 - RELAY 3	OFF	OFF	OFF	ON	OFF	ON
POST. ESTERNA #3 - RELAY 4	OFF	OFF	OFF	ON	ON	OFF
POST. ESTERNA #4 - RELAY 3	OFF	OFF	OFF	ON	ON	ON
POST. ESTERNA #4 - RELAY 4	OFF	OFF	ON	OFF	OFF	OFF
POST. ESTERNA #5 - RELAY 3	OFF	OFF	ON	OFF	OFF	ON
POST. ESTERNA #5 - RELAY 4	OFF	OFF	ON	OFF	ON	OFF



Accessori Accessories

Descrizione Description		Info	€		473
 2fil 2-wire	VI2F-PEDIST	Distributore di segnale per più postazioni esterne. Il dispositivo consente la connessione di un numero massimo di 5 postazioni esterne. Il dispositivo può essere installato ad appoggio parete o a fondo scatola. Dimensioni (LxAxP): 55x55x24 mm <i>Signal distributor for multiple outdoor stations. The device allows the connection of up to 5 outdoor stations. The device can be installed on the wall or on the bottom of the box. Dimensions (LxHxW): 55x55x24 mm</i>	1	1	
	VI2F-PIDIST	Distributore di segnale per più postazioni interne. Il dispositivo rende possibile l'installazione dei posti interni in più appartamenti. Ogni dispositivo può gestire un numero di 4 linee separate sulle quali è possibile installare un numero massimo di 4 postazioni interne ciascuna. Il dispositivo può essere installato ad appoggio parete o a fondo scatola. Dimensioni (LxAxP): 55x55x24 mm <i>Signal distributor for multiple indoor stations. The device makes it possible to install indoor stations in several apartments. Each device can manage four separate lines: up to four indoor stations can be installed on each line. The device can be installed on the wall or on the bottom of the box. Dimensions (LxHxW): 55x55x24 mm</i>	1	1	
 2fil 2-wire	VI2F-PIDIST	Modulo attuatore a relè. Deve essere utilizzato associato a una postazione esterna configurato come da tabella riportata nella pagina precedente. Il monitor interno può sbloccare il contatto del relè mentre controlla, chiama e parla con il posto esterno. Il dispositivo può essere installato ad appoggio parete o a fondo scatola. Dimensioni (LxAxP): 55x55x24 mm <i>Relay actuator module. It must be used in conjunction with an external station configured as per the table on the previous page. The indoor monitor can unlock the relay contact while monitoring, calling and talking to the door station. The device can be installed on the wall or on the bottom of the box. Dimensions (LxHxW): 55x55x24 mm</i>	1	1	
	VI2F-RELAY	Relè ausiliario per la ripetizione della suoneria della postazione interna. Il dispositivo deve essere collegato sullo stesso ramo della postazione interna alla quale è associato. Funzionamento: 1 sec. ON + 9 sec. OFF ripetuto per i 30 secondi della durata della suoneria della postazione interna. Il relè può essere utilizzato con le postazioni interne con indirizzo da 1 a 63. Dimensioni (LxAxP): 55x55x24 mm. Nota: Disponibile, su richiesta, articolo speciale con ciclo unico e tempo di chiusura del contatto di 3 secondi. <i>Auxiliary relay for repeating the indoor station ringing bell. The device must be connected on the same branch as the indoor station to which it is associated. Operation: 1 sec. ON + 9 sec. OFF repeated for the 30 seconds of the internal station ringing bell duration. The relay can be used with indoor stations with addresses from 1 to 63. Dimensions (LxHxW): 55x55x24 mm. Note: Available, upon request, special item with single cycle and contact closing time of 3 seconds.</i>	1	1	
 2fil 2-wire	VI2F-RELAY2	Modulo per l'interfacciamento di un pc con le postazioni esterne, consente la gestione delle etichette dei nomi (editabile, comunque, anche dal display del dispositivo) e dell'indirizzamento dei pulsanti di chiamata. Il dispositivo può essere installato ad appoggio parete o a fondo scatola. Tecnologia 2 FILI. Dimensioni (LxAxP): 55x55x24 mm <i>Module for interfacing a PC with external stations, allows the management of name labels (which can also be changed from the device display) and the addressing of call buttons. The device can be installed on the wall or on the bottom of the box. 2-WIRE technology. Dimensions (LxHxW): 55x55x24 mm</i>	1	1	
	VI2F-PROG	Modulo per l'interfacciamento di una telecamera analogica. Il dispositivo può essere installato ad appoggio parete o a fondo scatola. Dimensioni (LxAxP): 55x55x24 mm <i>Module for interfacing of an analog camera. The device can be installed on the wall or on the bottom of the box. Dimensions (LxHxW): 55x55x24 mm</i>	1	1	
 2fil 2-wire	VI2F-CAM				
	VI2F-CAM				

Esempio installativo Installation example



Le dimensioni, salvo diversamente specificato, sono in mm
Dimensions, except where otherwise specified, are in mm

Prodotto
per Export
For Export
only

Imballo Minimo pcs
Min. Packaging pcs

Imballo Standard pcs
Std. Packaging pcs

VI2F-AMPLI - VI2F-ALI



VI2F-ALI

Caratteristiche tecniche Technical characteristics

Alimentazione Power supply	100 ÷ 240 Vca	Massa Weight	370 g
Frequenza nominale Rated frequency	50 ÷ 60 Hz	Moduli DIN Maximum altitude	8
Assorbimento a vuoto No-load absorption	< 0,5 W	Temperatura di funzionamento Operating temperature	From -10 °C to +55°C
Assorbimento max Max. absorption	800 mArms	Altitudine max. Maximum altitude	2000 m s.l.m. 2000 m a.s.l.
Tensione nominale in uscita Rated output voltage	30 Vcc	Grado di protezione Protection rating	IP40 quando installato IP40when installed
Corrente nominale in uscita Rated output current	1,5A	Classe ambientale secondo EN 62820-1-1 Environmental class as per EN 62820-1-1	CLASSE III
Dimensioni (LxAxP) Dimensions (LxHxW)	144 x 90 x 64 mm		

VI2F-AMPLI

Caratteristiche tecniche Technical characteristics

Alimentazione Power supply	100 ÷ 240 Vca	Massa Weight	370 g
Frequenza nominale Rated frequency	50 ÷ 60 Hz	Moduli DIN Maximum altitude	8
Assorbimento a vuoto No-load absorption	< 0,5 W	N. max di postazioni interne alimentate Max n. of indoor stations that can be powered	16
Assorbimento max Max. absorption	800 mArms	Temperatura di funzionamento Operating temperature	From -10 °C to +55°C
Tensione nominale in uscita Rated output voltage	30 Vcc	Altitudine max. Maximum altitude	2000 m s.l.m. 2000 m a.s.l.
Corrente nominale in uscita Rated output current	1A	Grado di protezione Protection rating	IP40 quando installato IP40when installed
Dimensioni (LxAxP) Dimensions (LxHxW)	144 x 90 x 64 mm	Classe ambientale secondo EN 62820-1-1 Environmental class as per EN 62820-1-1	CLASSE III



Per la disponibilità contattare
la rete commerciale
For availability please contact
sales dept.



Disponibilità fino ad
esaurimento scorte
Available until stock out



Prodotto per scatola
rettangolare inglese
Product for British standard
rectangular box

Alimentatore di impianto System power supply unit

Descrizione Description		Info	€		475
	VI2F-ALI Alimentatore 30Vdc per sistema a 2 fili V44 EASY. Consente l'alimentazione delle postazioni esterne ed interne del sistema videocitofonico a 2 fili. Dotato di protezioni per sovraccarico e corto circuito. Tensione di ingresso 110-240 Vac. Uscita: 30V 1,5A. Dimensioni: 144x90x64 mm (8 moduli DIN). <i>30Vdc power supply unit for V44 EASY 2-wire system. It powers the outdoor and indoor stations of the 2-wire video intercom system. Equipped with overload and short-circuit protection. Input voltage 110-240 Vac. Output: 30V 1.5A. Dimensions: 144x90x64 mm (8 DIN modules).</i>	1	1		
	VI2F-ALI600MA Alimentatore per impianto videocitofonico in custodia modulare 3 DIN. Il dispositivo può essere utilizzato anche come alimentatore ausiliario locale. Alimentazione 110-240 Vac@50/60 Hz. Uscita 30V 600mA. Il dispositivo è protetto contro il sovraccarico ed il cortocircuito. Il dispositivo non deve essere configurato. SISTEMA V44 EASY. Dimensioni: 59x90x49 mm (3 moduli DIN). <i>Power supply unit for video door phone system in 3 DIN modular housing. The device can also be used as a local auxiliary power supply. Power supply 110-240 Vac@50/60 Hz. Output 30V 600mA. The device is protected against overload and short circuit. The device does not need to be configured. V44 EASY SYSTEM. Dimensions: 59x90x49 mm (3 DIN modules).</i>	1	1		
 Attenzione: è consigliata l'installazione di un limitatore di sovratensione per prevenire danni all'impianto in caso di scariche atmosferiche e sovratensioni degli impianti (vedi apposita sezione del catalogo). Warning: <i>the installation of a surge protection device is recommended to prevent damage to the system in the event of atmospheric discharges and overvoltages of the systems (consult specific section of the catalogue).</i>					

Amplificatore di segnale Bus Bus signal amplifier

Descrizione Description		Info	€		
	VI2F-AMPLI Amplificatore di segnale per sistema a 2 fili V44 EASY. Consente di aumentare il numero dei dispositivi collegati al bus 2 fili. Dotato di protezioni per sovraccarico e corto circuito. Tensione di ingresso 110-240 VAC. Dimensioni: 144x90x64 mm (8 moduli DIN). <i>Signal amplifier for V44 EASY 2-wire system. It increases the number of devices connected to the 2-wire bus. Equipped with overload and short-circuit protection. Input voltage 110-240 VAC. Dimensions: 144x90x64 mm (8 DIN modules).</i>	1	1		

Cavo Bus Bus cable

Descrizione Description		Info	€		
	VI2F-CV Cavo twistato per sistema video-citofonico costituito da due conduttori di sezione 0,5 mm ² . Non adatto ad essere interrato direttamente. Matassa da 200 m. <i>Twisted cable for video intercom system consisting of two conductors with a 0.5 mm² cross-section. Not suitable for direct burial. 200 m skein.</i>	1	1		

TECNOLOGIA IP IP TECHNOLOGY



- Cablaggio semplificato: rete LAN standard e alimentazione tramite alimentatore switching +24Vcc o switch PoE 48Vcc
- Sistema integrato: mediante la postazione interna è possibile visualizzare ed interagire con il sistema domotico Domina Smart
- Sicurezza: gestione dell'impianto Domina Smart antintrusione e visualizzazione telecamere IP
- Chiamate intercomunicanti all'interno dell'appartamento e fra più appartamenti
- Accesso semplificato grazie al lettore di card MIFARE
- APP dedicata per la gestione delle chiamate da remoto per dispositivi iOS e Android
- *Simplified wiring: standard LAN network and power supply via +24Vdc switching or 48Vdc PoE switch power supply adapter*
- *Integrated system: it is possible to view and integrate the indoor station with the Domina Smart home automation system*
- *Security: control of the Domina Smart burglar alarm system and IP camera monitoring*
- *Intercom calls within the apartment and between multiple apartments*
- *Simplified access via the MIFARE card reader*
- *Dedicated APP for remote call management for iOS and Android devices*



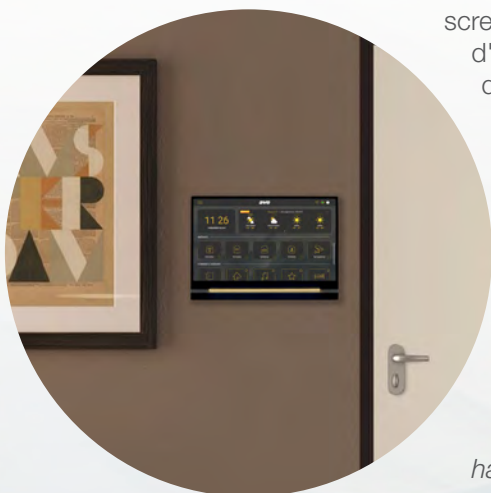
**TS-SMARTXX con
nuovi temi user
friendly**

**TS-SMARTXX with
new user friendly
themes**



Postazioni Interne

Il sistema video-citofonico AVE V44 SMART offre un'ampia gamma di postazioni da interno con tecnologia IP: disponibili nelle versioni cornetta audio, display 4,3", touch screen 7" e 10" con interfacce intuitive garantiscono la massima semplicità d'utilizzo. La tecnologia PoE alimenta il dispositivo direttamente dal cavo di rete. Le postazioni da interno 7" e 10" sono caratterizzate dall'utilizzo di materiali di pregio: alluminio satinato (di colore naturale o brunito) e vetro che conferiscono al dispositivo un carattere unico ed un design elegante. La postazione interna 10" è dotata di una barra a led con colorazione modificabile. Le postazioni IP 7" e 10" sono in grado di visualizzare e gestire le centrali antintrusione ed il supervisore domotico residenziale rendendo i vari elementi parte di un unico grande sistema AVE.



Indoor Stations

The AVE V44 SMART video intercom system offers a wide range of indoor stations with IP technology: available in versions with an audio handset, 4.3" display, 7" and 10" touch screen with intuitive interfaces for maximum user-friendliness. The PoE technology powers the device directly from the grid cable. The 7" and 10" indoor stations are made of top-quality materials: satin finish aluminium (either natural or burnished colour) and glass which give the device a unique and elegant design. The 10" indoor station has a LED bar with changeable colours. The 7" and 10" IP stations can display and control burglar alarm control units and the residential home automation supervisor, making the various elements part of one large AVE system

Postazioni Esterne

Il sistema video-citofonico AVE V44 SMART offre diverse tipologie di postazioni esterne al fine di integrarsi con le varie esigenze funzionali ed estetiche nei diversi contesti residenziali e terziari. Sono disponibili:

Modelli "Villa" in tipologia monofamiliare, bifamiliare, quadrifamiliare, tutte associabili alla colonna ausiliare a quattro e otto chiamate. La loro dimensione ridotta le rende ideali per l'installazione su paletti con lato da 100 mm.

Modello Building con touch screen 7" che consente la visualizzazione degli utenti tramite colonne a scorrimento oppure tastiera numerica.

Le postazioni esterne monofamiliare, bifamiliare e building sono dotate di un lettore di card MIFARE® per la gestione del varco principale mediante card.

Outdoor Stations

The AVE V44 SMART video intercom system offers different types of outdoor stations in order to integrate with the various functional and aesthetic needs in a variety of residential and tertiary settings. The following are available:

"Villa" models in single-family, two-family and four-family versions, all of which can be combined with the four and eight-call auxiliary column. Their compactness makes them ideal for installation on poles with 100 mm side.

"Building" model with 7" touch screen that allows users to be viewed by scrolling columns or the numeric keypad.

The single-call, two-calls and building outdoor stations are equipped with a MIFARE® card reader to manage the main entrance using a card.



Il monitor Android da 18", permette l'utilizzo di un solo dispositivo per gestire da un unico terminale più sistemi: Home automation, Antintrusione, Videocitofonia. Il TS-SMART18xx è anche un supervisore domotico per impianti KNX avendo a bordo i morsetti di connessione del bus stesso.

E' possibile gestire tutte le funzionalità domotiche dell'impianto di home automation (luci, tapparelle, termoregolazione, ecc...), le funzionalità dell'impianto antintrusione (inserimento, disinserimento, parzializzazione, verificare lo stato delle zone e le segnalazioni d'allarme), ricevere chiamate dal sistema videocitofonico e gestire i relè a bordo delle postazioni esterne. Con lo stesso dispositivo è anche possibile visualizzare le immagini provenienti da telecamere IP (se compatibili).

Il dispositivo è dotato di una barra a led con colorazione modificabile da parte dell'utente; la stessa barra è utilizzata, in associazione ad una segnalazione sonora, per informare l'utente di un allarme proveniente dalla centrale antintrusione AF927PLUS o AF927PLUSTC.

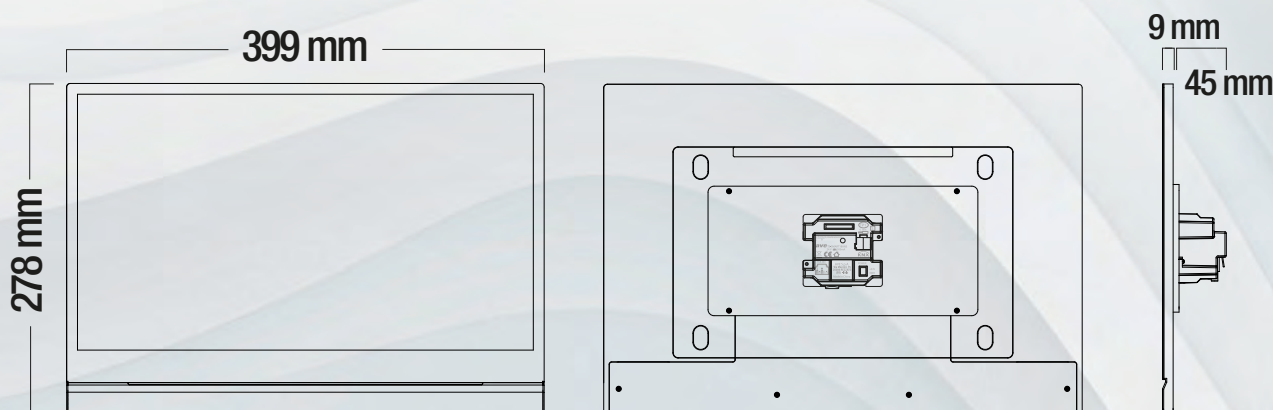
Il dispositivo consente, inoltre, la risposta remota alle chiamate videocitofoniche mediante APP AVE VIDEO V44 disponibile per sistema operativo iOS ed Android.

The 18" Android monitor allows the use of a single device to manage several systems from a single terminal: Home automation, Burglar alarm, video intercom. The TS-SMART18xx is also a home automation supervisor for KNX installations with bus connection terminals on board.

It is possible to manage all home automation system functions (lights, shutters, heat regulation, etc.), burglar alarm system functions (arming, disarming, partial setting, checking zone status and alarm signals), receive calls from the video intercom system and manage relays on the outdoor stations.

It is also possible to view images from IP cameras with the same device. The device has a LED bar the colour of which can be changed by the user; the same bar is used, in association with the audible alarm, to inform the user of an alarm from the AF927PLUS or AF927PLUSTC burglar alarm control unit.

The device also allows the remote answering of video intercom calls via an AVE VIDEO V44 APP available for iOS and Android operating systems.



Caratteristiche tecniche Technical characteristics

Alimentazione Power supply	Alimentatore +24Vcc oppure PoE 48Vcc Power supply +24Vdc or PoE 48Vdc	Connessione dati Data connection	RJ45 o scheda Wi-Fi (integrata) RJ45 or Wi-Fi card (integrated)
Corrente assorbita a riposo Current consumption at rest	250 mA@ 24Vcc Vdc 120 mA@ 48Vcc Vdc	Connettore connessione KNX Connector for KNX Connection	Terminale KNX+: positivo BUS / Terminale KNX-: GND KNX+ terminal: BUS positive / KNX- terminal: GND
Corrente assorbita in funzionamento Current consumption in operation	500 mA@ 24Vcc Vdc 250 mA@ 48Vcc Vdc	Temperatura di funzionamento Operating temperatures	From -10 °C to +45°C
Massa Weight	2200 g	Dimensioni (LxAxP) Dimensions (LxHxW)	399 x 278 x 54 mm
Display Display	18" touch screen - 1920 x 1080 pixel	N. max di postazioni installabili Max n. of devices that can be installed	4 per appartamento 4 for apartment
Grado di protezione Protection rating	IP30 quando installato IP30 when installed	Barra LED Led bar	Colorazione RGB con funzioni di segnalazione RGB coloring with signaling functions



Per la disponibilità contattare la rete commerciale
For availability please contact sales dept.



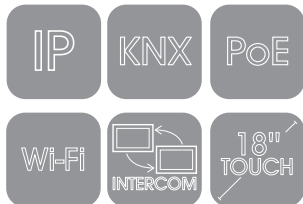
Disponibilità fino ad esaurimento scorte
Available until stock out



Prodotto per scatola rettangolare inglese
Product for British standard rectangular box

Postazione interna viva-voce Indoor hands-free station

INTERFACCIA GRAFICA - BREVETTO AVE n°0150515524
GRAPHIC USER INTERFACE - AVE PATENT n° 015051552

Descrizione <i>Description</i>		Info	€			479				
 TS-SMART18ALS	 TS-SMART18ANS		TS-SMART18ALS Monitor con display touch screen 18" a colori in formato 16:9. Struttura realizzata in vetro ed alluminio. Alimentazione tramite switching 24Vcc o switch PoE 48Vcc. Ingresso per pulsante campanello di piano, funzione tacitazione suoneria, registro chiamate non risposte, acquisizione immagine della chiamata in arrivo. Allarme porta aperta. Funzione "studio medico" con visualizzazione dell'inserimento della stessa. Dotato di striscia a led per luce ambientale con colorazione selezionabile dall'utente. Consente la visualizzazione e la gestione, attraverso la connessione Wi-Fi, di: • Home automation Domina SMART (attraverso l'art. 53AB-WBS) • Dispositivi delle serie civili connesse • Centrali antintrusione AF927PLUS - AF927PLUSTC • Videocitofonia Sistema V44 SMART • Telecamere IP (richiedere la lista delle telecamere compatibili al funzionario tecnico commerciale di zona o al servizio di assistenza tecnica Inteam) • Compatibile con il protocollo KNX Il dispositivo consente la risposta da remoto ad una chiamata videocitofonica in arrivo attraverso l'APP AVE VIDEO V44 disponibile per sistemi operativi iOS ed Android. Colorazione alluminio naturale satinato. Installazione da incasso su scatola BL07P, BL07CG o BL07CGN installate orizzontalmente mediante apposita staffa fornita a corredo. Dimensioni (LxAxP) 399x278x54 mm. <i>Monitor with 18" colour touchscreen display in 16:9 format. Structure made of glass and aluminium. Power supply via 24Vcc switching or 48Vcc PoE switch. Input for floor button doorbell, ring mute function, unanswered call log, image capture of incoming call. Door open alarm. "Doctor's studio" function with input display. Fitted with LED strip for ambient light with user-selectable colours. Allows viewing and management, through the Wi-Fi connection, of:</i> • Domina SMART Home automation (via article 53AB-WBS) • Connected wiring accessories series with wi-fi mesh • Burglar alarm control units AF927PLUS - AF927PLUSTC • V44 SMART video intercom system • IP cameras (request a list of compatible cameras from your local technical sales representative or Inteam technical support) • Compatible with KNX protocol <i>The device enables remote answering of an incoming video intercom call via the AVE VIDEO V44 APP available for iOS and Android operating systems. Natural satin finish aluminium colour. Recessed installation on BL07P, BL07CG or BL07CGN boxes installed horizontally using the special bracket supplied. Dimensions (LxHxD) 399x278x54 mm.</i>	11						
 GESTIONE, MEDIANTE APP AVE VIDEO V44 DEDICATA, DELLA RISPOSTA REMOTA ALLE CHIAMATE VIDEOCITOFONICHE <i>MANAGEMENT, VIA THE DEDICATED AVE VIDEO V44 APP, OF THE REMOTE ANSWER TO VIDEO DOOR PHONE CALLS</i>	TS-SMART18ANS Come sopra in colorazione alluminio brunito satinato. <i>As above in satin burnished aluminium colour.</i>	11								
La postazione interna possiede due schede di rete distinte: la prima, accessibile mediante connettore Ethernet RJ45, è utilizzata per la comunicazione con la dorsale cablata del sistema videocitofonico; la seconda, di tipo Wi-Fi, è riservata alla connessione dati all'interno dell'appartamento mediante il relativo router domestico al quale collegare il web-server domotico, la centrale antintrusione e la connessione internet per accedere al cloud. CONTATTARE L'ASSISTENZA PER INFORMAZIONI IN MERITO ALL'INTEGRAZIONE CON IL SISTEMA KNX										
The indoor station has two distinct network cards: the first, accessible via the RJ45 Ethernet connector, is used for communication with the wired backbone of the video door entry system; the second, of the Wi-Fi type, is reserved for the data connection inside the apartment through the relative Domestic Router to which to connect the home automation web-server, the anti-intrusion control unit and the internet connection to access the cloud. CONTACT SUPPORT FOR INFORMATION ON INTEGRATION WITH THE KNX SYSTEM										

Descrizione Description		Info	€		
 TS-SMART18-ADT	TS-SMART18-ADT Piastra adattatrice per TS-SMART18 su TS04XBOX e BL18TS04. Dimensioni 376x262x1 mm. Adapter plate for art. TS-SMART18XX on box TS04XBOX AND BL18TS04. Dimensions 376x262x1 mm.				

Il monitor Android da 10", permette l'utilizzo di un solo dispositivo per gestire da un unico terminale più sistemi: Home automation, Antintrusione, Videocitofonia.

Il TS-SMART10xx è anche un supervisore domotico per impianti KNX avendo a bordo i morsetti di connessione del bus stesso.

E' possibile gestire tutte le funzionalità domotiche dell'impianto di home automation (luci, tapparelle, termoregolazione, ecc...), le funzionalità dell'impianto antintrusione (inserimento, disinserimento, parzializzazione, verificare lo stato delle zone e le segnalazioni d'allarme), ricevere chiamate dal sistema videocitofonico e gestire i relè a bordo delle postazioni esterne.

Con lo stesso dispositivo è anche possibile visualizzare le immagini provenienti da telecamere IP (se compatibili).

Il dispositivo è dotato di una barra a led con colorazione modificabile da parte dell'utente; la stessa barra è utilizzata, in associazione ad una segnalazione sonora, per informare l'utente di un allarme proveniente dalla centrale antintrusione AF927PLUS o AF927PLUSTC.

Il dispositivo consente, inoltre, la risposta remota alle chiamate videocitofoniche mediante APP AVE VIDEO V44 disponibile per sistema operativo iOS ed Android.

The 10" Android monitor allows the use of a single device to manage several systems from a single terminal: Home automation, Burglar alarm, video intercom.

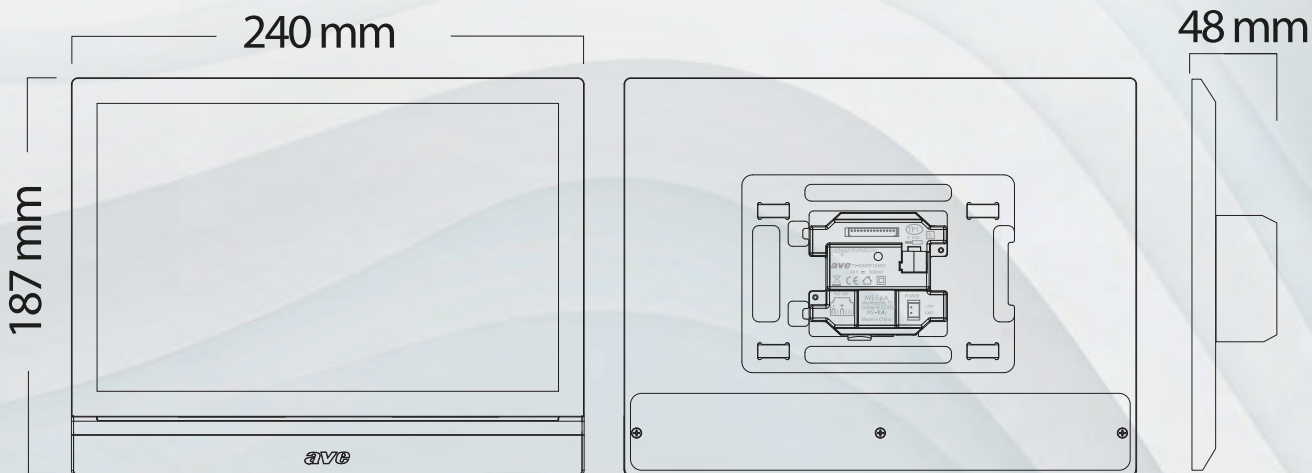
The TS-SMART10xx is also a home automation supervisor for KNX installations with bus connection terminals on board.

It is possible to manage all home automation system functions (lights, shutters, heat regulation, etc.), burglar alarm system functions (arming, disarming, partial setting, checking zone status and alarm signals), receive calls from the video intercom system and manage relays on the outdoor stations.

It is also possible to view images from IP cameras with the same device.

The device has a LED bar the colour of which can be changed by the user; the same bar is used, in association with the audible alarm, to inform the user of an alarm from the AF927PLUS or AF927PLUSTC burglar alarm control unit.

The device also allows the remote answering of video intercom calls via an AVE VIDEO V44 APP available for iOS and Android operating systems.



Caratteristiche tecniche Technical characteristics

Alimentazione Power supply	Alimentatore +24Vcc oppure PoE 48Vcc Power supply +24Vdc or PoE 48Vdc	Connessione dati Data connection	RJ45 o scheda Wi-Fi (integrata) RJ45 or Wi-Fi card (integrated)
Corrente assorbita a riposo Current consumption at rest	200 mA@ 24Vcc Vdc 110 mA@ 48Vcc Vdc	Connettore connessione KNX Connector for KNX Connection	Terminale KNX+: positivo BUS / Terminale KNX-: GND KNX+ terminal: BUS positive / KNX- terminal: GND
Corrente assorbita in funzionamento Current consumption in operation	350 mA@ 24Vcc Vdc 220 mA@ 48Vcc Vdc	Temperatura di funzionamento Operating temperatures	From -10 °C to +55°C
Massa Weight	800 g	SD card SD card	Da 2 a 32 GB
Display Display	10" touch screen - 1280 x 800 pixel	Dimensioni (LxAxP) Dimensions (LxHxW)	240 x 187 x 48 mm
Grado di protezione Protection rating	IP30 quando installato IP30 when installed	N. max di postazioni installabili Max n. of devices that can be installed	4 per appartamento 4 for apartment



Per la disponibilità contattare
la rete commerciale
For availability please contact
sales dept.



Disponibilità fino ad
esaurimento scorte
Available until stock out

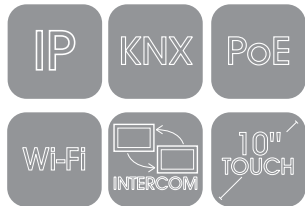


Prodotto per scatola
rettangolare inglese
Product for British standard
rectangular box

Postazione interna viva-voce Indoor hands-free station

INTERFACCIA GRAFICA - BREVETTO AVE N°015051552
GRAPHIC USER INTERFACE - AVE PATENT N°015051552

Descrizione Description		Info	€			481
 TS-SMART10ALS	TS-SMART10ALS Monitor con display touch screen 10" a colori in formato 16:9. Struttura realizzata in vetro ed alluminio. Alimentazione tramite switching 24Vcc o switch PoE 48Vcc. Ingresso per pulsante campanello di piano, funzione tacitazione suoneria, registro chiamate non risposte, acquisizione immagine della chiamata in arrivo. Allarme porta aperta. Funzione "studio medico" con visualizzazione dell'inserimento della stessa. Dotato di striscia a led per luce ambientale con colorazione selezionabile dall'utente. Installazione da incasso in scatola 3 moduli installata orizzontalmente mediante l'apposita staffa fornita a corredo del dispositivo. Consente la visualizzazione e la gestione, attraverso la connessione Wi-Fi, di: • Home automation Domina SMART (attraverso l'art. 53AB-WBS) • Dispositivi delle serie civili connesse • Centrali antintrusione AF927PLUS - AF927PLUSTC • Videocitofonia Sistema V44 SMART • Telecamere IP (richiedere la lista delle telecamere compatibili al funzionario tecnico commerciale di zona o al servizio di assistenza tecnica Inteam) • Compatibile con il protocollo KNX Il dispositivo consente la risposta da remoto ad una chiamata videocitofonica in arrivo attraverso l'APP AVE VIDEO V44 disponibile per sistemi operativi iOS ed Android. Colorazione alluminio naturale satinato. Dimensioni 240x187x50 mm.	1	1			
	TS-SMART10ANS Monitor with 10" colour touchscreen display in 16:9 format. Structure made of glass and aluminium. Power supply via 24Vdc switching or 48Vdc PoE switch. Input for floor button doorbell, ring mute function, unanswered call log, image capture of incoming call. Door open alarm. "Doctor's studio" function with input display. Fitted with LED strip for ambient light with user-selectable colours. Recessed installation in 3-module box installed horizontally using the bracket supplied with the device. Allows viewing and management, through the Wi-Fi connection, of: • Domina SMART Home automation (via article 53AB-WBS) • Connected wiring accessories series with wi-fi mesh • Burglar alarm control units AF927PLUS - AF927PLUSTC • V44 SMART video intercom system • IP cameras (request a list of compatible cameras from your local technical sales representative or Inteam technical support) • Compatible with KNX protocol The device enables remote answering of an incoming video intercom call via the AVE VIDEO V44 APP available for iOS and Android operating systems. Natural satin finish aluminium colour. Dimensions 240x187x50 mm.	1	1			





GESTIONE, MEDIANTE APP AVE VIDEO V44 DEDICATA, DELLA RISPOSTA REMOTA ALLE CHIAMATE VIDEOCITOFONICHE
MANAGEMENT, VIA THE DEDICATED AVE VIDEO V44 APP, OF THE REMOTE ANSWER TO VIDEO DOOR PHONE CALLS



La postazione interna possiede due schede di rete distinte: la prima, accessibile mediante connettore Ethernet RJ45, è utilizzata per la comunicazione con la dorsale cablata del sistema videocitofonico; la seconda, di tipo Wi-Fi, è riservata alla connessione dati all'interno dell'appartamento mediante il relativo router domestico al quale collegare il web-server domotico, la centrale antintrusione e la connessione internet per accedere al cloud.

CONTATTARE L'ASSISTENZA PER INFORMAZIONI IN MERITO ALL'INTEGRAZIONE CON IL SISTEMA KNX

The indoor station has two distinct network cards: the first, accessible via the RJ45 Ethernet connector, is used for communication with the wired backbone of the video door entry system; the second, of the Wi-Fi type, is reserved for the data connection inside the apartment through the relative Domestic Router to which to connect the home automation web-server, the anti-intrusion control unit and the internet connection to access the cloud.

CONTACT SUPPORT FOR INFORMATION ON INTEGRATION WITH THE KNX SYSTEM

Accessori Accessories

Descrizione Description		Info	€		
 TS-SMART10-ADT	TS-SMART10-ADT Piastra adattatrice per l'installazione dell' art. TS-SMART10XX su scatola BL06. Dimensioni 200x160x3 mm. Adapter plate for art. TS-SMART10XX on box BL06. Dimensions 200x160x3 mm.	1	1		

Le dimensioni, salvo diversamente specificato, sono in mm
Dimensions, except where otherwise specified, are in mm

Prodotto per Export
For Export only

Imballo Minimo pcs
Min. Packaging pcs

Imballo Standard pcs
Std. Packaging pcs

Il monitor Android da 7", permette l'utilizzo di un solo dispositivo per gestire da un unico terminale più sistemi: Home automation, Antintrusione, Videocitofonia. E' possibile gestire tutte le funzionalità domotiche dell'impianto di home automation (luci, tapparelle, termoregolazione, ecc...), le funzionalità dell'impianto antintrusione (inserimento, disinserimento, parzializzazione, verificare lo stato delle zone e le segnalazioni d'allarme), ricevere chiamate dal sistema videocitofonico e gestire i relè a bordo delle postazioni esterne.

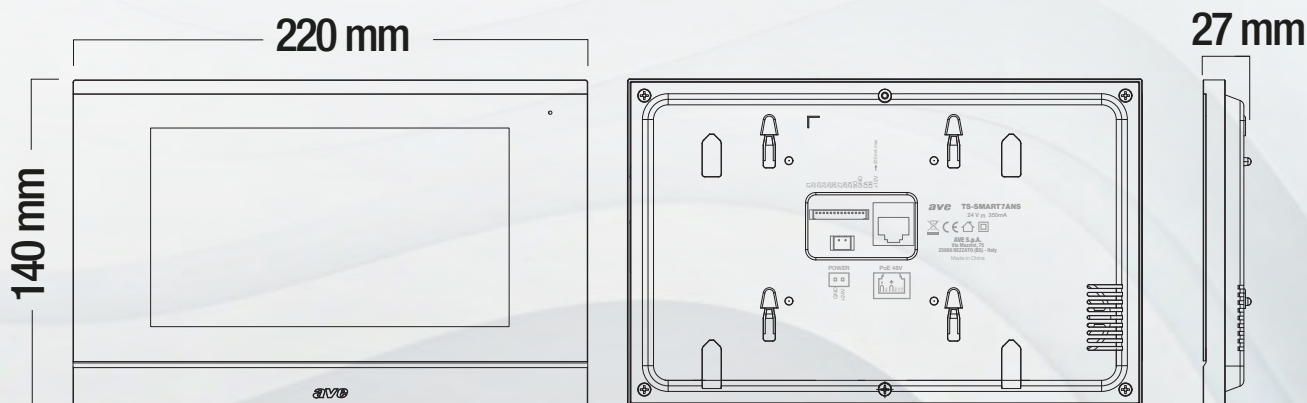
Con lo stesso dispositivo è anche possibile visualizzare le immagini provenienti da telecamere IP (se compatibili).

Il dispositivo consente, inoltre, la risposta remota alle chiamate videocitofoniche mediante APP AVE VIDEO V44 disponibile per sistema operativo iOS ed Android.

The 7" Android monitor allows the use of a single device to manage several systems from a single terminal: Home automation, Burglar alarm, video intercom. It is possible to manage all home automation system functions (lights, shutters, heat regulation, etc.), burglar alarm system functions (arming, disarming, partial setting, checking zone status and alarm signals), receive calls from the video intercom system and manage relays on the outdoor stations.

It is also possible to view images from IP cameras with the same device.

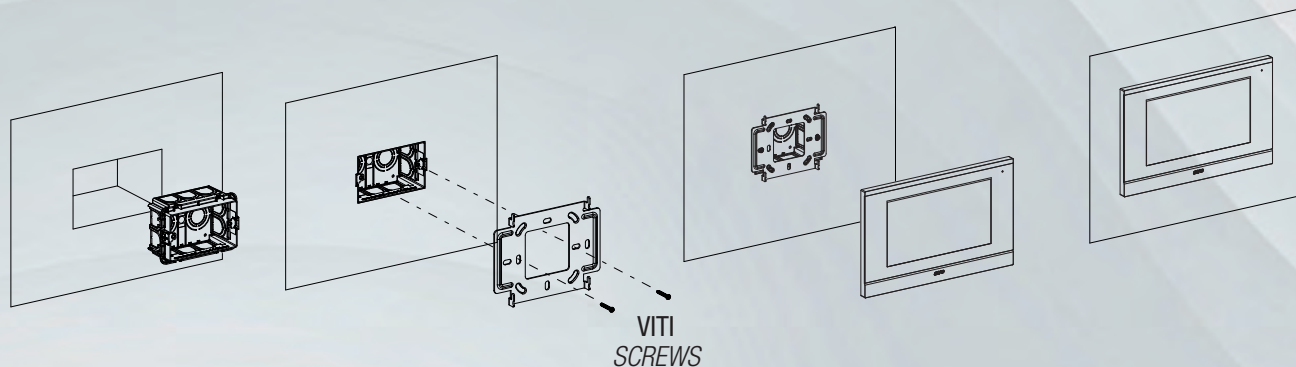
The device also allows the remote answering of video intercom calls via an AVE VIDEO V44 APP available for iOS and Android operating systems.



Caratteristiche tecniche Technical characteristics

Alimentazione Power supply	Alimentatore +24Vcc oppure PoE 48Vcc Power supply +24Vdc or PoE 48Vdc	Connessione dati Data connection	RJ45 o scheda Wi-Fi (integrata) RJ45 or Wi-Fi card (integrated)
Corrente assorbita a riposo Current consumption at rest	200 mA@ 24Vcc Vdc 60mA@ 48Vcc Vdc	Temperatura di funzionamento Operating temperatures	From -10 °C to +55°C
Corrente assorbita in funzionamento Current consumption in operation	350 mA@ 24Vcc Vdc 180 mA@ 48Vcc Vdc	SD card SD card	Da 2 a 32 GB
Massa Weight	580 g	Dimensioni (LxAxP) Dimensions (LxHxW)	220 x 140 x 27 mm
Display Display	7" touch screen - 1024 x 600 pixel 7" touch screen display - 1024 x 600 pixels	N. max di postazioni installabili Max n. of devices that can be installed	4 per appartamento 4 for apartment
Grado di protezione Protection rating	IP30 quando installato IP30 when installed		

Esempio installativo Installation example



Per la disponibilità contattare la rete commerciale
For availability please contact sales dept.



Disponibilità fino ad esaurimento scorte
Available until stock out



Prodotto per scatola rettangolare inglese
Product for British standard rectangular box

Postazione interna viva-voce Indoor hands-free station

INTERFACCIA GRAFICA - BREVETTO AVE N°015051552
GRAPHIC USER INTERFACE - AVE PATENT N°015051552

Descrizione Description

Info

€

□

□

483

1 1



TS-SMART7ALS



TS-SMART7ANS



GESTIONE, MEDIANTE
APP AVE VIDEO V44
DEDICATA, DELLA
RISPOSTA REMOTA
ALLE CHIAMATE
VIDEOCITOFONICHE

MANAGEMENT, VIA
THE DEDICATED AVE
VIDEO V44 APP, OF THE
REMOTE ANSWER TO
VIDEO DOOR PHONE
CALLS



TS-SMART7ALS

Monitor con display touch screen 7" a colori in formato 16:9. Struttura realizzata in vetro ed alluminio. Ingresso per pulsante campanello di piano, funzione tacitazione suoneria, registro chiamate non risposte, acquisizione immagine della chiamata in arrivo. Allarme porta aperta. Funzione "studio medico" con visualizzazione dell'inserimento della stessa. Installazione da appoggio parete su scatola 3 moduli installata orizzontalmente mediante l'apposita staffa fornita a corredo del dispositivo. Alimentazione tramite switching 24Vcc o switch PoE 48Vcc.

Consente la visualizzazione e la gestione, attraverso la connessione Wi-Fi, di:

- Home automation Domina SMART (attraverso l'art. 53AB-WBS)
- Dispositivi delle serie civili connesse
- Centrali antintrusione AF927PLUS - AF927PLUSTC
- Videocitofonia Sistema V44 SMART
- Telecamere IP (richiedere la lista delle telecamere compatibili al funzionario tecnico commerciale di zona o al servizio di assistenza tecnica Inteam)

Il dispositivo consente la risposta da remoto ad una chiamata videocitofonica in arrivo attraverso l'APP AVE VIDEO V44 disponibile per sistemi operativi iOS ed Android. Colorazione alluminio naturale satinato. Dimensioni 220x140x27 mm.

Monitor with 7" colour touchscreen display in 16:9 format. Structure made of glass and aluminium. Input for floor button doorbell, ring mute function, unanswered call log, image capture of incoming call. Door open alarm. "Doctor's studio" function with input display. Wall-mounted installation on 3-module box installed horizontally using the bracket supplied with the device.

Power supply via 24Vdc switching or 48Vdc PoE switch.

Allows viewing and management, through the Wi-Fi connection, of:

- Domina SMART Home automation (via article 53AB-WBS)
- Connected wiring accessories series with wi-fi mesh
- Burglar alarm control units AF927PLUS - AF927PLUSTC
- V44 SMART video intercom system
- IP cameras (request a list of compatible cameras from your local technical sales representative or Inteam technical support)

The device enables remote answering of an incoming video intercom call via the AVE VIDEO V44 APP available for iOS and Android operating systems. Natural satin finish aluminium colour. Dimensions 220x140x27 mm.

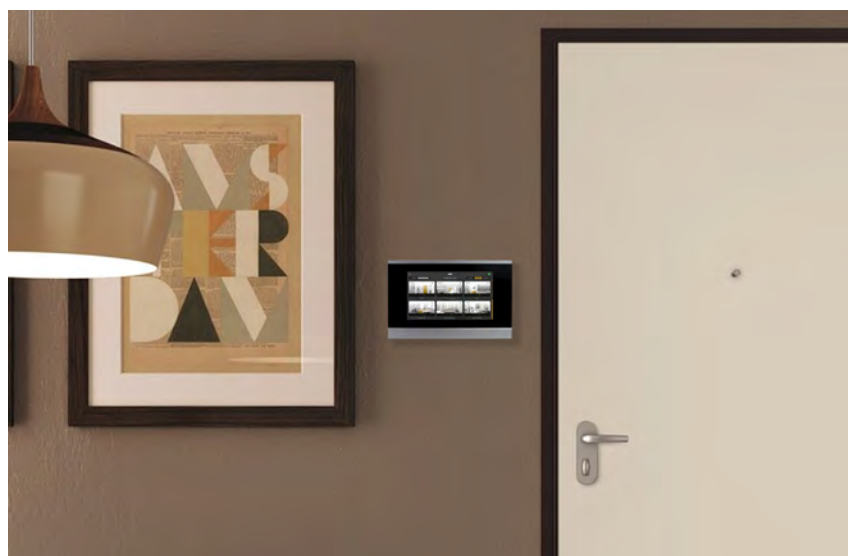
TS-SMART7ANS

Come sopra in colorazione alluminio brunito satinato.

As above in satin burnished aluminium colour.

La postazione interna possiede due schede di rete distinte: la prima, accessibile mediante connettore Ethernet RJ45, è utilizzata per la comunicazione con la dorsale cablata del sistema videocitofonico; la seconda, di tipo Wi-Fi, è riservata alla connessione dati all'interno dell'appartamento mediante il relativo router domestico al quale collegare il web-server domotico, la centrale antintrusione e la connessione internet per accedere al cloud.

The indoor station has two distinct network cards: the first, accessible via the RJ45 Ethernet connector, is used for communication with the wired backbone of the video door entry system; the second, of the Wi-Fi type, is reserved for the data connection inside the apartment through the relative Domestic Router to which to connect the home automation web-server, the anti-intrusion control unit and the internet connection to access the cloud.



Il dispositivo VIIP-PIT4B è una postazione interna audio/video del sistema AVE DOMINA videocitofonia IP V44 SMART. Le funzioni e le caratteristiche sono:

Audio/Video/Pulsanti:

- Display orizzontale 4,3" • Vivavoce • Pulsanti touch: apertura varchi, tacitazione suonerie, visualizzazione telecamere delle postazioni esterne.

Segnalazioni:

- Tacitazione suoneria attiva • Porta aperta.

Funzioni videocitofoniche:

- Risposta ad una chiamata • Gestione campanello ausiliario fuori porta • Gestione n.3 varchi, due a bordo della postazione esterna ed uno opzionale tramite relè ausiliario VIIP-RELAY (non a corredo) • Chiamata intercomunicante tra apparecchi dello stesso o di altri appartamenti.

The VIIP-PIT4B device is an internal audio/video station of the AVE DOMINA system V44 SMART IP video door entry system. The functions and characteristics are as follows:

Audio/Video/Buttons:

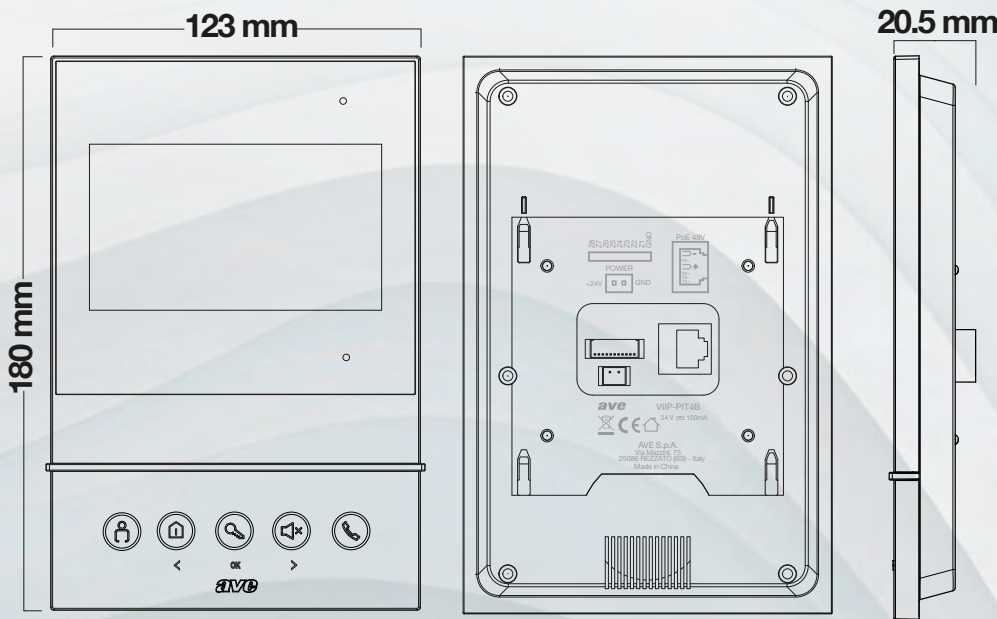
- 4.3" horizontal display • Hands-free • Touch buttons: entry point opening, ringing bell silencing, camera viewing of the outdoor stations.

Warnings:

- Ringing bell silencing active; • Door open.

Video intercom functions:

- Call answering • Management of outside door auxiliary bell • Management of no.3 entry points, two on board the outdoor station and one optional via auxiliary relay VIIP-RELAY (not supplied) • Intercom call between devices of the same or other apartments.



Caratteristiche tecniche Technical characteristics

Tensione massima di lavoro <i>Maximum operating voltage</i>	24 Vcc con alimentatore ausiliario 48 Vcc mediante switch PoE 24 Vdc with auxiliary power supply 48 Vdc via PoE switch	Temperatura di funzionamento <i>Operating temperature</i>	Da -10°C a +55°C From -10 °C to +55°C
Assorbimento in esercizio <i>Absorption during operation</i>	100 mA max @ 24 Vcc Vdc 60 mA max @48 Vcc Vdc PoE	Altitudine massima <i>Maximum altitude</i>	2000 m s.l.m. 2000 m a.s.l.
Assorbimento in stand-by <i>Absorption during stand-by</i>	60 mA max @ 24 Vcc Vdc 40 mA max @48 Vcc Vdc PoE	Grado di protezione <i>Protection rating</i>	IP40 quando installato IP40 when installed
Dimensioni (LxAxP) <i>Dimensions (LxHxW)</i>	123 x 180 x 20,5 mm	Montaggio <i>Installation</i>	su scatola da incasso con staffa fornita a corredo on recessed box with bracket supplied
Dimensioni LCD <i>LCD size</i>	4,3" - 480 x 272 pixel	N. massimo di dispositivi (cornette + monitor) per appartamento <i>Maximum number of devices (handsets + monitors) per apartment</i>	4
Massa <i>Weight</i>	290 g	Classe ambientale secondo EN 62820-1-1 <i>Environmental class as per EN 62820-1-1</i>	CLASSE III



Per la disponibilità contattare la rete commerciale
For availability please contact sales dept.



Disponibilità fino ad esaurimento scorte
Available until stock out



Prodotto per scatola rettangolare inglese
Product for British standard rectangular box

Postazione interna con display 4,3"

Indoor station with 4.3" display

Descrizione Description

Info

€

□

□

485

1 1



VIIP-PIT4B



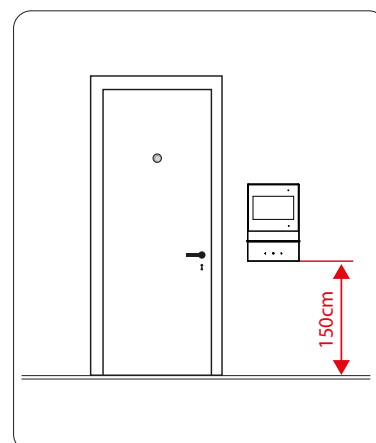
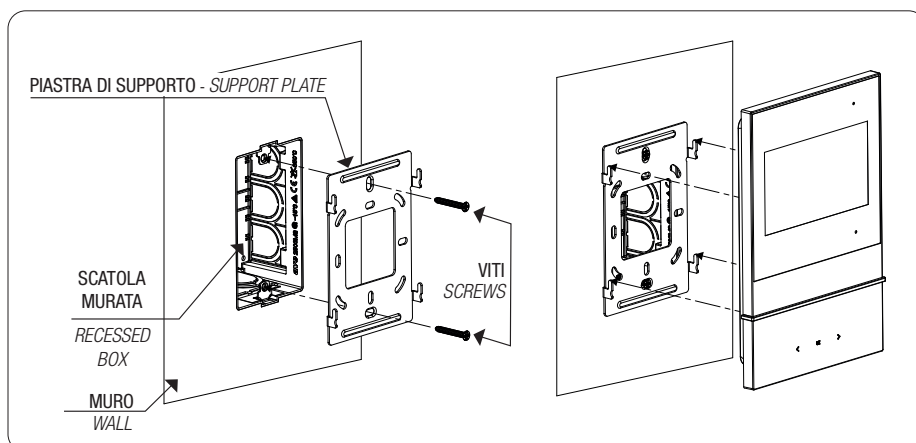
VIIP-PIT4B

Postazione interna audio/video vivavoce con display 4,3" a colori con risoluzione 480x272 pixel. Alimentazione tramite switch PoE 48Vcc o tramite alimentatore switching 24Vcc. Installazione ad appoggio parete su scatola 3 moduli verticale mediante l'apposita staffa fornita a corredo del dispositivo. Dispone di n.5 pulsanti soft touch per la gestione di: risposta alla chiamata, n.3 varchi (due a bordo della postazione esterna ed uno a bordo del relè ausiliario VIIP-RELAY non a corredo), tacitazione della suoneria interna, monitoraggio telecamera della postazione esterna. Consente inoltre: chiamate intercomunicanti, gestione campanello di piano, gestione allarme porta aperta. Dimensioni (LxAxP): 123x180x20,5 mm.

Hands-free audio/video indoor station with 4.3" colour display with 480x272 pixel resolution. Wall-mounted installation on vertical 3-module box using the dedicated bracket supplied with the device. It has no.5 soft touch buttons for the management of: answering incoming calls, management of 3 entry points (two on the outdoor station and one optional on the VI2F-RELAY auxiliary relay - not supplied), silencing of the internal bell, camera monitoring of the outdoor station. It also allows: intercom calls, floor bell management, door open alarm management.

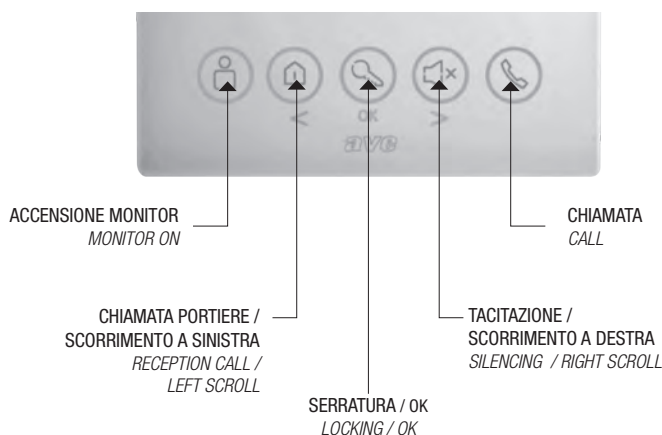
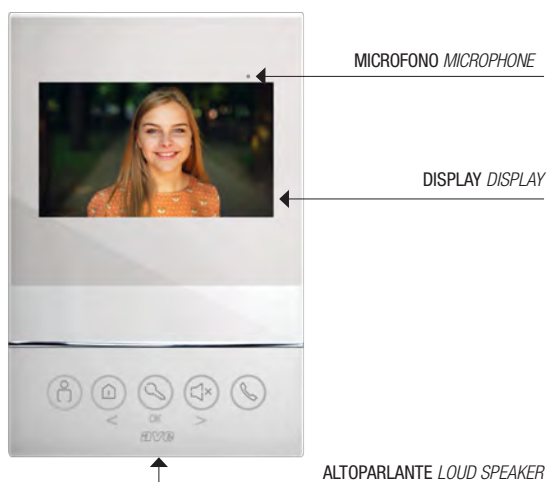
Dimensions (LxHxW): 123x180x20.5 mm.

Esempio installativo Installation example



DOMOTICA
HOME AUTOMATION

Significato Pulsanti Significato Pulsanti



Le dimensioni, salvo diversamente specificato, sono in mm
Dimensions, except where otherwise specified, are in mm

Prodotto per Export
Product for Export only

Imballo Minimo pcs
Min. Packaging pcs

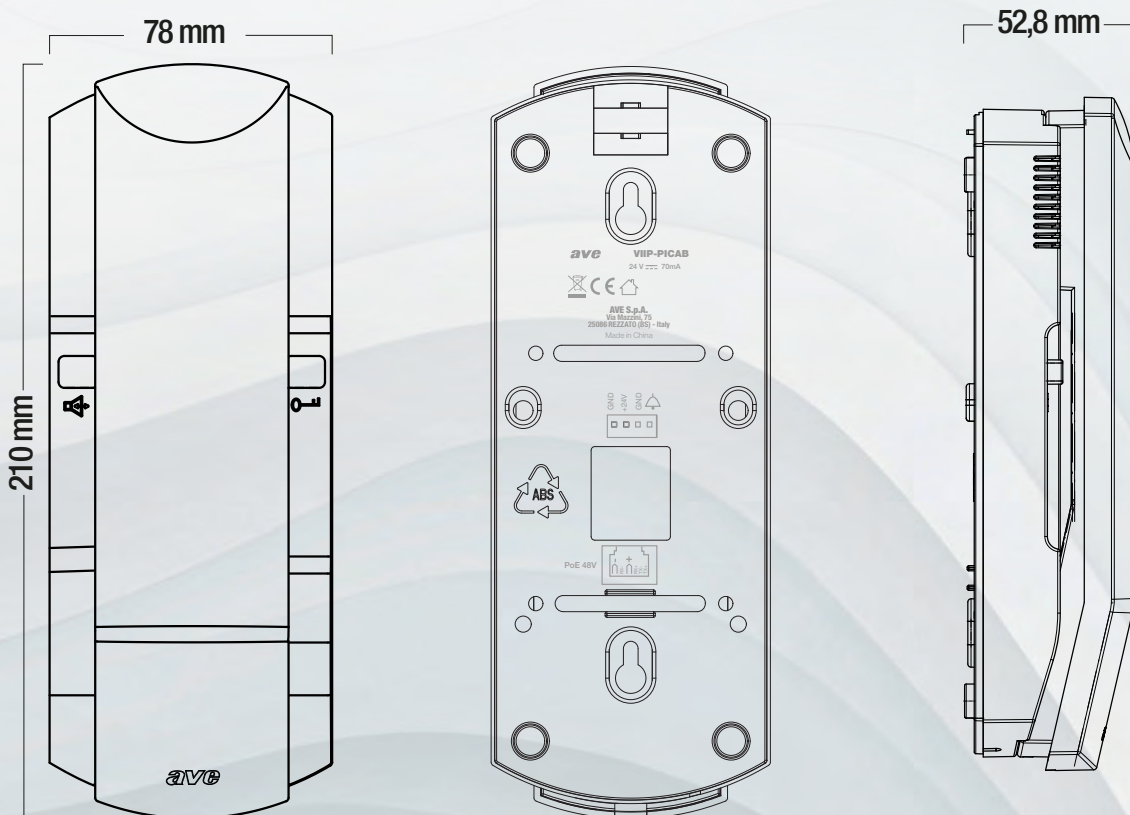
Imballo Standard pcs
Std. Packaging pcs

Il dispositivo VIIP-PICAB è un posto interno audio del sistema AVE DOMINA videocitofonia IP V44 SMART, le cui funzioni e le caratteristiche sono:

- Alimentazione tramite switch PoE 48Vcc o alimentatore switching 24Vcc
- Risposta ad una chiamata;
- Gestione campanello ausiliario fuori porta
- Gestione n.3 varchi, due a bordo della postazione esterna ed uno opzionale su relè ausiliario VIIP-RELAY (non a corredo).

The VIIP-PICAB device is an audio indoor station of the AVE DOMINA system V44 SMART IP video door entry system, whose functions and characteristics are:

- Power supply via PoE switch or 24Vdc switching
- Call answering;
- Management of outside door auxiliary bell
- Management of no.3 entry points, two on board the outdoor station and one optional on the VIIP-RELAY auxiliary relay (not supplied).



Caratteristiche tecniche Technical characteristics

Tensione massima di lavoro Maximum operating voltage	24 Vcc con alimentatore aux 48 Vcc mediante switch PoE 24 Vdc with aux powr supply 48 Vdc via PoE switch	Temperatura di funzionamento Operating temperature	Da -10°C a +55°C From -10 °C to +55°C
Assorbimento in esercizio Absorption during operation	70 mA max @24 Vcc Vdc 40 mA max @48 Vcc Vdc PoE	Altitudine massima Maximum altitude	2000 m s.l.m. 2000 m a.s.l.
Assorbimento in stand-by Absorption during stand-by	35 mA max @24 Vcc Vdc 25 mA max @48 Vcc Vdc PoE	Grado di protezione Protection rating	IP30D quando installato IP30D when installed
Dimensioni (LxAxP) Dimensions (LxHxW)	78 x 210 x 52,8 mm	Montaggio Installation	Verticale su scatole 2501 e 2502 Vertical, on boxes 2501 e 2502
Classe ambientale secondo EN 62820-1-1 Environmental class as per EN 62820-1-1	CLASSE III	Massa Weight	246 g
		N. massimo di dispositivi (cornette + monitor) per appartamento Maximum number of devices (handsets + monitors) per apartment	4



Per la disponibilità contattare la rete commerciale
For availability please contact sales dept.



Disponibilità fino ad esaurimento scorte
Available until stock out



Prodotto per scatola rettangolare inglese
Product for British standard rectangular box

Cornetta citofonica Intercom handset



VIIP-PICAB



Descrizione Description

Info

€

□

□

487

1 1

VIIP-PICAB

Cornetta citofonica per l'installazione da parete su scatole 1-2 moduli (versione tonda o quadrata) tramite staffa fornita a corredo del prodotto. Alimentazione tramite switch PoE 48Vcc o tramite alimentatore switching 24Vcc. E' dotata di n.2 tasti per il comando delle principali funzioni: sblocco dei due relè a bordo delle postazioni esterne. Consente la regolazione del volume e del tipo di suoneria.

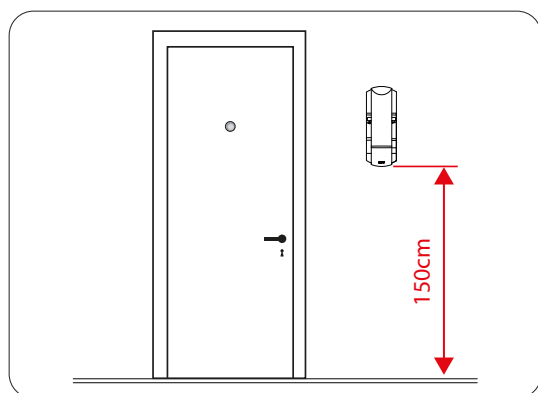
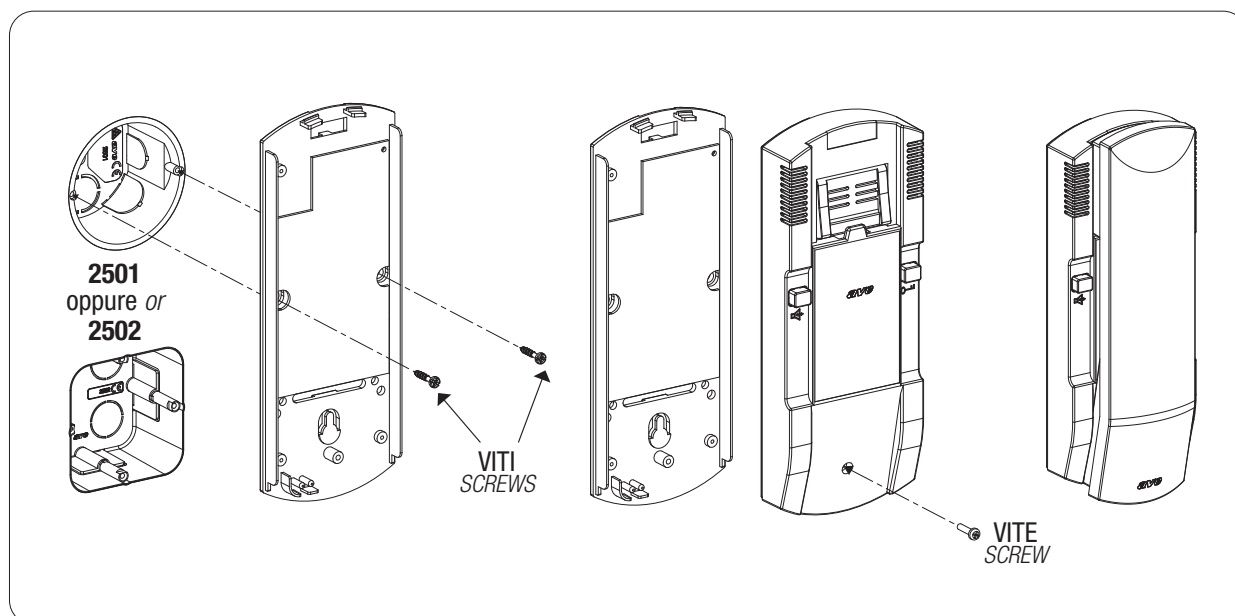
Dimensioni (LxAxP): 78x210x52,8 mm

Intercom handset for wall installation on 1-2 module boxes, round or square version, using the dedicated bracket supplied with the product. It is equipped with no.2 keys to control the main functions: release of the "power" electric lock and normally open contact closure. It is used to adjust the volume and the type of ringing bell.

Dimensions (LxHxW): 78x210x52.8 mm.

DISPOSITIVO NON COMPATIBILE CON IL SISTEMA VIDEOCITOFONICO DOMINA SMART
DEVICE NOT COMPATIBLE WITH THE IP DOMINA SMART VIDEO INTERCOM SYSTEM

Esempio installativo Installation example



L'art. VIIP-PICAB deve essere installato in locali chiusi, nei limiti di temperatura indicati e seguendo le istruzioni di montaggio.
L'altezza suggerita d'installazione del prodotto è a 1,5 m da terra (lato inferiore).

Art. VIIP-PICAB must be installed in closed rooms, within the indicated temperature limits and following the assembly instructions.
The suggested installation height of the product is 1.5 m from the ground (bottom side)

I dispositivi VIIP-PE1, VIIP-PE2 e VIIP-PE4 sono le postazioni esterne audio/video del sistema AVE DOMINA videocitofonia IP V44 SMART. I dispositivi sono realizzati in monoblocco per installazione a incasso mediante la scatola (art. VI-BOX3) e l'eventuale tettuccio parapigioggia (art. VI-RPBOX3) oppure ad appoggio parete mediante l'apposita scatola (art. VI-BOX4).

Le caratteristiche principali dei dispositivi sono:

- VIIP-PE1: versione monofamiliare ad un pulsante. Lettore di card MIFARE® integrato;
- VIIP-PE2: versione bifamiliare a due pulsanti. Lettore di card MIFARE® integrato;
- VIIP-PE4: versione quadrifamiliare a quattro pulsanti*;
- Illuminazione cartellini con led bianco con intensità variabile in funzione della luminosità ambientale;
- Relè di apertura varco in "potenza";
- Relè di apertura varco con contatto normalmente aperto;

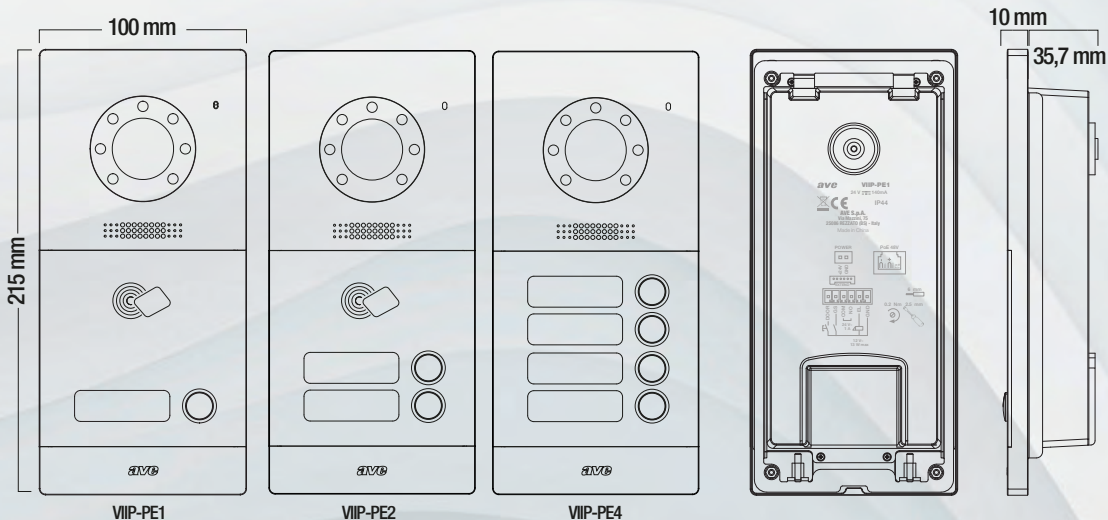
*Nota: nella versione quadrifamiliare non è integrato il lettore di card MIFARE® - È possibile installare un numero massimo di 3 postazioni esterne per impianto.

The VI2F-PE1, VI2F-PE2 and VI2F-PE4 devices are the audio/video outdoor stations of the AVE DOMINA system V44 SMART 2-wire video door entry system. It is a monobloc device suitable for flush installation using the box (art. VI-BOX3) and any rain cover (art. VI-RPBOX3), or for wall mounting by means of the appropriate box (art. VI-BOX4).

The main features of the devices are:

- VI2F-PE1: one-call. Integrated MIFARE® card reader;
- VI2F-PE2: two-calls. Integrated MIFARE® card reader;
- VI2F-PE4: four-calls*;
- Name tags lighting with variable density white LEDs, depending on the brightness of the environment;
- "Power" entry point opening relay;
- Entry point opening relay with normally open contact;

* Note: the MIFARE® card reader is not integrated in the four-calls version - Up to three outdoor stations per system can be installed.



Caratteristiche tecniche Technical characteristics

Tensione massima di lavoro Maximum operating voltage	24 Vcc con alimentatore aux 48 Vcc mediante switch PoE 24 Vdc with aux powr supply 48 Vdc via PoE switch	N. max di dispositivi installabili M. num. of devices that can be installed	16 modalità "Building" - 32 modalità "Villa"
		Telecamera Camera	16 "Building" mode - 32 "Villa" mode
Assorbimento in esercizio Absorption during operation	140 mA max @24 Vcc Vdc 70 mA max @48 Vcc Vdc PoE	Montaggio Installation	Da appoggio parete o incasso Wall or flush installation
Assorbimento in stand-by Absorption during stand-by	70 mA max @24 Vcc Vdc 50 mA max @48 Vcc Vdc PoE	Grado di protezione Protection rating	IP44 quando installato IP44 when installed
Dimensioni (LxAxP) Dimensions (LxHxW)	100 x 215 x 45,7 mm	Cartellini portanome Name tags	Asportabili dal fronte Removable from the front
Sporgenza dal muro Protrusion from the wall	10 mm	Attuatore #1 apertura porta Door opening actuator #1	In potenza 12V 13W max Max 12V 13W
Classe ambientale secondo EN 62820-1-1 Environmental class as per EN 62820-1-1	CLASSE IV	Attuatore #2 apertura porta Door opening actuator #2	Relè monostabile N.O. 1A/24Vcc N.O. monostable relay 1A/24Vdc
Temperatura di funzionamento Operating temperature	Da -25°C a +55°C From -25 °C to +55°C	N. max di card gestibili Max n. of cards that can be managed	200 (solo VI2F-PE1 e VI2F-PE2) 200 (only VI2F-PE1 and VI2F-PE2)
Altitudine massima Maximum altitude	2000 m s.l.m. 2000 m a.s.l.		



Per la disponibilità contattare la rete commerciale
For availability please contact sales dept.

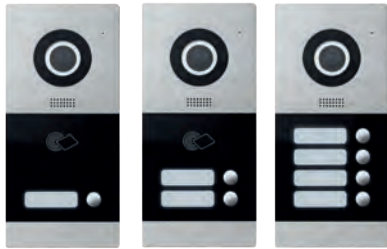


Disponibilità fino ad esaurimento scorte
Available until stock out

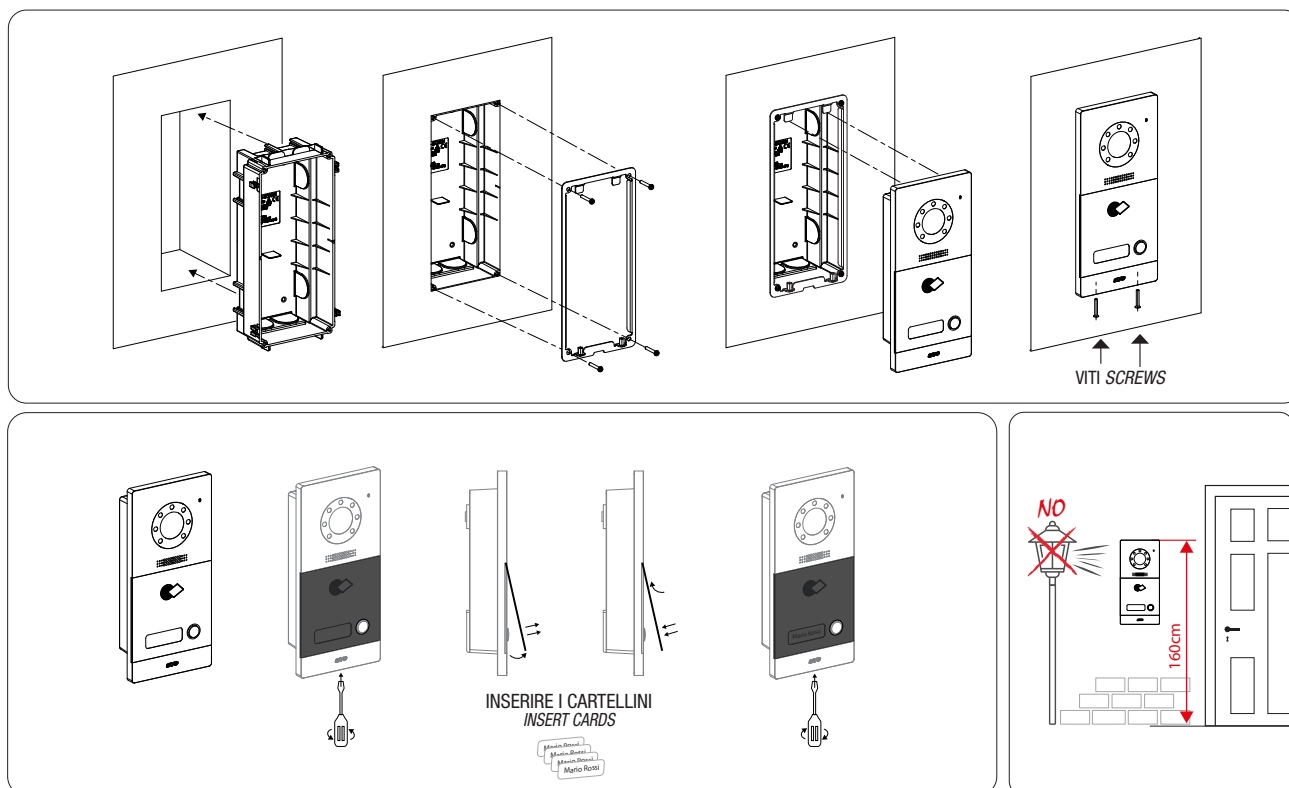


Prodotto per scatola rettangolare inglese
Product for British standard rectangular box

Postazioni Esterne audio-video Audio-video outdoor stations

Descrizione Description		Info	€		489
 VIIP-PE1 VIIP-PE2 VIIP-PE4       DISPOSITIVO NON COMPATIBILE CON IL SISTEMA VIDEOCITOFONICO DOMINA SMART <i>DEVICE NOT COMPATIBLE WITH THE IP DOMINA SMART VIDEO INTERCOM SYSTEM</i>	VIIP-PE1 Postazione esterna audio/video monofamiliare realizzata in monoblocco per installazione a incasso oppure ad appoggio parete. Alimentazione tramite switch PoE 48Vcc o alimentatore switching 24Vcc. Lettore di card MIFARE® integrato, illuminazione cartellini con led bianco con intensità variabile in funzione della luminosità ambientale, n.1 relè di apertura varco in "potenza" con ingresso per l'installazione di un pulsante ausiliario, n.1 relè di apertura varco con contatto normalmente aperto. Ingresso sensore "porta aperta". Dimensioni (LxAxP) 100x215x45,7 mm. <i>Single-call audio/video outdoor station created as a monobloc for recessed or wall-mounted installation. Power supply by switch PoE 48Vdc or switching 24Vdc. Integrated MIFARE® card reader, name tag lighting with white LEDs with variable intensity according to the ambient brightness, 1 "power" entry point opening relay with input for installation of an auxiliary button, no.1 entry point opening relay with normally open contact. "Door open" sensor input. Dimensions (LxHxD) 100x215x45,7 mm.</i> VIIP-PE2 Postazione esterna audio/video bifamiliare. Caratteristiche tecniche comuni alla postazione esterna VIIP-PE1. <i>Two-calls audio/video outdoor station. Technical characteristics common to the VI2F-PE1 outdoor station.</i> VIIP-PE4 Postazione esterna audio/video quadrifamiliare. Caratteristiche tecniche comuni alla postazione esterna VIIP-PE1 tranne che per l'assenza del lettore di card MIFARE®. <i>Four-calls audio/video outdoor station. Technical characteristics common to the VI2F-PE1 outdoor station except for the absence of the MIFARE® card reader.</i> VI-VTRPE1 Vetrino di ricambio per postazione esterna audio/video monofamiliare Vlx-PE1. <i>Spare glass for Vlx-PE1 single-call audio/video external unit.</i> VI-VTRPE2 Vetrino di ricambio per postazione esterna audio/video bifamiliare Vlx-PE2. <i>Spare glass for Vlx-PE2 two-calls audio/video external unit.</i> VI-VTRPE4 Vetrino di ricambio per postazione esterna audio/video quadrifamiliare Vlx-PE4. <i>Spare glass for Vlx-PE2 four-calls audio/video external unit.</i>	1	1		
		1	1		
		1	1		
		1	1		
		1	1		

Esempio installativo Installation example



Le dimensioni, salvo diversamente specificato, sono in mm
Dimensions, except where otherwise specified, are in mm

Prodotto per Export
Product for Export only

Imballo Minimo pcs
Min. Packaging pcs

Imballo Standard pcs
Std. Packaging pcs

I dispositivi VI-PEAUX e VI-PEAUX4 consentono di espandere il numero di pulsanti di chiamata della postazione esterna con ulteriori 4 o 8 pulsanti. I dispositivi sono comuni al sistema AVE DOMINA Videocitofonia a 2 fili V44 EASY ed al sistema AVE DOMINA Videocitofonia IP V44 SMART.

È consentito il collegamento di massimo n.4 dispositivi che consentono di portare il numero di chiamate esterne ad un massimo di 36.

I dispositivi sono realizzati in monoblocco per installazione a incasso e l'eventuale tettuccio parapigioggia oppure ad appoggio parete mediante l'apposita scatola.

Le caratteristiche principali del dispositivo sono:

- VI-PEAUX: versione ad 8 pulsanti;
- VI-PEAUX4: versione ad 4 pulsanti + spazio informazioni personalizzabile nella parte superiore;
- Illuminazione cartellini con led di colorazione bianca;
- Connessione alla postazione esterna principale mediante cavo flat fornito a corredo;

Nota: nella postazione esterna ausiliaria non è integrato il lettore di card MIFARE®

i dispositivi funzionano solo se accoppiati ad una postazione esterna VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2 e VIIP-PE4

The VI-PEAUX and VI-PEAUX4 devices are used to expand the number of call buttons of the outdoor station with a further 4 or 8 buttons. The devices are common to the AVE DOMINA system V44 EASY 2-wire video door entry system and to the AVE DOMINA system V44 SMART IP video door entry system.

Possibility of adding up to 4 devices to increase the number of external calls to a maximum of 36.

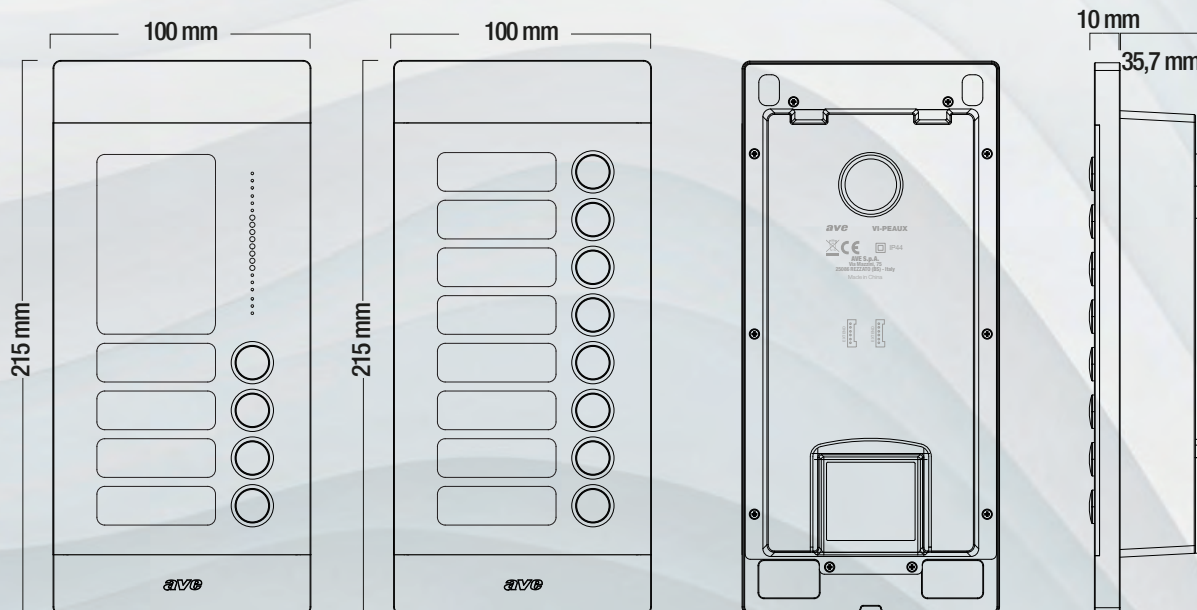
The devices are created as a monobloc for recessed installation and for a possible rain cover or wall-mounted using the dedicated box.

The main features of the device are:

- VI-PEAUX: version with 8 buttons;
- VI-PEAUX4: version with 4 buttons + customizable information space in the upper part;
- Name tag lighting with white coloured LEDs;
- Connection to the main outdoor station using flat cable supplied;

Note: the MIFARE® card reader is not integrated in the auxiliary outdoor station

the devices only work if coupled to an outdoor station VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2 and VIIP-PE4



Caratteristiche tecniche Technical characteristics

Alimentazione Power supply	5 Vcc da connettore flat 5 Vdc from flat connector	Temperatura di funzionamento Operating temperature	Da -10°C a +55°C From -10 °C to +55°C
Corrente assorbita Maximum operating voltage	20 mA max @ 5 Vcc Vdc	Altitudine massima Maximum altitude	2000 m s.l.m. 2000 m a.s.l.
Dimensioni (LxAxP) Dimensions (LxHxW)	100 x 215 x 45,7 mm	Grado di protezione Protection rating	IP44 quando installato IP44when installed
Classe ambientale secondo EN 62820-1-1 Environmental class as per EN 62820-1-1	CLASSE IV	Montaggio Installation	Da appoggio parete o incasso Wall or flush installation
Sporgenza dal muro Protrusion from the wall	10 mm	Cartellini portanome Name tags	Asportabili dal fronte Removable from the front



Per la disponibilità contattare la rete commerciale
For availability please contact sales dept.



Disponibilità fino ad esaurimento scorte
Available until stock out



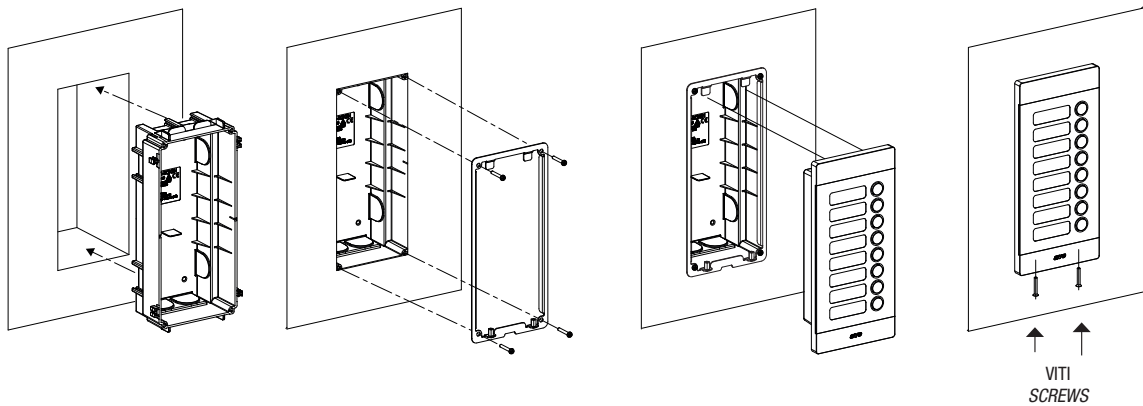
Prodotto per scatola rettangolare inglese
Product for British standard rectangular box

Postazione esterna ausiliaria Auxiliary outdoor station

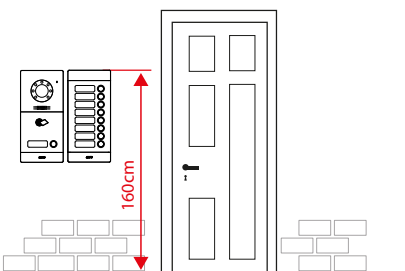
Descrizione Description		Info	€			491
 VI-PEAUX	VI-PEAUX Postazione esterna ausiliaria a 8 chiamate realizzata in monoblocco per l'installazione a incasso oppure ad appoggio parete. Il dispositivo è comune alle gamme AVE V44 EASY (2 FILI) ed AVE V44SMART (IP). Dimensioni (LxAxP): 100x215x45,7 mm. <i>Auxiliary eight-calls outdoor station created as a monobloc for recessed or wall-mounted installation. The device is common to the AVE V44 EASY (2-WIRE) and AVE V44SMART (IP) ranges. Dimensions (LxHxW): 100x215x45,7 mm.</i>	1	1			
	 VI-PEAUX4	1	1			
	VI-PEAUX4 Postazione esterna ausiliaria a quattro chiamate realizzata in monoblocco per l'installazione a incasso oppure ad appoggio parete. Nella parte superiore è disponibile uno spazio informazioni personalizzabile. Il dispositivo è comune alle gamme AVE V44 EASY (2 FILI) ed AVE V44 SMART (IP). Dimensioni (LxAxP): 100x215x45,7 mm. <i>Auxiliary four-calls outdoor station created as a monobloc for recessed or wall-mounted installation. A customisable information space is available in the top part. The device is common to the ranges AVE V44 EASY (2-WIRE) and AVE V44 SMART (IP). Dimensions (LxHxW): 100x215x45,7 mm.</i>	1	1			
	VI-VTRPEAUX Vetrino di ricambio per postazione esterna ausiliaria a otto chiamate VI-PEAUX. <i>Spare glass for auxiliary outdoor eight-calls station VI-PEAUX.</i>	1	1			
	VI-VTRPEAUX4 Vetrino di ricambio per postazione esterna ausiliaria a quattro chiamate VI-PEAUX4. <i>Spare glass for auxiliary outdoor four-calls station VI-PEAUX4.</i>	1	1			

N.B.: i dispositivi VI-PEAUX e VI-PEAUX4 non possono funzionare singolarmente, è necessaria l'installazione di una postazione esterna MASTER alla quale i dispositivi si collegano mediante cavo fornito a corredo.
 N.B.: the VI-PEAUX and VI-PEAUX4 devices cannot operate on their own, it is necessary to install an external MASTER station to which the devices are connected by means of the cable supplied.

Esempio installativo Installation example



VITI
SCREWS



160cm

Gli art. VI-PEAUX e VI-PEAUX4 possono essere installati all'esterno seguendo le istruzioni di montaggio. L'altezza suggerita d'installazione dei prodotti è: a 1,6 m da terra (lato superiore). I dispositivi possono essere collegati alle postazioni esterne ad 1, 2, 4 pulsanti delle gamme 2 Fili (art. VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4) ed IP (art. VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE4) attraverso un connettore posizionato sul retro dei dispositivi. Il cavo di collegamento tra i due dispositivi è fornito a corredo della pulsantiera ausiliaria.

Art. VI-PEAUX and VI-PEAUX4 can be installed outdoors following the assembly instructions. The suggested installation height of the product is: 1.6 m from the ground (upper side). The devices can be connected to the 1, 2, 4-button outdoor stations of the 2-wire (art. VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4) and IP (art. VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE4) ranges through a connector located on the rear of the devices. The connection cable between the two devices is supplied with the auxiliary push button panel.

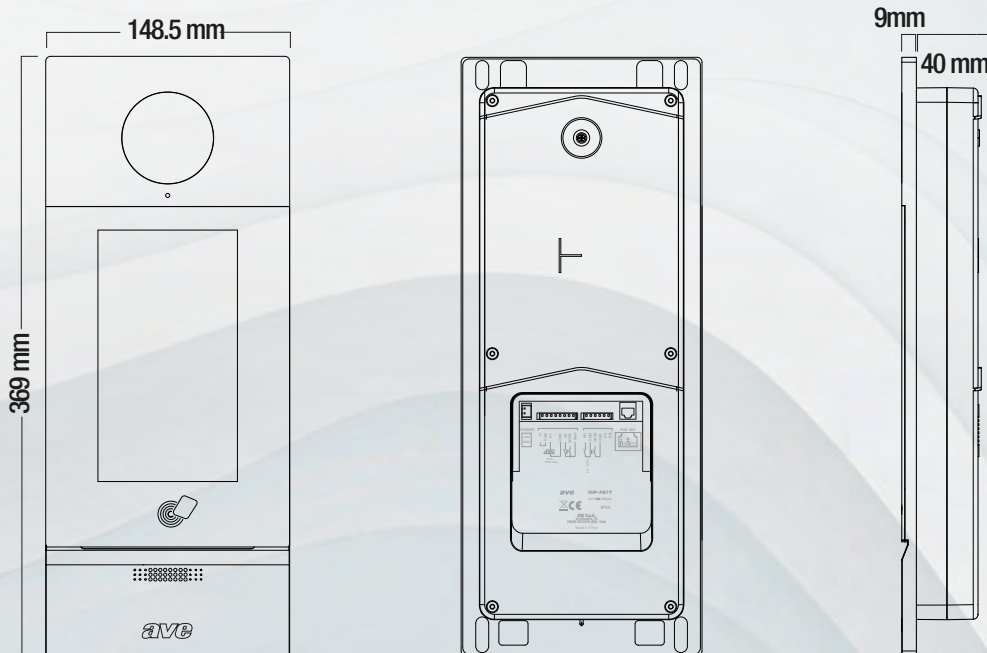
Il dispositivo VIIP-PE7T è la Postazione Esterna audio/video del sistema AVE DOMINA Videocitofonia a 2 fili V44 SMART, dotata di display 7" touch screen. È realizzato in monoblocco per installazione ad incasso muro (art. VI-BOX5) e l'eventuale tettuccio parapioggia (art. VI-RPBOX5) oppure ad appoggio parete mediante l'apposita scatola (art. VI-BOX6). Le caratteristiche principali del dispositivo sono:

- Postazione videocitofonica esterna con display 7" touch screen;
- Lettore di card MIFARE® integrato;
- Relè di apertura accesso in "potenza";
- Relè di apertura accesso con contatto normalmente aperto;

The VIIP-PE7T device is the audio/video Outdoor Station of the AVE DOMINA system V44 SMART IP video door entry system, equipped with a 7" touch screen display. It is made as a monobloc for recessed wall installation (art. VI-BOX5) and possible rain cover (art. VI-RPBOX5) or wall-mounted using the dedicated box (art. VI-BOX6).

The main features of the device are:

- Outdoor video door entry station with 7" touch screen display;
- Integrated MIFARE® card reader;
- Access opening relay with "powered" outlet;
- Access opening relay with normally open contact;



Caratteristiche tecniche Technical characteristics

Tensione massima di lavoro Maximum operating voltage	24 Vcc con alimentatore aux 48 Vcc mediante switch PoE 24 Vdc with aux powr supply 48 Vdc via PoE switch	Altitudine massima Maximum altitude	2000 m s.l.m. 2000 m a.s.l.
Assorbimento in esercizio Absorption during operation	400 mA max @24 Vcc Vdc 220 mA max @48 Vcc Vdc PoE	N. max di dispositivi installabili M. num. of devices that can be installed	16 modalità "Building" - 32 modalità "Villa" 16 "Building" mode - 32 "Villa" mode
Assorbimento in stand-by Absorption during stand-by	300 mA max @24 Vcc Vdc 120 mA max @48 Vcc Vdc PoE	Telecamera Camera	CMOS con illuminatore a luce bianca CMOS with white light illuminator
Dimensioni (LxAxP) Dimensions (LxHxW)	148,5 x 369 x 49 mm	Montaggio Installation	Incasso con VI-BOX5 - Appoggio parete con VI-BOX6 Recessed with VI-BOX5 - Wall support with VI-BOX6
Classe ambientale secondo EN 62820-1-1 Environmental class as per EN 62820-1-1	CLASSE IV	Grado di protezione Protection rating	IP44 quando installato IP44 when installed
		Temperatura di funzionamento Operating temperature	Da -25°C a +55°C From -25 °C to +55°C



Per la disponibilità contattare
la rete commerciale
For availability please contact
sales dept.



Disponibilità fino ad
esaurimento scorte
Available until stock out



Prodotto per scatola
rettangolare inglese
Product for British standard
rectangular box

Postazione esterna videocitfonica display touch screen 7"

Video door entry station 7" touch screen display

Descrizione Description

Info

€

□

□

493

1 1



VIIP-PE7T



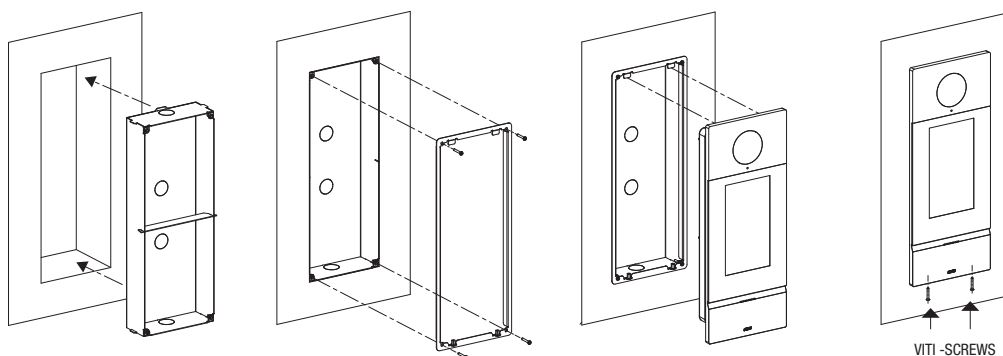
VIIP-PE7T

Postazione esterna audio/video building realizzata in monoblocco per l'installazione a incasso oppure ad appoggio parete. Alimentazione tramite switch PoE 48Vcc o alimentatore switching 24Vcc. Display 7" touch screen con possibilità di visualizzazione di una lista utenti a scorrimento delle pagine oppure di una tastiera numerica. N.1 relè di apertura accesso in "potenza" con ingresso per l'installazione di un pulsante ausiliario, n.1 relè di apertura accesso con contatto normalmente aperto. Ingresso sensore "porta aperta". Lettore di card MIFARE® integrato. Dimensioni (LxAxP) 148,5x369x49 mm

Outdoor audio/video building station monobloc device suitable for flush mounted or for wall mounting installation. Power supply by switch PoE 48Vdc or switching 24Vdc. 7" touch screen display with the possibility of viewing a scrolling user list or a numeric keypad. No.1 "power" access opening relay with input for the installation of an auxiliary button, no.1 access opening relay with normally open contact. "Door open" sensor input. Integrated MIFARE® card reader. Dimensions (LxHxD) 148.5x369x49 mm

DISPOSITIVO NON COMPATIBILE CON IL SISTEMA VIDEOCITOFONICO DOMINA SMART
 DEVICE NOT COMPATIBLE WITH THE IP DOMINA SMART VIDEO INTERCOM SYSTEM

Esempio installativo Installation example



DOMOTICA
HOME AUTOMATION



Le dimensioni, salvo diversamente specificato, sono in mm
 Dimensions, except where otherwise specified, are in mm

Prodotto per Export
 For Export only

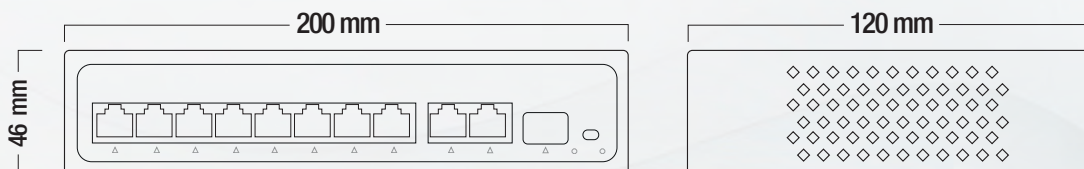
Imballo Minimo pcs
 Min. Packaging pcs

Imballo Standard pcs
 Std. Packaging pcs

VIIP-SPOE

Il dispositivo è uno switch di rete che applica la tecnologia Power over Ethernet. Con uno switch di rete PoE, la connettività di rete e la potenza per alimentare i dispositivi possono essere entrambi realizzati direttamente sul cavo Ethernet.

The device is a network switch that applies Power over Ethernet technology. With a PoE network switch, network connectivity and the power to power powered devices can both be realized directly on the Ethernet cable.



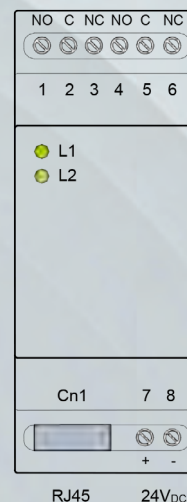
Caratteristiche tecniche Technical characteristics

Alimentazione Power supply	100 ÷ 230 Vac	N. di porte in uscita No. of outgoing ports	8x10/100/1000 Mbps RJ45
Frequenza nominale Rated frequency	50 ÷ 60 Hz	N. di porte uplink No. of uplink ports	2x10/100/1000 Mbps RJ45
Assorbimento max Max. absorption	< 120 W	N. di porte fibra ottica No. of fiber optic ports	1x10x100 Mbps SFP Port
Assorbimento singola porta Single door absorption	30W	Peso Weight	1,8 Kg
Potenza in uscita Power output	120 W totali	Temperatura di funzionamento Operating temperature	Da -15°C a +55°C
Protocollo di comunicazione Communication protocol	IEEE 802.3/IEEE802.3u/x IEEE 802.3af/at	Altitudine max. Maximum altitude	2000 m s.l.m.
Dimensioni (LxAxP) Dimensions (LxHxW)	200 x 46 x 120 mm	S/V connector S/V connector	S: standard 100 m V:VLAN mode

VIIP-RELAY

Questo prodotto è un modulo di controllo attuatore relè a 2 canali, che può essere utilizzato, ad esempio, per gestire ingressi oppure come relè per una suoneria ausiliaria o per gestire uscite ausiliarie "private".

This product is a 2-channel relay actuator control module, which can be used, for example, to manage inputs or as a relay for an auxiliary bell or to manage "private" auxiliary outputs.



Per la disponibilità contattare la rete commerciale
For availability please contact sales dept.



Disponibilità fino ad esaurimento scorte
Available until stock out



Prodotto per scatola rettangolare inglese
Product for British standard rectangular box

Centralino di portineria display touch screen 7"

Concierge switchboard 7" touch screen display



VIIP-GUARD

Descrizione Description

Info

€

□

□

495

1 1

VIIP-GUARD

Centralino di portineria per gamma videocitofonica IP AVE V44 SMART. Il dispositivo è dotato di cornetta citofonica e monitor LCD 7" touch screen. Consente la ricezione delle chiamate dalle postazioni esterne e la chiamata verso gli appartamenti e l'apertura dei varchi presenti nell'impianto. Alimentazione tramite switch PoE 48Vcc o alimentatore switching 24Vcc con cavo fornito in dotazione.

Dimensioni (LxAxP): 356x210x133 mm

Concierge switchboard for IP AVE V44 SMART video intercom range. The device is equipped with an intercom handset and 7" touch screen LCD monitor. It allows the reception of calls from external stations and the call to the apartments and the opening of the gates in the system. Power supply by switch PoE 48Vdc or switching 24Vdc with cable supplied.

Dimensions (LxHxW): 356x210x133 mm

Accessori Accessories

Descrizione Description

Info

€

□

□

1 1

VIIP-SPOE

Switch PoE 8+2 porte - alimentazione 230Vac - uscita 52V/2.3A 120W totali (max 30W per porta) - 10/100/1000Mbps - porta Uplink per la connessione di più dispositivi, SFP port. Design senza ventole, zero rumore ideale per uffici o spazi di lavoro.

Dimensioni (LxAxP) 200x46x120 mm

8 + 2 port PoE switch - 230Vac power supply - 52V / 2.3A 120W total output (max 30W per port) - 10/100 / 1000Mbps - Uplink port for connecting multiple devices, SFP port. Fanless, zero noise design ideal for offices or workspaces. Dimensions (LxHxP) 200x46x120 mm



VIIP-SPOE



1 1

VI-NET008

Switch di rete ethernet con n.8 porte 10/100 e n.1 porta per la dorsale videocitofonica. Ideale per Small Business Network, installazione semplificata senza utilizzo di software o configurazioni, supporto per montaggio da appoggio o a Guida DIN 12 Moduli. Design senza ventole, zero rumore ideale per uffici o spazi di lavoro

• Alimentazione: 12Vcc (Max. 0.5A)

• Temperatura Ambiente di Funzionamento: -25°C ÷ 55°C

Ethernet network switch with eight 10/100 ports and 1 port for the video intercom backbone. Ideal for Small Business Network, simple installation no software or configuration required, support for desktop assembly or DIN 12 Module guide. Fan-free design, zero noise, ideal for offices or workspaces

• Power supply: 12Vdc (Max. 0.5A)

• Ambient Operating Temperature: -25°C to 55°C



VI-NET008



1 1

VIIP-RELAY

Modulo relé IP con 2 uscite monostabili con contatti N.C. ed N.O. La programmazione del modulo è eseguibile mediante software di configurazione AVE V44 CONFIG disponibile per PC con sistema operativo Windows® 10 o superiori. Il dispositivo può essere associato ai posti esterni e ai monitor TS-SMART della gamma videocitofonica V44 SMART per la gestione di: relé ausiliario postazioni esterne, relé di ripetizione di chiamata con relé ausiliario privato. La tipologia di funzionamento deve essere la medesima per entrambe le uscite. Alimentazione tramite switch PoE 48Vcc o alimentatore switching 24Vcc. Dimensioni (LxAxP): 35x89x64,5 mm (2 moduli DIN).

IP relay module with 2 monostable outputs with N.C. contacts and N.O. The module can be programmed using the AVE V44 CONFIG configuration software available for PCs with Windows® 10 or higher operating systems. The device can be associated with entrance panels or TS-SMART monitors from the V44 SMART video intercom range for the management of: external station auxiliary relay, call repetition relay or private auxiliary relay. The type of operation must be the same for both outputs. Power supply by switch PoE 48Vdc or switching 24Vdc. Dimensions (LxHxW): 35x89x64.5 mm (2 DIN modules)



VIIP-RELAY



DISPOSITIVO NON COMPATIBILE CON IL SISTEMA VIDEOCITOFONICO DOMINA SMART
DEVICE NOT COMPATIBLE WITH THE IP DOMINA SMART VIDEO INTERCOM SYSTEM



Attenzione:

è consigliata l'installazione di un limitatore di sovratensione per prevenire danni all'impianto in caso di scariche atmosferiche e sovratensioni degli impianti (vedi apposita sezione del catalogo).

Warning:

the installation of a surge protection device is recommended to prevent damage to the system in the event of atmospheric discharges and overvoltages of the systems (consult specific section of the catalogue).



VI-BOX3N



VI-BOX3C

VI-BOX3N

Scatola plastica da incasso per le postazioni esterne VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE4, VI-PEAUX e VI-PEAUX4. Dimensioni (LxAxP): 93x198x57 mm.
Flush-mounted plastic box for outdoor stations VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE4, VI-PEAUX and VI-PEAUX4. Dimensions (LxHxW): 93x198x57 mm.

1 1

VI-BOX3C

Cornice di supporto per l'installazione delle postazioni esterne VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE4, VI-PEAUX e VI-PEAUX4 sulla scatola metallica da incasso VI-BOX3. Dimensioni (LxAxP): 96x208x16 mm.
Support frame for the installation of the VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE4, VI-PEAUX and VI-PEAUX4 outdoor stations column on the VI-BOX3 recessed metal box. Dimensions (LxHxW): 96x208x16 mm.

1 1



VI-RPBOX3



VI-RP2BOX3



VI-RP3BOX3

VI-RPBOX3

Tettuccio parapigioggia munito di cornice di supporto per le postazioni esterne VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE4 installate sulla scatola metallica da incasso VI-BOX3. Dimensioni (LxAxP): 106x218x26 mm.
Rain cover equipped with support frame for the side-by-side installation of an outdoor station VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE4 flush-mounted metal boxes VI-BOX3. Dimensions (LxHxW): 106x218x26 mm.

1 1

VI-RP2BOX3

Tettuccio parapigioggia munito di cornice di supporto per l'installazione affiancata di una postazione esterna VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE4 con le colonne ausiliarie VI-PEAUX e VI-PEAUX4 su n.2 scatole metalliche da incasso VI-BOX3. Dimensioni (LxAxP): 207x218x26 mm.
Rain cover equipped with support frame for the side-by-side installation of an outdoor station VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE4 with the auxiliary columns VI-PEAUX and VI-PEAUX4 on no.2 flush-mounted metal boxes VI-BOX3. Dimensions (LxHxW): 207x218x26 mm.

1 1

VI-RP3BOX3

Tettuccio parapigioggia munito di cornice di supporto per l'installazione affiancata di una postazione esterna VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE4 con le colonne ausiliarie VI-PEAUX e VI-PEAUX4 su n.3 scatole metalliche da incasso VI-BOX3. Dimensioni (LxAxP): 308x218x26 mm.
Rain cover equipped with support frame for the side-by-side installation of an outdoor station VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE4 with the auxiliary columns VI-PEAUX and VI-PEAUX4 on no.3 flush-mounted metal boxes VI-BOX3. Dimensions (LxHxW): 308x218x26 mm.

1 1



VI-BOX4



VI-2BOX4

VI-BOX4

Scatola metallica da appoggio parete con tettuccio parapigioggia e cornice per postazioni esterne VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE4, VI-PEAUX e VI-PEAUX4. Dimensioni (LxAxP): 106x218x70 mm.
Wall-mounted metal box with rain cover and frame for VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE4, VI-PEAUX and VI-PEAUX4 outdoor stations. Dimensions (LxHxW): 106x218x70 mm.

1 1



VI-2VBOX4

VI-2BOX4

Scatola metallica per l'installazione affiancata di una postazione esterna VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE4 e la colonna ausiliaria VI-PEAUX e VI-PEAUX4 con tettuccio parapigioggia e cornice. Dimensioni (LxAxP): 207x218x70 mm.
Metal box for the side-by-side installation of an outdoor station VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE4, VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE4 and the auxiliary columns VI-PEAUX and VI-PEAUX4 with rain cover and frame. Dimensions (LxHxW): 207x218x70 mm.

1 1

VI-2VBOX4

Scatola da appoggio parete per l'installazione verticale di n.1 VI-PEAUX o n.1 VI-PEAUX4. Dimensioni (LxAxP): 106x434x70 mm.
Wall-mounted box for vertical installation of n.1 VI-PEAUX or n.1 VI-PEAUX4. Dimensions (LxHxW): 106x434x70 mm.

1 1



VI-ADATT

VI-ADATT

Piastra di retro compatibilità per l'installazione delle postazioni esterne VI2F-PExx e VIIP-PExx su scatole Ave (art. VI-BOX002-TC e VI-BOX002-VP) o con scatole di altri costruttori (Bticino 350020, Comelit 3110/2, Urmet 1145/52 e BPT 60020160). Dimensioni (LxAxP): 115 x 230 x 11 mm.
Retrofit plate for the installation of the VI2F-PExx and VIIP-PExx outdoor units on Ave box (art. VI-BOX002-TC e VI-BOX002-VP) or other manufacturers (Bticino 350020, Comelit 3110/2, Urmet 1145/52 and BPT 60020160). Dimensions (LxHxW): 115 x 230 x 11 mm.

1 1

Nota: per ulteriori accessori vedere la tabella riepilogativa riportata a fine capitolo
Note: for further accessories see the summary table at the end of the chapter



Per la disponibilità contattare la rete commerciale
For availability please contact sales dept.



Disponibilità fino ad esaurimento scorte
Available until stock out



Prodotto per scatola rettangolare inglese
Product for British standard rectangular box

Descrizione <i>Description</i>		Info	€			497
		VI-BOX5 Scatola metallica da incasso per l'installazione delle postazioni esterne VI2F-PE7T e VIIP-PE7T. Dimensioni (LxAxP): 141x364x54 mm. <i>Flush-mounted metal box for the VI2F-PE7T and VIIP-PE7T outdoor stations. Dimensions (LxHxW): 141x364x54 mm</i>		1	1	
		VI-BOX5C Cornice per l'installazione delle postazioni esterne VI2F-PE7T e VIIP-PE7T sulla scatola metallica da incasso VI-BOX5. Dimensioni (LxAxP): 143x360x19 mm. <i>Frame for installation of the VI2F-PE7T and VIIP-PE7T outdoor stations on the VI-BOX5 flush-mounted metal box. Dimensions (LxHxW): 143x360x19 mm</i>		1	1	
		VI-BOX6 Scatola metallica da appoggio parete con tettuccio parapioggia e cornice per le postazioni esterne VI2F-PE7T e VIIP-PE7T. Dimensioni (LxAxP): 155x372x79 mm <i>Wall-mounted metal box with rain cover and frame for the VI2F-PE7T and VIIP-PE7T outdoor stations. Dimensions (LxHxW): 155x372x79 mm</i>		1	1	
		VI-RPBOX5 Tettuccio parapioggia munito di cornice di supporto per le postazioni esterne VI2F-PE7T e VIIP-PE7T installate sulla scatola metallica da incasso VI-BOX5. Dimensioni (LxAxP): 155x372x26 mm. <i>Rain cover equipped with support frame for the outdoor stations VI2F-PE7T and VIIP-PE7T installed on the VI-BOX5 flush-mounted metal box. Dimensions (LxHxW): 155x372x26 mm</i>		1	1	
Nota: per ulteriori accessori vedere la tabella riepilogativa riportata a fine capitolo <i>Note: for further accessories see the summary table at the end of the chapter</i>						

Accessori Accessories

Descrizione Description		Info	€		
 VI-BASE1	 44339CHU-MT	VI-BASE1		1	1
		Supporto da tavolo per i monitor dei sistemi videocitofonici V44 EASY e V44 SMART. Il prodotto è dotato di piastra di chiusura posteriore. Colore nero. <i>Table support for V44 EASY and V44 IP video door phone system monitors. The product is equipped with a rear closing plate. Black colour. Dimensions (LxHxW): 130x130x150 mm</i>			
 44339CHU-MB		44339CHU-MT		1	1
		Portachiavi transponder con tecnologia MIFARE. Il transponder consente la chiusura del contatto in potenza sulle postazioni esterne dei sistemi videocitofonici 2 fili V44 EASY (VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE7T) ed IP V44 SMART (VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE7T). Il dispositivo può essere utilizzato anche sui lettori esterni MIFARE del sistema alberghiero per lo sblocco dell'elettro serratura. Colore grigio. <i>Transponder keychain with MIFARE technology. The transponder allows closing the power contact on the outdoor stations of the V44 EASY (VI2F-PE1, VI2F-PE2, VI2F-PE7T) and IP V44 SMART (VIIP-PE1, VIIP-PE2, VIIP-PE7T) 2-wire video door entry systems. The device can also be used on the external MIFARE readers of the hotel system to release the electric lock. Color: Grey.</i>			
		44339CHU-MB		10	10
		Card MIFARE di tipo Utente bianca - formato: ISO7816 - il dispositivo consente le medesime funzionalità dell'art. 44339CHU-MT <i>User type MIFARE card white - format: ISO7816 - the device allows the same functions as the art. 44339CHU-MT</i>			

CONTROLLO ACCESSI TRANSPONDER MIFARE®

Le postazioni esterne del sistema videocitofonico adottano la tecnologia contactless MIFARE® garantendo affidabilità anche nella funzione ausiliaria del controllo accessi. Il sistema sfrutta il codice univoco delle Card senza alcuna necessità di scrivere dati all'interno della stessa. Questo lascia la possibilità di utilizzare la medesima card anche con i sistemi di terze parti (non forniti da AVE) permettendo di offrire ai clienti una gamma di servizi molto ampia, a cui si avrà accesso tramite la stessa tessera di ingresso.

MIFARE® TRANSPONDER ACCESS CONTROL:

The external units of the video intercom system adopt contactless MIFARE® technology, ensuring reliability even in the auxiliary function of access control. The system uses the unique code of the cards without the need to write any data onto them. This allows the same card to be used with third-party systems (not supplied by AVE), enabling customers to access a wide range of services using a single access card.

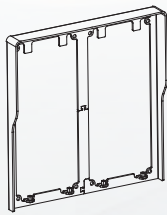
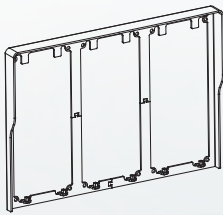
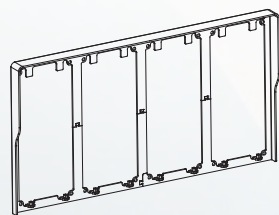
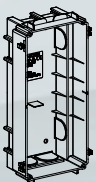
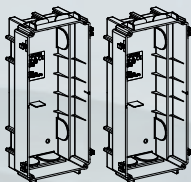
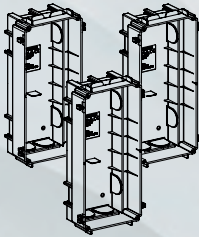
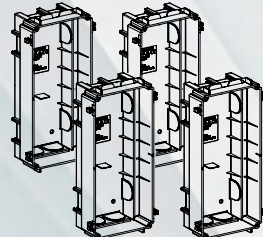
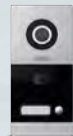


Attenzione:

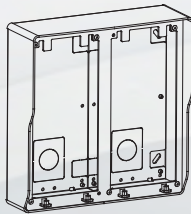
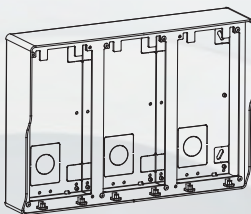
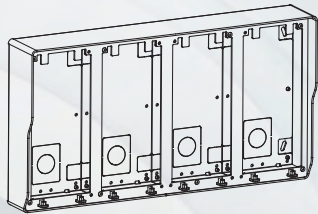
Il varco gestito mediante il Controllo Accessi Transponder è unicamente quello con contatto in potenza.

Attention:

The access point managed via transponder access control is exclusively the one with power contact

	VI-BOX3C	VI-RPBOX3	VI-RP2BOX3	VI-RP3BOX3	VI-RP4BOX3
Disegno Design					
Descrizione Description	Piastra di supporto per installazione posto esterno mod. "Villa" Backplates for outdoor station installation of mod. "Villa"	Tettuccio parapigioggia (con supporto integrato) per installazione n.1 Posto esterno mod. "Villa" Rain canopy (with integrated backplate) for installation of #1 Outdoor station mod. "Villa"	Tettuccio parapigioggia (con supporto integrato) per installazione n.2 Posti esterni mod. "Villa" Rain canopy (with integrated bracket) for installation of #2 Outdoor stations mod. "Villa"	Tettuccio Parapigioggia (con supporto integrato) per installazione n.3 Posti esterni mod. "Villa" Rain canopy (with integrated bracket) for installation of #3 Outdoor stations mod. "Villa"	Tettuccio parapigioggia (con supporto integrato) per installazione n.4 Posti esterni mod. "Villa" Rain canopy (with integrated bracket) for installation of #4 Outdoor stations mod. "Villa"
Dimensioni (LxHxP mm) Dimensions (WxHxD mm)	96 x 208 x 15,5	106 x 218 x 26	207 x 218 x 26	308 x 218 x 26	409 x 218 x 26
Scatola Box	VI-BOX3N 	VI-BOX3N 	2X VI-BOX3N 	3X VI-BOX3N 	4X VI-BOX3N 
Installazione Installation	SINGOLA SINGLE	SINGOLA SINGLE	MULTIPLA ORIZZONTALE MULTIPLE HORIZONTAL	MULTIPLA ORIZZONTALE MULTIPLE HORIZONTAL	MULTIPLA ORIZZONTALE MULTIPLE HORIZONTAL
Esempio Example					

VI-RP5BOX3	VI-RP2VBOX3	VI-BOX5C	VI-RP4BOX03	VI-RPPEXAP
Tettuccio parapioggia (con supporto integrato) per installazione n.5 Posti esterni mod. "Villa" <i>Rain canopy (with integrated bracket) for installation of #5 Outdoor stations mod. "Villa"</i>	Tettuccio parapioggia (con supporto integrato) per installazione N.2 Posti esterni mod. "Villa" <i>Rain canopy (with integrated bracket) for installation of #2 Outdoor stations mod. "Villa"</i>	Piastra di supporto per installazione posto esterno mod. "Building" <i>Backplate for installation of outdoor station mod. "Building"</i>	Tettuccio parapioggia (con supporto integrato) Per installazione N.1 Posto esterno Mod. "Building" <i>Rain canopy (With integrated bracket for installation of #1 Outdoor station Mod. "Building"</i>	Tettuccio parapioggia Per installazione N.1 Posto esterno da appoggio parete <i>Rain shelter wall-mounted outdoor stations</i>
106 x 434 x 26	510 x 218 x 26	143 x 360 x 19	155 x 372 x 26	92 x 173 x 39
5X VI-BOX3N	2X VI-BOX3N	VI-BOX5	VI-BOX5	n.d.
MULTIPLA ORIZZONTALE <i>MULTIPLE HORIZONTAL</i>	MULTIPLA VERTICALE <i>MULTIPLE VERTICAL</i>	SINGOLA <i>SINGLE</i>	SINGOLA <i>SINGLE</i>	SINGOLA <i>SINGLE</i>

	VI-BOX4	VI-2BOX4	VI-3BOX4 *	VI-4BOX4 *
Descrizione Description	Scatola (con supporto integrato) da appoggio parete per installazione n.1 Posto esterno mod. "Villa" Wall-mounted box (with integrated bracket) for installation of #1 Outdoor station mod. "Villa"	Scatola (con supporto integrato) da appoggio parete per installazione n.2 Posti esterni mod. "Villa" Wall-mounted box (with integrated bracket) for installation of #2 Outdoor stations mod. "Villa"	Scatola (con supporto integrato) da appoggio parete per installazione n.3 Posti esterni mod. "Villa" Wall-mounted box (with integrated bracket) for installation of #3 Outdoor stations mod. "Villa"	Scatola (con supporto integrato) da appoggio parete per installazione n.4 Posti esterni mod. "Villa" Wall-mounted box (with integrated bracket) for installation of #4 Outdoor stations mod. "Villa"
Dimensioni (LxHxP mm) Dimensions (WxHxD mm)	106 x 218 x 70	207 x 218 x 70	308 x 218 x 70	409 x 218 x 70
Disegno Design				
Installazione Installation	SINGOLA SINGLE	MULTIPLA ORIZZONTALE MULTIPLE HORIZONTAL	MULTIPLA ORIZZONTALE MULTIPLE HORIZONTAL	MULTIPLA ORIZZONTALE MULTIPLE HORIZONTAL
Esempio Example				

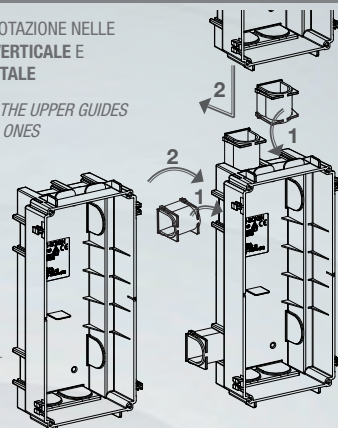
DISPOSIZIONE LIBERA DELLE COLONNE AUSILIARIE FREE ARRANGEMENT OF AUXILIARY COLUMNS

Esempio installativo con scatole accoppiate orizzontalmente Example of installation with horizontally coupled boxes

FISSARE I PASSACAVO FORNITI IN DOTAZIONE NELLE GUIDE SUPERIORI PER FISSAGGIO VERTICALE E LATERALI PER FISSAGGIO ORIZZONTALE

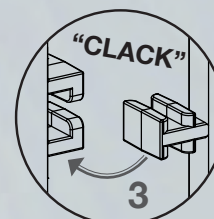
FIX THE CABLE GLANDS SUPPLIED IN THE UPPER GUIDES FOR VERTICAL FIXING AND LATERAL ONES FOR HORIZONTAL FIXING

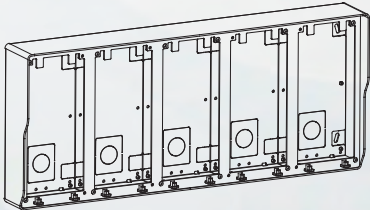
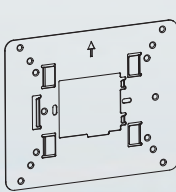
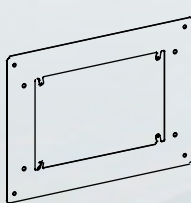
FISSAGGIO ORIZZONTALE
HORIZONTAL
FIXING



FISSAGGIO VERTICALE
VERTICAL
FIXING

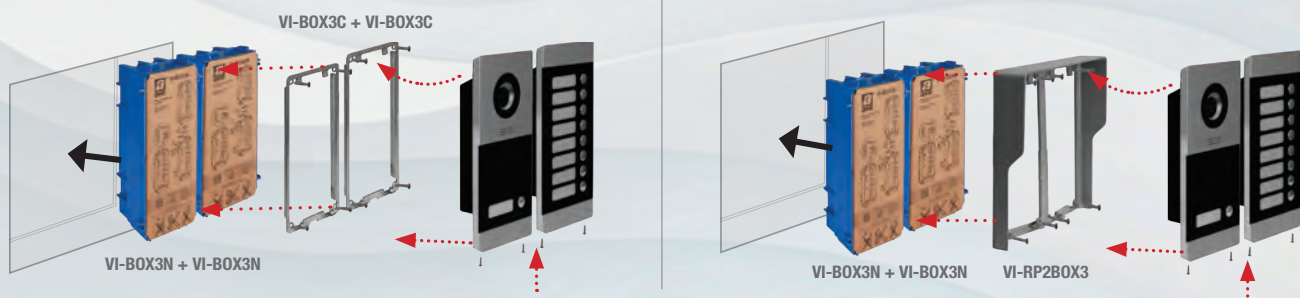
ACCOPPIARE LE DUE SCATOLE INCASTRANDO LE ASOLE ESTERNE E I PASSACAVI
COUPLE THE TWO BOXES BY JOINING THE EXTERNAL SLOTS AND THE CABLE GLANDS



VI-5BOX4 *	VI-BOX6	VI-ADATT	TS-SMART10-ADT	TS-SMART18-ADT
Scatola (con supporto integrato) da appoggio parete per installazione n.5 Posti esterni mod. "Villa" Wall-mounted box (with integrated bracket) for installation of #5 Outdoor stations mod. "Villa"	Scatola (con supporto integrato) da appoggio parete per installazione n.1 Posto esterno mod. "Building" Wall-mounted box (with integrated bracket) for installation of #1 Outdoor station mod. "Building"	Adattatore (con supporto integrato) per scatola retrofit Adapter (with integrated bracket) for retrofit box	Piastra adattatrice per l'installazione del TS-SMART10XX su scatola BL06 Adapter plate for TS-SMART10XX on box bl06	Piastra adattatrice per l'installazione del TS-SMART18XX su scatola TS04XBOX o BL18TS04 Adapter plate for TS-SMART18XX on box TS04XBOX o BL18TS04
510 x 218 x 70	155 x 372 x 78	115 x 230 x 11	200 x 160 x 3	376 x 262 x 1
				
MULTIPLA ORIZZONTALE MULTIPLE HORIZONTAL	SINGOLA SINGLE	SINGOLA SINGLE	SINGOLA SINGLE	SINGOLA SINGLE
		n.d. n/a	n.d. n/a	n.d. n/a

* PER CODICI NON A LISTINO CONTATTARE LA RETE COMMERCIALE * FOR CODES NOT IN THE PRICE LIST, CONTACT THE SALES NETWORK

PROCEDERE CON L'INSERIMENTO NEL FORO
PROCEED WITH INSERTION INTO THE HOLE



502

Descrizione Description

Info

€

□

□



TS10N-V

**DISPOSITIVO NON COMPATIBILE CON IL
SISTEMA VIDEOCITOFONICO IP V44 SMART**
DEVICE NOT COMPATIBLE WITH THE IP V44
SMART VIDEO INTERCOM SYSTEM

TS10N-V

Postazione interna Audio-Video Touch screen DOMINA con display da 10,1" a colori in formato 16:9 con risoluzione 1024*600px e interfaccia utente con layout ad icone. Installazione da parete con apposita staffa di fissaggio in dotazione. Estetica frontale realizzata in bi-materiale: Vetro nero e alluminio naturale spazzolato.

- Alimentazione: 12Vcc (Max. 0,5A)
- Temperatura Ambiente di Funzionamento: -25°C ÷ 55°C
- Compatibile con Web Server domotico DOMINA
- Visualizzazione della pagina di gestione del sistema Ave Domina Pro
- Visualizzazione della pagina di gestione delle centrali Antintrusione AF927PLUS - AF927PLUSTC

Indoor DOMINA Audio-Video Touch screen with 10.1" colour display in 16:9 format with 1024*600px resolution and user interface with icon layout. Wall installation with special fixing bracket supplied. Front plate design in bi-material: Black glass and brushed natural aluminium.

- Power supply: 12Vdc (Max. 0.5A)
- Ambient Operating Temperature: -25°C to 55°C
- Compatible with DOMINA Home Automation Web Server
- Display of the management page of the Ave Domina Pro system
- Display of the management page of the AF927PLUS - AF927PLUSTC anti-intrusion control panels

Nota: I dispositivi del sistema DOMINA necessitano dell'alimentatore 53AB-AUX.

Note: The DOMINA system devices require the power supply unit 53AB-AUX.

1 1

Postazione esterna audio-video - Mod. "Antivandalo" Audio-video outdoor station - "vandal proof" mod

Descrizione Description

Info

€

□

□



VI-AV002-VP

**DISPOSITIVO NON COMPATIBILE CON IL
SISTEMA VIDEOCITOFONICO IP V44 SMART**
DEVICE NOT COMPATIBLE WITH THE IP V44
SMART VIDEO INTERCOM SYSTEM

VI-AV002-VP

Postazione esterna audio-video IP bifamiliare modello "antivandalo" con pulsanti tradizionali. Estetica frontale realizzata in metallo al fine di garantire robustezza al dispositivo.

- Alimentazione: 12Vcc (Max. 0,5A)
- Temperatura ambiente di funzionamento: -25°C ÷ 55°C
- Compatibile con supervisori domotici
- IP audio-video outdoor station two-calls "vandal proof" model with conventional buttons. Metal front design to lend strength to the device.
- Power supply: 12Vdc (Max. 0.5A)
- Ambient operating temperature: -25°C to 55°C
- Compatible with home automation supervisors

1 1

Descrizione Description

Info

€

□

□

VI-FP001-VP

Pannello frontale con n.1 pulsante per postazione esterna modello "Antivandalo"
Front panel with 1 button for outdoor station "vandal proof" model

1 1

VI-FP004-VP

Pannello frontale con n.4 pulsanti per postazione esterna modello "Antivandalo"
Front panel with 4 buttons for outdoor station "vandal proof" model

1 1

VI-FP001-TC

Vetrino di ricambio per VI-AV002-TC con n.1 pulsante "soft touch"
Spare glass for VI-AV002-TC with no.1 "soft touch" button

1 1

VI-FP004-TC

Vetrino di ricambio per VI-AV002-TC con n.4 pulsanti "soft touch"
Spare glass for VI-AV002-TC with no.4 "soft touch" button

1 1



Per la disponibilità contattare
la rete commerciale
For availability please contact
sales dept.



Disponibilità fino ad
esaurimento scorte
Available until stock out



Prodotto per scatola
rettangolare inglese
Product for British standard
rectangular box

Scatole ed accessori di installazione

Boxes and installation accessories



Descrizione Description		Info	€	☐	☐
 VI-BOX102RP-VP	 VI-RP002-VP	VI-RP002-VP		1	1
		Accessorio parapioggia per postazione esterna mod. "Antivandalo" da utilizzare con scatola da incasso - dimensioni (LxAxP): 125x246x38 mm Accessory rain cover for outdoor station mod. "vandal proof" for use with flush mounting box - dimensions (LxHxW): 125x246x38 mm			
		VI-BOX102RP-VP		1	1
		Scatola per installazione in appoggio parete completa di parapioggia per postazione esterna mod. "Antivandalo" - dimensioni (LxAxP): 125x246x74 mm Box for wall mounted installation complete with rain cover for outdoor station mod. "vandal proof" - dimensions (LxHxW): 125x246x74 mm			

Nota: per l'installazione in appoggio parete, prevedere una scatola da incasso in corrispondenza al connettore di rete
Note: for wall mounted installation, provide a flush-mounted box corresponding to the network connector

Descrizione Description		Info	€	☐	☐
 VI-BOX002-TC		VI-BOX002-TC		1	1
		Scatola da incasso per pareti in muratura da utilizzare per postazione esterna mod. "VILLA" - dimensioni (LxAxP): 97x210x54 mm Flush mounted boxes for brickwork walls to be used for outdoor station mod. "VILLA" - dimensions (LxHxW): 97x210x54 mm			

Nota: per l'installazione in appoggio parete, prevedere una scatola da incasso in corrispondenza al connettore di rete.
Note: for wall mounted installation, provide a flush-mounted box corresponding to the network connector.

DOMOTICA
HOME AUTOMATION

Descrizione Description		Info	€	☐	☐
 VI-EXPU001	DISPOSITIVO NON COMPATIBILE CON IL SISTEMA VIDEOCITOFONICO IP V44 SMART DEVICE NOT COMPATIBLE WITH THE IP V44 SMART VIDEO INTERCOM SYSTEM	VI-EXPU001		1	1
		Relè IP per gestione apertura e controllo varchi da abbinare alle postazioni esterne del sistema videocitofonico DOMINA. Espande a n.2 varchi controllati per ogni postazione esterna. Installazione da guida DIN 4 Moduli. • Alimentazione: 12Vcc (Max. 0,5A) • Temperatura ambiente di funzionamento: -40°C ÷ 50°C IP relay for managing access opening and control to be combined with the Outdoor Stations of the DOMINA video intercom system. Expands to 2 Controlled accesses for each outdoor station. Installation from DIN 4 module guide. • Power supply: 12Vdc (Max. 0.5A) • Ambient Operating Temperature: -40°C to 50°C			

Le dimensioni, salvo diversamente specificato, sono in mm
 Dimensions, except where otherwise specified, are in mm

